Strumenti
di riferimento

11/S2

Tesauro italiano di bioetica: edizione bilingue italiano-inglese

Gruppo di Studio
Istituto Superiore di Sanità
"Tesauro italiano di bioetica"

www.iss.it

ISTITUTO SUPERIORE DI SANITÀ

Tesauro italiano di bioetica: edizione bilingue italiano-inglese

Gruppo di Studio Istituto Superiore di Sanità “Tesauro italiano di bioetica”

Strumenti di riferimento
11/S2

Istituto Superiore di Sanità
Tesauro italiano di bioetica: edizione bilingue italiano-inglese.
Gruppo di Studio Istituto Superiore di Sanità "Tesauro italiano di bioetica"
2011, viii, 209 p. (Strumenti di riferimento 11/S2)

L'edizione bilingue (italiano-inglese) del Tesauro italiano di bioetica è stata prodotta con l'intento di offrire un punto di accesso alla base di dati bibliografica SIBIL (Sistema Informativo per la Bioetica in Linea) a favore degli utenti anglofoni. La presente edizione si compone di 1062 descrittori che riflettono le tematiche emergenti della bioetica e delle discipline correlate relativamente al contesto culturale italiano. A ciascun descrittore in italiano è associato l'equivalente inglese attestato, laddove disponibile, sul thesaurus MeSH (*Medical Subject Headings*) che rappresenta lo standard terminologico di riferimento in campo medico. A corredo del tesauro è stato compilato un indice alfabetico di tutti i termini in lingua inglese.
Parole chiave: Tesauro; Bioetica; Documentazione; Italiano; Inglese

Istituto Superiore di Sanità
Italian bioethics thesaurus: bilingual edition Italian-English.
Study Group Istituto Superiore di Sanità "Tesauro italiano di bioetica"
2011, viii, 209 p. (Strumenti di riferimento 11/S2)

The bilingual edition of the Italian Bioethics Thesaurus permits the consultation of the bibliographic database SIBIL (*Sistema Informativo per la Bioetica in Linea*, Online Bioethics Information System) from English speaking users. The current edition includes 1062 descriptors representing the evolution of bioethics and related subject areas within the Italian cultural scenario. For each descriptor in Italian, the thesaurus displays the equivalent term in English, which coincides, whenever possible, with the correspondent Medical Subject Headings term (MeSH): the standard reference tool for biomedical terminology. An alphabetic list of the descriptors in English is also provided at the end of the thesaurus, as a useful support to browsing.
Key words: Thesaurus; Bioethics; Documentation; Italian; English

Un particolare ringraziamento a Vittoria Stella per aver curato la trascrizione e la redazione del testo.

Per informazioni su questo documento scrivere a: documentazione@iss.it.

Il rapporto è disponibile online dal sito di questo Istituto: www.iss.it.

Citare questo documento come segue:
Gruppo di Studio Istituto Superiore di Sanità "Tesauro italiano di bioetica". *Tesauro italiano di bioetica: edizione bilingue italiano-inglese.* Roma: Istituto Superiore di Sanità; 2011. (Strumenti di riferimento 11/S2).

Presidente dell'Istituto Superiore di Sanità e Direttore responsabile: *Enrico Garaci*
Registro della Stampa - Tribunale di Roma n. 475/88 del 16 settembre 1988

Redazione*: Paola De Castro, Sara Modigliani* e *Sandra Salinetti*
La responsabilità dei dati scientifici e tecnici è dei singoli autori o curatori.
© *2011 Istituto Superiore di Sanità* (Viale Regina Elena, 299 - 00161 Roma)

Gruppo di Studio Istituto Superiore di Sanità "Tesauro italiano di bioetica"

Maurella DELLA SETA (*coordinatore*), Luisa LEONE, Scilla PIZZARELLI

Settore Documentazione
Servizio Informatico, Documentazione, Biblioteca e Attività Editoriali
Istituto Superiore di Sanità, Roma

Federica NAPOLITANI, Elisabetta POLTRONIERI

Settore Attività Editoriali
Servizio Informatico, Documentazione, Biblioteca e Attività Editoriali
Istituto Superiore di Sanità, Roma

INDICE

Elenco degli acronimi v

Presentazione dell'edizione bilingue del Tesauro italiano di bioetica vii

Introduzione 1

Note metodologiche 3
- Descrittori del TIB 3
- Relazioni semantiche 4
  - Relazione di preferenza (o di equivalenza) 4
  - Relazione gerarchica 5
  - Relazione associativa 6
- Note d'ambito 7

Particolarità della versione bilingue 7

Fonti bibliografiche e siti di riferimento 10

Tesauro 11

Elenco descrittori inglese/italiano 181

ELENCO DEGLI ACRONIMI

AIDS	Acquired Immunodeficiency Syndrome
BSE	Bovine Spongiform Encephalopathy
DNA	Deoxyribo Nucleic Acid
DNR	Do Not Resuscitate (orders)
FIVET	Fertilization In Vitro and Embryo-Transfer
GCP	Good Clinical Practice
GIFT	Gamete Intra-Fallopian Transfer
HIV	Human Immunodeficiency Virus
IUD	Intra Uterine Device
IVG	Interruzione Volontaria della Gravidanza
OGM	Organismi Geneticamente Modificati
RU 486	Roussel Uclaf 486
RNA	Ribonucleic Acid

PRESENTAZIONE DELL'EDIZIONE BILINGUE DEL TESAURO ITALIANO DI BIOETICA

A distanza di cinque anni dalla prima edizione del Tesauro Italiano di Bioetica (TIB) pubblicato nel 2006 nella serie "Strumenti di riferimento" dell'Istituto Superiore di Sanità, viene ora presentata la traduzione in lingua inglese dei termini presenti nella versione in italiano. Tale iniziativa si inserisce nell'ambito del progetto SIBIL (Sistema Informativo per la Bioetica In Linea), avviato nel 2001 dal Settore Documentazione per consentire all'utenza italiana interessata alle problematiche di ordine morale in ambito biomedico un rapido e facile accesso all'informazione. Il progetto si sviluppa attraverso l'omonima base di dati e una rete di servizi integrati accessibili online (http://www.iss.it/sibi/).

La base di dati SIBIL si propone di raccogliere, catalogare e indicizzare la documentazione italiana in bioetica a partire dal 1995 e comprende oltre 7500 record tratti da monografie, capitoli di miscellanee, articoli di periodici, testi di legge, pareri di comitati etici, interventi giudiziari, indagini, rapporti tecnici, documenti normativi internazionali, codici etici.

Le ragioni che hanno portato alla realizzazione di una versione bilingue sono riconducibili alla volontà del Gruppo di Studio sul Tesauro Italiano di Bioetica di agevolare la consultazione della base di dati di bioetica SIBIL – punto di forza dell'omonimo portale – agli utenti anglofoni, offrendo loro un punto di accesso in lingua inglese.

Il corredo terminologico del tesauro di bioetica nella versione italiano/inglese è stato integrato in un progetto di ampio respiro internazionale, denominato Ethicsweb (www.ethicsweb.eu) al quale l'Istituto Superiore di Sanità partecipa in qualità di partner e leader di una unità operativa. Finanziato dalla Commissione Europea nell'ambito del Settimo Programma Quadro, Ethicsweb ha lo scopo di creare e di promuovere un portale in rete nel quale vengano condivise tutte le risorse informative di interesse bioetico disponibili in Europa. A tal fine i partner del progetto e organizzazioni internazionali come l'Unesco, hanno messo a punto strategie di aggregazione dei propri dati, basate su standard e protocolli comuni, per la costituzione di una piattaforma che offra un unico punto di accesso all'informazione, mediante strumenti raffinati di ricerca e senza perdita di contenuti. Ethicsweb mette a disposizione dell'utenza una variegata serie di strumenti informativi, tra i quali il tesauro multilingue per l'etica delle scienze della vita, (TELS), realizzato nell'ambito di un progetto coordinato dal DRZE (Deutsche Referenzzentrum für Ethik in den Biowissenschaften), centro tedesco di riferimento per l'etica delle scienze della vita, in collaborazione con altre istituzioni internazionali. Ed è proprio in tale strumento terminologico, già disponibile online nelle versioni inglese, tedesco e francese (http://www2.drze.de/BELIT/thesaurus/sachgebiete.html?la=de), che verrà integrata la presente versione italiano/inglese del tesauro.

A queste iniziative si aggiunge il progetto della Rete per l'Eccellenza dell'Italiano istituzionale (REI), nella quale il tesauro di bioetica è stato inserito in qualità di strumento terminologico. La rete REI (http://ec.europa.eu/dgs/translation/rei/index.htm) è una rete di professionisti afferenti a diverse istituzioni europee, alla pubblica amministrazione italiana,

alla amministrazione svizzera, a università, enti e associazioni, nata per promuovere un italiano istituzionale qualitativamente elevato, chiaro, comprensibile e accessibile a tutti.

Il progetto è stato avviato nel 2005 su iniziativa del Dipartimento italiano della Direzione Generale Traduzione della Commissione Europea con l'obiettivo di favorire l'armonizzazione terminologica e la condivisione delle banche dati esistenti. All'interno del portale sono presenti diverse sezioni dedicate ad argomenti specialistici tra cui Scienze e Medicina, in cui è presente – nella categoria glossari – il TIB italiano/inglese.

La disponibilità della versione bilingue del TIB, attraverso questa serie di iniziative, non potrà che accrescere e accelerare la diffusione a livello transnazionale del patrimonio informativo legato alla realtà culturale e scientifica italiana, nell'ottica della costituzione di una "società europea della conoscenza", così come auspicato dall'Unione Europea.

Maurella Della Seta
Direttore Settore Documentazione

INTRODUZIONE

Il tesauro è un vocabolario di termini controllati (descrittori) che organizza semanticamente uno specifico dominio di conoscenza per fini applicativi. Tale strumento è impiegato nei sistemi di recupero dell'informazione sia per l'indicizzazione dei documenti sia per il loro reperimento. La struttura dei termini è organizzata sulla base di relazioni di preferenza, gerarchiche e associative che concorrono a identificare il contesto semantico di ciascun descrittore. Pur essendo un sistema di controllo del linguaggio naturale, in realtà il tesauro si pone come uno strumento dinamico di rappresentazione concettuale che riflette le evoluzioni del linguaggio di un determinato contesto culturale.

In un settore come quello della bioetica in cui la rapidità dell'innovazione scientifica suscita continui interrogativi di ordine morale che investono anche la sfera dei diritti umani, il tesauro rappresenta il tentativo di sistematizzare dal punto di vista logico-linguistico i temi emergenti della disciplina.

Di pressante attualità nel panorama italiano sono, ad esempio, le tematiche legate ai trapianti e al testamento biologico in cui si condensa la produzione di letteratura scientifica e di normativa nazionale che ne evidenzia gli aspetti etici più controversi.

Il corpus terminologico del TIB originario si è fondato su un nucleo di voci tradotte e adattate al contesto italiano, provenienti dal *Bioethics Thesaurus* del Kennedy Institute of Ethics della Georgetown University di Washington DC, composto da circa 1000 termini e confluito successivamente nella terminologia dei MeSH entro la categoria *Humanities*. Voci aggiuntive sono state inserite poiché riflettevano i contenuti espressi dai documenti indicizzati nella base di dati SIBIL.

Questa seconda edizione del TIB include 1062 descrittori. Al descrittore in italiano è stato associato l'equivalente inglese attestato, laddove disponibile, sul thesaurus MeSH (*Medical Subject Headings*) elaborato dalla National Library of Medicine, Bethesda (USA), che rappresenta lo standard di riferimento terminologico in campo medico.

A questo proposito, va ricordato che il Settore Documentazione dell'Istituto Superiore di Sanità costituisce il Centro di riferimento nazionale per il PubMed e che in tale ruolo cura la traduzione ufficiale dei termini MeSH in italiano. Tale traduzione è stata adottata da numerose biblioteche e istituzioni in Italia ed è disponibile liberamente online per la consultazione sul sito web dell'ISS (http://www.iss.it/site/mesh/Index.aspx). La traduzione italiana dei termini MeSH è inoltre integrata nell'*Unified Medical Language System* (UMLS), uno strumento per il controllo terminologico che consente la ricerca semantica e l'interoperabilità tra sistemi diversi.

NOTE METODOLOGICHE

Descrittori del TIB

Ciascun descrittore del tesauro riporta il proprio corredo di relazioni utili ad inquadrare la sfera dei concetti ad esso collegati. I descrittori, evidenziati in neretto, sono elencati in sequenza alfabetica e sono formulati in accordo all'ordine naturale delle parole; sono dunque escluse le forme con inversione sia in italiano che in inglese.

Esempio

Alternative alla sperimentazione animale
(non: Sperimentazione animale, Alternative alla)
Transgenic animals
(non: Animals, Transgenic)

Tutti i descrittori del TIB sono termini principali. Il tesauro infatti non include descrittori subordinati (suddivisioni) corrispondenti ai diversi aspetti o angolazioni dei singoli concetti rappresentati. Tale scelta ha implicato l'adozione di alcuni termini precoordinati caratterizzati da una forte componente sintattica. La precoordinazione dei termini ha da un lato ridotto la modularità del tesauro, fondata sull'abbinamento di termini singoli in fase di indicizzazione e di ricerca ma, dall'altro, ha evitato di appesantire il TIB con un numero troppo elevato di descrittori.

Esempio

Accesso del paziente alle informazioni cliniche
In vitro fertilization with embryo transfer

Alcuni termini del TIB sono i medesimi sia in italiano che in inglese; ciò avviene nei casi in cui la terminologia in inglese si è affermata nell'uso corrente, oppure qualora non siano disponibili validi corrispondenti nella nostra lingua.

Esempio

Managed care
Privacy

Soltanto in limitati casi, dal termine in inglese accettato come descrittore si è ritenuto utile inserire un richiamo alla forma in italiano non accettata.

Esempio

Managed care
UF
Assistenza sanitaria manageriale

Relazioni semantiche

Il corredo di relazioni semantiche istituite tra i termini del TIB guida l'utente al riconoscimento dei concetti che ruotano intorno ad un singolo descrittore e consente di accedere in modo mirato all'informazione. La rete di connessioni concettuali permette infatti di ampliare o di restringere la ricerca a partire da un dato descrittore, attraverso l'insieme dei termini ad esso collegati, disseminati nei vari punti del tesauro. Si individuano a questo scopo tre fondamentali tipi di relazioni: la relazione di preferenza, gerarchica e associativa. Tali relazioni sono espresse da altrettanti simboli.

Relazione di preferenza (o di equivalenza)

Rimanda da un termine di ricerca non accolto al termine adottato nel TIB. Serve a regolare l'uso dei sinonimi o quasi-sinonimi di un descrittore, presenti nel linguaggio naturale. I simboli che esprimono tale relazione sono: USE = usa; UF = usato per (*used for*).

Nel caso dei sinonimi, si rinvia reciprocamente da un termine ad un altro di significato equivalente.

Esempio

Interruzione della terapia
USE
    Sospensione della terapia
Sospensione della terapia
UF
    Interruzione della terapia

Surgical procedures
USE
    Surgery
Surgery
UF
    Surgical procedures

Nel caso dei quasi sinonimi, la relazione collega termini di significato diverso nell'uso comune, ma che vengono trattati come sinonimi nel TIB, per rinviare da termini specifici con scarsa occorrenza in letteratura ad un termine di significato più ampio.

Esempio

Case di riposo per anziani
USE
    Residenze sanitarie assistenziali
Homes for the aged
USE
    Nursing homes

In questo modo è possibile convogliare molti documenti di argomento identico o affine in una stessa categoria, forzandone un po' artificialmente i confini, ma nello stesso tempo semplificando notevolmente le possibilità di recupero dei documenti. Diversamente, infatti, il corpus dei descrittori potrebbe aumentare a dismisura, con notevoli limiti per l'economia del sistema. La relazione di preferenza viene impiegata anche per rinviare da forme acronimate a termini riportati per esteso che non coincidono con lo scioglimento esatto dell'acronimo, sia questo in italiano oppure in inglese, ma rinviano ad un termine concettualmente affine.

Esempio

BSE
USE
Encefalopatia Spongiforme Bovina
(e non Bovine Spongiform Encephalopathy)

DNA
USE
Materiale genetico

Nella traduzione inglese dei descrittori, alla forma acronimata viene preferita la forma estesa. L'acronimo è coniato sull'inglese in quanto accolto prevalentemente nella comunità scientifica.

Esempio

BSE
USE
Bovine spongiform encephalopathy

Esistono tuttavia alcuni acronimi in inglese che, come per le voci in italiano, rinviano a termini di valenza semantica affine.

Esempio

FIVET
USE
Embryo transfer

Relazione gerarchica

Lega ciascun termine del TIB ad uno di significato più generale o più specifico nell'ambito della medesima categoria. Tale relazione può essere del tipo genere-specie (la più ricorrente), parte-tutto, oppure esemplificativa. Questo tipo di connessione tra i termini consente di perfezionare i risultati di una ricerca restringendola, se la risposta ha prodotto un numero di documenti troppo elevato, o ampliandola se, viceversa, i documenti scaturiti dalla ricerca dovessero risultare scarsi. I simboli che esprimono tale relazione sono:

BT = *broader term* (termine più ampio)
NT = *narrower term* (termine più specifico)

Esempio

Psichiatria
BT
Specializzazioni mediche
NT
Psichiatria forense

Codes of ethics
BT
Guidelines
NT
Deontological codes

Relazione associativa

Istituisce un richiamo tra due termini che rientrano nella stessa area semantica. Si tratta di una relazione reciproca che ha lo scopo di segnalare all'utente ulteriori chiavi di accesso all'informazione ricercata e di istituire nuovi percorsi di ricerca. Il simbolo che esprime tale relazione è:

RT = *related term* (termine correlato)

Esempio

Eugenetica
RT
Ingegneria genetica
Miglioramento genetico

Terminal care
BT
Patient care
RT
Palliative care
Advance directives
Passive eutanasia
Advance care planning
Hospices

I nessi fra i due termini correlati possono essere di tipo causa-effetto (gravidanza RT parto), di agente (donazione d'organo RT donatori), di opposizione (fertilità RT infertilità), di correlazione stretta (morte cerebrale RT morte cardiaca).

La presenza delle relazioni semantiche, in definitiva, rende il tesauro uno strumento valido sia ai fini dell'indicizzazione che del recupero dell'informazione, grazie alla

disponibilità di molteplici punti di accesso ai contenuti che determinano il maggior richiamo o la maggiore precisione dei risultati di una ricerca.

Note d'ambito

Il TIB versione italiana è corredato di note d'ambito (*scope notes*) che hanno lo scopo di selezionare tra i significati di un termine quello ritenuto valido nel contesto trattato, soprattutto quando il suo significato sia soggetto a oscillazioni d'uso o di interpretazione. In altri casi, la nota d'ambito è coincisa nel TIB con la definizione di un termine.

Nella presente versione bilingue non sono incluse le note d'ambito né per le voci in italiano, né per quelle in inglese per le quali è stato recentemente avviato un lavoro di traduzione. Si prevede di pubblicare una successiva versione bilingue del TIB comprensiva delle note d'ambito.

PARTICOLARITÀ DELLA VERSIONE BILINGUE

L'adozione del termine MeSH inglese è stata determinata sulla base di una attenta valutazione della sua valenza semantica, espressa nelle note d'ambito di entrambi i tesauri (TIB, prima edizione, e MeSH). Ciò al fine di assicurare la massima identità di significato con il corrispondente descrittore italiano e con il suo corredo di relazioni semantiche (di preferenza, gerarchica e associativa).

Si forniscono di seguito alcuni esempi che riflettono le difficoltà incontrate nella selezione dei termini più appropriati in lingua inglese.

1. *Adozione del termine MeSH ritenuto perfettamente idoneo a esprimere il concetto relativo al termine italiano.*

Esempio	
Abbandono terapeutico	**Refusal to treat**

In questo caso, la forma inglese originariamente considerata era *Therapeutic abandonment*, scelta sulla base di una traduzione letterale in italiano del descrittore, della sua attestazione in fonti accreditate (es. Pontificia Academia Pro Vita) e della coerenza con il corredo di relazioni del termine italiano. A *Therapeutic abandonment* è stato tuttavia preferito il MeSH Heading (descrittore MeSH preferito) *Refusal to treat*, in quanto il suo significato si riferisce all'azione del personale sanitario che omette di procedere alla cura del paziente, come si evince dalla scope note del termine MeSH e dai suoi Entry terms (sinonimi o quasi sinonimi) *Patient abandonment* e *Physician refusal to treat*, e non alla volontà del singolo paziente che richieda di interrompere il trattamento terapeutico a suo favore.

2. *Adozione del termine inglese non corrispondente a un MeSH Heading, ma a un suo Entry term ritenuto maggiormente adeguato a esprimere il concetto relativo al termine italiano.*

Esempio	
Circoncisione	**Circumcision**

In questo caso, piuttosto che adottare la traduzione corrispondente al Mesh Heading *Circumcision, Male* si è ritenuto di utilizzare l'Entry term *Circumcision* in quanto nella lingua italiana il concetto di circoncisione è tradizionalmente riferito al solo ambito maschile. Analogamente, per il Related term *Mutilazione genitale femminile*, si è preferito ricorrere all'Entry term *Female genital mutilation*, piuttosto che a *Circumcision, female*.

3. *Adozione del termine inglese non MeSH Heading, né Entry term.*

Esempio	
Allattamento	**Infant feeding**

In questo caso, non è stato rilevato un valido corrispondente né tra i MeSH Heading né tra gli Entry terms; si è dunque adottato un termine inglese comunemente utilizzato in letteratura scientifica, *Infant feeding*, ritenuto soddisfacente a esprimere il concetto implicito nel termine italiano *Allattamento*, il quale comprende entrambi i concetti di *Breast feeding* e *Bottle feeding* espressi invece nel thesaurus MeSH da due distinti MeSH Headings.

4. *Adozione del termine inglese non MeSH in quanto estraneo alla copertura tematica del MeSH.*

Esempio	
Agnosticismo	**Agnosticism**

Esistono termini non rientranti nell'area disciplinare coperta dal thesaurus MeSH. In questi casi si è ricorso alla traduzione suggerita da dizionari, repertori e altre fonti accreditate.

Inoltre, si fa presente che tra i termini del tesauro in inglese compaiono alcune voci che risultano prive di relazioni, in quanto le relazioni sono necessarie solo nella versione in italiano (es. *Authorship*, *Genetic counselling*, *Mass media*).

Si segnala, infine, il caso di *Hospice* (struttura per malati terminali), termine inglese accolto tra le voci in italiano ma riportato privo del morfema "s" finale (termine MeSH: *Hospices*), in quanto è *Hospice* il termine usato in italiano per designare tali strutture.

In previsione di una versione del TIB inclusiva delle note d'ambito in lingua inglese, sarà cura del Gruppo di lavoro TIB apportare alcune modifiche al corpus terminologico attuale del tesauro. Ciò al fine di soddisfare le esigenze di una naturale evoluzione della portata concettuale dei termini e di rimuovere eventuali ambiguità nella traduzione dalla lingua inglese. È il caso di *Medicina basata sulle evidenze* e *Testamento di vita* che saranno rispettivamente sostituiti da *Medicina basata sulle prove di efficacia* e *Testamento biologico*.

Ai fini di favorire la consultazione agli utenti anglofoni, è stato compilato un indice alfabetico inglese/italiano di tutti i descrittori, annesso al tesauro. Si fa notare che in alcuni casi a fronte di un termine inglese sono presenti due termini in italiano. Ad esempio, il termine *Artificial insemination* ha due descrittori corrispondenti in italiano: *Inseminazione artificiale* e *Fecondazione artificiale*, dei quali il primo risulta il termine preferito e l'altro il termine da cui si rinvia.

FONTI BIBLIOGRAFICHE

Chiampo L. (Ed.). *Il Gould-Chiampo: Dizionario enciclopedico di medicina. Italiano-Inglese/Inglese-Italiano.* Bologna: Zanichelli; 2003.

De Mauro T. *Grande dizionario italiano dell'uso*. Torino: Unione Tipografico Editrice Torinese; 2003.

Del Giudice F. (Ed.). *Nuovo dizionario giuridico*. 6. ed. Napoli: Ed. Simone; 2001.

Enciclopedia del diritto. 3. ed. Novara: De Agostini; 1999.

Enciclopedia del diritto. Milano: Giuffrè; 1958-1991. 47 vv.

Enciclopedia di filosofia e delle scienze umane. Novara: De Agostini; 1996.

Georgetown University, Kennedy Institute of Ethics. *Bioethics Thesaurus*. 1999 edition.

Gruppo di Studio Istituto Superiore di Sanità "Tesauro italiano di bioetica". *Tesauro italiano di bioetica.* Roma: Istituto Superiore di Sanità; 2006. (Strumenti di riferimento 06/S3).

Lecaldano E. (Ed.). *Dizionario di bioetica*. Roma, Bari: Laterza; 2002.

Leone S, Privitera S. (Ed.). *Nuovo dizionario di bioetica*. Roma, Acireale (CT): Città Nuova/ Istituto Siciliano di Bioetica; 2004.

Marinelli R, Mazzocchi F, Tiberi M, Motta M. Il modello semantico di EuroWordNet come strumento per la strutturazione della relazione associativa nei thesauri. *Bollettino AIB* 2010;50(3):249-262. Disponibile all'indirizzo: www.aib.it/aib/boll/2010/1003249.htm; ultima consultazione 30/12/2011.

McGraw-Hill-Zanichelli. *Dizionario enciclopedico scientifico e tecnico inglese-italiano italiano-inglese.* Bologna: Zanichelli; 2004.

Reicht WT. *Encyclopedia of bioethics.* 6. ed. London: Schuster & Prentice Hall International; 1995. 4 vv.

Sabatini F, Coletti V. *Il Sabatini Coletti: dizionario della lingua italiana.* Milano: Rizzoli-Larousse; 2005.

Taber *Dizionario enciclopedico di scienze mediche*. New York: Mc Graw-Hill; 17. ed. 1994.

Tettamanzi D. *Dizionario di bioetica*. Casale Monferrato: Piemme; 2002.

Thesaurus Ethics in the Life Sciences. 7. ed trilingual. Disponibile all'indirizzo: http://www.drze.de/thesaurus; ultima consultazione 30/12/2011.

Siti di riferimento (ultima consultazione 4/1/2012)

Comitato Nazionale per la Bioetica: *http://www.palazzochigi.it/bioetica*
De Mauro. Il dizionario della lingua italiana: *http://www.demauroparavia.it*
Ministero della Salute*: http://www.salute.gov.it*
National Cancer Institute: *http://www.cancer.gov/dictionary*
National Library of Medicine. MeSH Browser: *http://www.nlm.nih.gov/mesh/MBrowser.html*
National Library of Medicine-Gateway: *http://gateway.nlm.nih.gov/gw/Cmd*
Unione Europea: *http://europa.eu/*
Wikipedia: l'enciclopedia libera: *http://it.wikipedia.org*
World Health Organization. Health topics: *http://www.who.int/topics/en*

Tesauro

A

Abbandono terapeutico

UF
Rifiuto di assistenza al paziente
Rifiuto di trattamento terapeutico
RT
Assistenza al paziente
Selezione dei pazienti
Sospensione della terapia

Refusal to treat

UF
Patient abandonment
Physician refusal to treat
RT
Patient care
Patient selection
Withholding treatment

Aborto

NT
Aborto illegale
Aborto indiretto
Aborto farmacologico
Aborto selettivo
Aborto spontaneo
Aborto tardivo
Aborto terapeutico
Aborto volontario

Abortion

NT
Illegal abortion
Indirect abortion
Drug-induced abortion
Selective abortion
Spontaneous abortion
Late-term abortion
Therapeutic abortion
Voluntary abortion

Aborto clandestino

USE
Aborto illegale

Backstreet abortion

USE
Illegal abortion

Aborto eugenetico

USE
Aborto selettivo

Eugenic abortion

USE
Selective abortion

Aborto farmacologico

UF
Mifepristone
RU 486
BT
Aborto
RT
Contraccezione d’emergenza
Ormoni

Drug-induced abortion

UF
Mifepristone
RU 486
BT
Abortion
RT
Emergency contraception
Hormones

Aborto illegale

UF
Aborto clandestino
BT
Aborto

Illegal abortion

UF
Backstreet abortion
BT
Abortion

Aborto indiretto

BT
Aborto
RT
Aborto spontaneo
Aborto terapeutico
Duplice effetto

Indirect abortion

BT
Abortion
RT
Spontaneous abortion
Therapeutic abortion
Double effect

Aborto selettivo

UF
Aborto eugenetico
Riduzione embrionale
BT
Aborto

Selective abortion

UF
Eugenic abortion
Embryo reduction
BT
Abortion

Aborto spontaneo

BT
Aborto
RT
Aborto indiretto
Aborto volontario
Feti abortiti

Spontaneous abortion

BT
Abortion
RT
Indirect abortion
Voluntary abortion
Aborted fetus

Aborto su richiesta

USE
Aborto volontario

Abortion on demand

USE
Voluntary abortion

Aborto tardivo

BT
Aborto
RT
Feti abortiti
Sviluppo fetale

Late-term abortion

BT
Abortion
RT
Aborted fetus
Fetal development

Aborto terapeutico

BT
Aborto
RT
Aborto indiretto
Salute materna

Therapeutic abortion

BT
Abortion
RT
Indirect abortion
Maternal health

Aborto volontario

UF
Aborto su richiesta
IVG
BT
Aborto
RT
Aborto spontaneo
Feti abortiti

Voluntary abortion

UF
Abortion on demand

BT
Abortion
RT
Spontaneous abortion
Aborted fetus

Abuso di farmaci

USE
Tossicodipendenza

Drug abuse

USE
Drug addiction

Abuso di stupefacenti

USE
Tossicodipendenza

Psychotropic drug abuse

USE
Drug addiction

Accanimento terapeutico

UF
Cure straordinarie
RT
Allungamento della vita media
Coma
Eutanasia
Eutanasia passiva
Morte cerebrale
Rianimazione
Rifiuto della terapia

Overtreatment

UF
Extraordinary treatment
RT
Life extension
Coma
Euthanasia
Passive euthanasia
Brain death
Resuscitation
Treatment refusal

Accertamento della morte

UF
Determinazione del decesso
RT
Cadavere
Morte

Determination of death

UF
Verification of death
RT
Cadaver
Death

Accesso alle cure

USE
Erogazione di assistenza sanitaria

Access to health care

USE
Health care delivery

Accesso del paziente alle informazioni cliniche

BT
Diritti dei pazienti
RT
Cartelle cliniche
Riservatezza

Patient access to records

BT
Patient rights
RT
Medical records
Confidentiality

Accettazione del paziente

RT
Dimissione del paziente

Patient admission

RT
Patient discharge

Adolescenti

BT
Essere umano
Minori
RT
Adulti
Bambini
Giovani

Adolescents

BT
Humans
Minors
RT
Adults
Child
Young people

Adozione

RT
Famiglia
Figli
Genitori
Relazione genitori-figli

Adoption

RT
Family
Children
Parents
Parent-child relations

Adulti

BT
Essere umano
RT
Adolescenti
Anziani
Fattori di incidenza dell'età
Giovani

Adults

BT
Humans
RT
Adolescents
Aged
Age factors
Young people

Aggressione

Aggression

Agnosticismo

RT
Filosofia
Religione
Teologia

Agnosticism

RT
Philosophy
Religion
Theology

Agricoltura

RT
Alimenti
Biotecnologie agroalimentari
Biotecnologie vegetali
Commercio
Industria

Agriculture

RT
Food
Agro-alimentary biotechnologies
Plant biotechnologies
Trade
Industry

AIDS

UF
Sindrome da immunodeficienza acquisita
BT
Malattie infettive
Malattie sessualmente trasmesse
RT
Immunodeficienza
Malattie autoindotte
Sierodiagnosi AIDS
Sieropositività all'HIV

AIDS

UF
Acquired Immunodeficiency Syndrome
BT
Infectious diseases
Sexually transmitted diseases
RT
Immunodeficiency
Self-induced illness
AIDS serodiagnosis
HIV seropositivity

Alcolismo

BT
Problemi sociali
RT
Fumo
Malattie autoindotte
Tossicodipendenza

Alcohol abuse

BT
Social problems
RT
Smoking
Self-induced illness
Drug addiction

Alimentazione

UF
Nutrizione
NT
Alimentazione artificiale
Allattamento
RT
Alimentazione forzata
Alimenti
Disturbi dell'alimentazione
Vegetarianismo

Food intake

UF
Nutrition
NT
Artificial feeding
Infant feeding
RT
Force feeding
Food
Eating disorders
Vegetarianism

Alimentazione artificiale

UF
Alimentazione parenterale
BT
Alimentazione
RT
Alimentazione forzata
Alimenti
Idratazione artificiale

Artificial feeding

UF
Parenteral feeding
BT
Food intake
RT
Force feeding
Food
Rehydration

Alimentazione forzata

RT
Alimentazione
Alimentazione artificiale
Coercizione

Force feeding

RT
Food intake
Artificial feeding
Coercion

Alimentazione parenterale

USE
Alimentazione artificiale

Parenteral feeding

USE
Artificial feeding

Alimenti

RT
Agricoltura
Alimentazione
Alimentazione artificiale
Biotecnologie agroalimentari

Food

RT
Agriculture
Food intake
Artificial feeding
Agro-alimentary biotechnologies

Alimenti transgenici

USE
Biotecnologie agroalimentari

Transgenic food

USE
Agro-alimentary biotechnologies

Allattamento

UF
Allattamento al seno
Allattamento artificiale
BT
Alimentazione
RT
Bambini
Neonato

Infant feeding

UF
Breast feeding
Bottle feeding
BT
Food intake
RT
Child
Newborn infant

Allattamento al seno

USE
Allattamento

Breast feeding

USE
Infant feeding

Allattamento artificiale

USE
Allattamento

Bottle feeding

USE
Infant feeding

Allocazione delle risorse

UF
Razionamento
RT
Economia
Erogazione di assistenza sanitaria
Riforma sanitaria
Scarsità delle risorse
Selezione dei pazienti
Spesa sanitaria

Resource allocation

UF
Rationing
RT
Economics
Health care delivery
Health care reform
Scarcity
Patient selection
Health expenditure

Allungamento della vita media

RT
Accanimento terapeutico
Aspettativa di vita

Life extension

RT
Overtreatment
Life expectancy

Alternative alla sperimentazione animale

RT
Sperimentazione animale

Animal testing alternatives

RT
Animal experimentation

Altruismo

BT
Atteggiamento
RT
Amore
Dono
Solidarietà

Altruism

BT
Attitude
RT
Love
Gift
Caring

Ambiente

UF
Ecosistema
RT
Aree urbane
Biotecnologia
Ecologia
Etica ambientale
Forestazione
Inquinamento
Medicina delle catastrofi
Rischi per la salute
Risorse naturali

Environment

UF
Ecosystem
RT
Urban areas
Biotechnology
Ecology
Environmental ethics
Forestry
Environmental pollution
Disaster medicine
Health hazards
Natural resources

Ambiguità genitali

USE
Anomalie della differenziazione sessuale

Genital ambiguity

USE
Sex differentiation disorders

Amministrazione pubblica

BT
Governo
RT
Organizzazione e amministrazione

Public administration

BT
Government
RT
Organization and administration

Amniocentesi

BT
Diagnosi prenatale
RT
Prelievo dei villi coriali

Amniocentesis

BT
Prenatal diagnosis
RT
Chorionic villi sampling

Amore

RT
Altruismo
Dono
Emozioni
Solidarietà

Love

RT
Altruism
Gift
Emotions
Caring

Analgesia

RT
Analgesici oppiacei
Cure palliative
Dolore

Analgesia

RT
Opioid analgesics
Palliative care
Pain

Analgesici oppiacei

UF
Morfina
Narcotici
BT
Droghe
Farmaci
Sedativi
Sostanze psicotrope
RT
Analgesia
Tossicodipendenza

Opioid analgesics

UF
Morphine
Narcotics
BT
Drugs of abuse
Drugs
Sedatives
Psychotropic substances
RT
Analgesia
Drug addiction

Analisi decisionale

USE
Processo decisionale

Decision analysis

USE
Decision making

Analisi etica

USE
Valutazione etica

Ethical analysis

USE
Ethical review

Andrologia

BT
Specializzazioni mediche
RT
Uomo

Anencefalia

BT
Difetti del tubo neurale
RT
Morte cerebrale
Neonato

Anestesia

RT
Dolore

Animale

RT
Biotecnologie animali
Diritti degli animali
Medicina veterinaria
Sperimentazione animale
Tutela degli animali
Xenotrapianti

Animali transgenici

USE
Biotecnologie animali

Anni di vita secondo il criterio della qualità

USE
Aspettativa di vita

Anomalie congenite

RT
Anomalie cromosomiche
Malattie congenite
Malattie genetiche

Anomalie cromosomiche

NT
Sindrome di Down
RT
Anomalie congenite
Malattie congenite
Malattie genetiche

Andrology

BT
Medical specialties
RT
Men

Anencephaly

BT
Neural tube defects
RT
Brain death
Newborn infant

Anesthesia

RT
Pain

Animal

RT
Animal biotechnologies
Animal rights
Veterinary medicine
Animal experimentation
Animal welfare
Xenografts

Transgenic animals

USE
Animal biotechnologies

Quality-adjusted life years

USE
Life expectancy

Congenital abnormalities

RT
Chromosome abnormalities
Congenital disorders
Inborn genetic diseases

Chromosome abnormalities

NT
Down syndrome
RT
Congenital abnormalities
Congenital diseases
Inborn genetic diseases

Anomalie della differenziazione sessuale

UF
Ambiguità genitali
Ermafroditismo
Intersessualità
Pseudoermafroditismo
Sindrome di Morris
Sindrome di Turner
RT
Omosessualità
Sessualità
Transessualità

Sex differentiation disorders

UF
Genital ambiguity
Hermaphroditism
Intersexuality
Pseudo-hermaphroditism
Morris syndrome
Turner syndrome
RT
Homosexuality
Sexuality
Transsexualism

Anoressia

USE
Disturbi dell'alimentazione

Anorexia

USE
Eating disorders

Antibiotici

BT
Farmaci

Antibiotics

BT
Drugs

Anticoncezionali

USE
Contraccettivi

Contraceptives

USE
Contraceptive agents

Antropocentrismo

BT
Etica ambientale
RT
Biocentrismo
Dignità umana
Ecocentrismo
Essere umano

Anthropocentrism

BT
Environmental ethics
RT
Biocentrism
Human dignity
Ecocentrism
Humans

Antropologia

BT
Filosofia
RT
Essere umano

Anthropology

BT
Philosophy
RT
Humans

Anziani

BT
Essere umano
Soggetti deboli
RT
Adulti
Demenza senile
Fattori di incidenza dell'età
Geriatria
Residenze sanitarie assistenziali

Aged

BT
Humans
Vulnerable populations
RT
Adults
Senile dementia
Age factors
Geriatrics
Nursing homes

Applicazione della legge

RT
Aspetti giuridici
Carcerati
Controllo sociale
Diritto civile
Diritto costituzionale
Diritto internazionale
Diritto penale
Pena capitale

Law enforcement

RT
Legal aspects
Prisoners
Social control
Civil law
Constitutional law
International law
Criminal law
Capital punishment

Aree urbane

UF
Città
RT
Ambiente

Urban areas

UF
Cities
RT
Environment

Argomento del pendio scivoloso

USE
Argomento del piano inclinato

Slippery slope argument

USE
Wedge argument

Argomento del piano inclinato

UF
Argomento del pendio scivoloso
BT
Logica

Wedge argument

UF
Slippery slope argument
BT
Logic

Asbestosi

BT
Malattie
RT
Medicina del lavoro
Rischio professionale

Asbestosis

BT
Diseases
RT
Occupational medicine
Occupational hazard

Asma

BT
Malattie

Asthma

BT
Diseases

Aspettativa di vita

UF
Anni di vita secondo il criterio della qualità
Vita media
RT
Allungamento della vita media
Mortalità
Qualità della vita

Life expectancy

UF
Quality-adjusted life years
Average lifespan
RT
Prolongation of life
Mortality
Quality of life

Aspetti comparativi

Comparative aspects

Aspetti culturali

RT
Multiculturalismo
Pluralismo culturale
Questioni bioetiche

Cultural aspects

RT
Multiculturalism
Cultural pluralism
Bioethical issues

Aspetti geografici

RT
Aspetti socio-economici
Globalizzazione

Geographical aspects

RT
Socio-economic aspects
Globalization

Aspetti giuridici

NT
Diritti riconosciuti dalla legge
Diritto
Disposizioni governative
Interesse pubblico
Legislazione
Obblighi legali
RT
Applicazione della legge

Legal aspects

NT
Legal rights
Law
Government regulations
Public interest
Legislation
Legal obligations
RT
Law enforcement

Aspetti internazionali

UF
Cooperazione internazionale
RT
Emigrazione e immigrazione
Globalizzazione
Mondo non occidentale
Mondo occidentale
Organismi internazionali
Paesi in via di sviluppo
Stranieri

International aspects

UF
International cooperation
RT
Emigration and immigration
Globalization
Non-Western world
Western world
International agencies
Developing countries
Foreigners

Aspetti socio-economici

RT
Costi-benefici
Economia
Equità
Globalizzazione
Povertà
Qualità della vita
Società
Solidarietà sociale
Stranieri
Sviluppo sostenibile

Socio-economic aspects

RT
Costs and benefits
Economics
Equity
Globalization
Poverty
Quality of life
Society
Social solidarity
Foreigners
Sustainable development

Aspetti storici

NT
Storia antica
Storia della medicina
RT
Aspetti temporali

Historical aspects

NT
Ancient history
History of medicine
RT
Time aspects

Aspetti temporali

RT
Aspetti storici

Time aspects

RT
Historical aspects

Assassinio

USE
Uccisione

Murder

USE
Killing

Assicurazioni

NT
Assicurazioni sanitarie

Insurance

NT
Health insurance

Assicurazioni sanitarie

BT
Assicurazioni
RT
Finanziamento pubblico
Parzialità nella selezione degli assicurati
Supporto finanziario

Health insurance

BT
Insurance
RT
Government financing
Insurance selection bias
Financial support

Assistenti sociali

RT
Operatori sanitari

Social workers

RT
Health personnel

Assistenza ai malati terminali

BT
Assistenza al paziente
RT
Cure palliative
Direttive anticipate del paziente
Eutanasia passiva
Programmazione anticipata delle cure
Strutture per malati terminali

Terminal care

BT
Patient care
RT
Palliative care
Advance directives
Passive euthanasia
Advance care planning
Hospices

Assistenza al paziente

UF
Cure infermieristiche
Cure mediche
NT
Assistenza ai malati terminali
Assistenza domiciliare
Chirurgia
Contenzione fisica
Cure palliative
Riabilitazione
RT
Abbandono terapeutico
Assistenza sanitaria
Etica della cura
Programmazione anticipata delle cure
Soddisfazione del paziente
Terapie complementari e alternative

Patient care

UF
Nursing care
Medical care
NT
Terminal care
Home care
Surgery
Physical restraint
Palliative care
Rehabilitation
RT
Refusal to treat
Health care
Health care ethics
Advance care planning
Patient satisfaction
Complementary therapies

Assistenza domiciliare

BT
Assistenza al paziente
Assistenza sanitaria

Home care

BT
Patient care
Health care

Assistenza pastorale

RT
Chiesa cattolica
Clero
Counselling
Religione

Pastoral care

RT
Roman Catholic Church
Clergy
Counselling
Religion

Assistenza sanitaria

UF
Servizi sanitari
NT
Assistenza domiciliare
Managed care
RT
Assistenza al paziente
Erogazione di assistenza sanitaria
Medicina
Riforma sanitaria
Sanità pubblica
Servizi sociali

Health care

UF
Health services
NT
Home care
Managed care
RT
Patient care
Health care delivery
Medicine
Health care reform
Public health
Social services

Assistenza sanitaria manageriale

USE
Managed care

Managed care programs

USE
Managed care

Associazioni professionali

UF
Ordini professionali
RT
Competenza professionale
Etica professionale

Professional organizations

UF
Professional associations
RT
Professional competence
Professional ethics

Ateismo

USE
Laicismo

Atheism

USE
Secularism

Atteggiamento

UF
Modo di comportarsi
NT
Altruismo
Atteggiamento verso la morte
RT
Conoscenza
Emozioni
Soddisfazione del paziente

Attitude

UF
Behavior
NT
Altruism
Attitude to death
RT
Knowledge
Emotions
Patient satisfaction

Atteggiamento verso la morte

BT
Atteggiamento
RT
Morte

Attitude to death

BT
Attitude
RT
Death

Atti lesivi

NT
Imperizia medica
Vita indesiderata
RT
Lesioni
Responsabilità legale

Torts

NT
Malpractice
Wrongful life
RT
Wounds and injuries
Legal liability

Attività imprenditoriale

RT
Conflitto d'interessi
Economia
Etica dell'impresa
Industria
Strutture sanitarie private
Supporto finanziario

Entrepreneurship

RT
Conflict of interest
Economics
Business ethics
Industry
Private health facilities
Financial support

Atto medico

RT
Buona pratica clinica
Imperizia medica

Medical act

RT
Good clinical practice
Malpractice

Atto morale

UF
Atto umano
RT
Bene
Comportamento immorale
Condotta morale
Etica
Libertà
Moralità
Obblighi morali
Valori morali
Virtù

Moral act

UF
Human act
RT
Good
Immoral conduct
Moral conduct
Ethics
Freedom
Morality
Moral obligations
Moral values
Virtues

Atto umano

USE
Atto morale

Human act

USE
Moral act

Authorship

USE
Paternità intellettuale

Authorship

Autocoscienza

USE
Concetto di sé

Self-awareness

USE
Self-concept

Autodeterminazione

USE
Autonomia

Autoerotismo

UF
Masturbazione
RT
Educazione sessuale
Pornografia
Sessualità

Autonomia

UF
Autodeterminazione
RT
Libertà
Principialismo
Qualità della vita

Autopsia

UF
Esame post mortem

Autoregolamentazione

BT
Regolamentazione

Autorizzazione

RT
Legislazione

Autosperimentazione

BT
Sperimentazione umana

Azione politica

BT
Politica
RT
Obiezione di coscienza
Policy

Self-determination

USE
Autonomy

Autoeroticism

UF
Masturbation
RT
Sex education
Pornography
Sexuality

Autonomy

UF
Self-determination
RT
Freedom
Principle-based ethics
Quality of life

Autopsy

UF
Postmortem examination

Self-regulation

BT
Regulation

Authorization

RT
Legislation

Autoexperimentation

BT
Human experimentation

Political activity

BT
Politics
RT
Conscientious objection
Policy

B

Bambini

BT
Minori
RT
Adolescenti
Allattamento
Diritti dell’infanzia
Fattori di incidenza dell’età
Infanticidio
Neonato
Pediatria
Pedofilia
Prima infanzia

Banche d’organi

RT
Banche di tessuti
Strutture sanitarie
Trapianti d’organo

Banche dati

BT
Sistemi informativi elettronici
NT
Banche dati sul DNA
Registri
RT
Disseminazione dell’informazione
Elaboratori elettronici
Internet
Trattamento dei dati personali

Banche dati sul DNA

BT
Banche dati
Informazioni genetiche
RT
Banche del sangue
Banche di tessuti
DNA fingerprinting
Materiale genetico
Screening genetico

Child

BT
Minors
RT
Adolescents
Infant feeding
Children's rights
Age factors
Infanticide
Newborn infant
Pediatrics
Pedophilia
Infancy

Organ banks

RT
Tissue banks
Health facilities
Organ transplantation

Data banks

BT
Computer communication networks
NT
DNA data banks
Registries
RT
Information dissemination
Computers
Internet
Personal data management

DNA data banks

BT
Data banks
Genetic information
RT
Blood banks
Tissue banks
DNA fingerprinting
Genetic materials
Genetic screening

Banche del sangue

BT
Banche di tessuti
RT
Banche dati sul DNA
Donazione di sangue
Prelievo di sangue
Sangue del cordone ombelicale
Trasfusione di sangue

Blood banks

BT
Tissue banks
RT
DNA data banks
Blood donation
Blood collection
Cord blood
Blood transfusion

Banche di tessuti

NT
Banche del sangue
RT
Banche dati sul DNA
Banche d'organi
Strutture sanitarie
Trapianti tissutali

Tissue banks

NT
Blood banks
RT
DNA data banks
Organ banks
Health facilities
Tissue transplantation

Barbiturici

USE
Sedativi

Barbiturates

USE
Sedatives

Basso peso alla nascita

USE
Peso alla nascita

Low birth weight

USE
Birth weight

Behaviorismo

USE
Comportamentismo

Behaviorism

Bene

NT
Bene comune
RT
Atto morale
Etica
Legge naturale
Verità
Virtù

Good

NT
Common good
RT
Moral act
Ethics
Natural law
Philosophical truth
Virtues

Bene comune

UF
Benessere sociale
Welfare
BT
Bene
RT
Comunitarismo
Interesse pubblico
Solidarietà

Common good

UF
Social wellbeing
Welfare
BT
Good
RT
Communitarianism
Public interest
Caring

Beneficenza

USE
Beneficialità

Beneficence

USE
Beneficiality

Beneficialità

UF
Beneficenza
Benevolenza
Non maleficenza
Principio di beneficialità
RT
Etica della cura
Principialismo

Beneficiality

UF
Beneficence
Benevolence
Nonmaleficence
Principle of beneficence
RT
Health care ethics
Principle-based ethics

Beneficiari del trapianto

UF
Destinatari del trapianto

Transplantation recipients

UF
Transplant receivers

Benessere sociale

USE
Bene comune

Social wellbeing

USE
Common good

Benevolenza

USE
Beneficialità

Benevolence

USE
Beneficiality

Bibliografia

RT
Documentazione
Letteratura scientifica

Bibliography

RT
Documentation
Scientific literature

Biocentrismo

BT
Etica ambientale
RT
Antropocentrismo
Ecocentrismo

Biodiritto

BT
Bioetica
Diritto
RT
Giurisprudenza
Legislazione

Biodiversità

UF
Diversità genetica
Variabilità genetica
BT
Genetica
RT
Biologia
Biotecnologia
Genetica delle popolazioni
Ingegneria genetica

Bioetica

BT
Etica
NT
Biodiritto
Etica ambientale
Etica clinica
Etica del limite
Etica infermieristica
Etica medica
RT
Etica professionale
Questioni bioetiche

Biocentrism

BT
Environmental ethics
RT
Anthropocentrism
Ecocentrism

Biolaw

BT
Bioethics
Law
RT
Jurisprudence
Legislation

Biodiversity

UF
Genetic diversity
Genetic variation
BT
Genetics
RT
Biology
Biotechnology
Population genetics
Genetic engineering

Bioethics

BT
Ethics
NT
Biolaw
Environmental ethics
Clinical ethics
Ethics of limits
Nursing ethics
Medical ethics
RT
Professional ethics
Bioethical issues

Biologia

BT
Scienza
NT
Genetica
Microbiologia
RT
Biodiversità
Evoluzione
Sociobiologia

Biology

BT
Science
NT
Genetics
Microbiology
RT
Biodiversity
Evolution
Sociobiology

Biosicurezza

RT
Etica ambientale
Rischi per la salute

Biosafety

RT
Environmental ethics
Health hazards

Biotecnologia

NT
Biotecnologie agroalimentari
Biotecnologie animali
Biotecnologie vegetali
RT
Ambiente
Biodiversità
Brevetti
Forme di vita brevettabili
Genetica
Ingegneria genetica

Biotechnology

NT
Agro-alimentary biotechnologies
Animal biotechnologies
Plant biotechnologies
RT
Environment
Biodiversity
Patents
Patentable life forms
Genetics
Genetic engineering

Biotecnologie agroalimentari

UF
Alimenti transgenici
BT
Biotecnologia
RT
Agricoltura
Alimenti
Brevetti
Forme di vita brevettabili
Organismi geneticamente modificati

Agro-alimentary biotechnologies

UF
Transgenic food
BT
Biotechnology
RT
Agriculture
Food
Patents
Patentable life forms
Genetically modified organisms

Biotecnologie animali

UF
Animali transgenici
BT
Biotecnologia
RT
Animale
Brevetti
Forme di vita brevettabili
Ibridi
Organismi geneticamente modificati
Sperimentazione animale

Animal biotechnologies

UF
Transgenic animals
BT
Biotechnology
RT
Animal
Patents
Patentable life forms
Hybrids
Genetically modified organisms
Animal experimentation

Biotecnologie vegetali

UF
Piante transgeniche
BT
Biotecnologia
RT
Agricoltura
Brevetti
Forme di vita brevettabili
Organismi geneticamente modificati

Plant biotechnologies

UF
Transgenic plants
BT
Biotechnology
RT
Agriculture
Patents
Patentable life forms
Genetically modified organisms

Brevetti

RT
Diritti di proprietà
Biotecnologie
Biotecnologie agroalimentari
Biotecnologie animali
Biotecnologie vegetali
Forme di vita brevettabili

Patents

RT
Property rights
Biotechnology
Agro-alimentary biotechnologies
Animal biotechnologies
Plant biotechnologies
Patentable life forms

BSE

USE
Encefalopatia spongiforme bovina

BSE

USE
Bovine spongiform encephalopathy

Bulimia

USE
Disturbi dell’alimentazione

Bulimia

USE
Eating disorders

Buona pratica clinica

UF
GCP
BT
Pratica clinica
RT
Atto medico
Etica medica
Imperizia medica
Linee guida

Good clinical practice

UF
GCP
BT
Clinical practice
RT
Medical act
Medical ethics
Malpractice
Guidelines

C

Cadavere

RT
Accertamento della morte
Corpo umano
Cremazione
Donazione d'organo da cadavere
Morte

Cadaver

RT
Determination of death
Human body
Cremation
Cadaver organ donation
Death

Campi elettromagnetici

RT
Inquinamento
Radiazione
Rischi per la salute

Electromagnetic fields

RT
Environmental pollution
Radiation
Health hazards

Cancro

USE
Neoplasie

Cancer

USE
Neoplasms

Cancro al seno

USE
Cancro della mammella

Breast cancer

USE
Mammary neoplasms

Cancro della mammella

UF
Cancro al seno
BT
Neoplasie

Mammary neoplasms

UF
Breast Cancer
BT
Neoplasms

Capacità mentale

RT
Consenso informato
Incapacità mentale

Mental competency

RT
Informed consent
Mental incompetency

Caratteristiche umane

RT
Dignità umana
Essere umano
Persona
Statuto dell'embrione

Human characteristics

RT
Human dignity
Humans
Personhood
Embryo statute

Carcerati

RT
Applicazione della legge
Soggetti deboli

Prisoners

RT
Law enforcement
Vulnerable populations

Cardiologia

BT
Specializzazioni mediche
RT
Malattie cardiache

Cardiology

BT
Medical specialties
RT
Heart diseases

Carte dei diritti

RT
Diritti
Diritti dei pazienti

Charters of rights

RT
Rights
Patient rights

Carte dei servizi

RT
Diritti dei pazienti
Servizi sociali

Charters of services

RT
Patient rights
Social services

Cartelle cliniche

RT
Accesso del paziente alle informazioni cliniche

Medical records

RT
Patient access to records

Case di cura per malati mentali

USE
Ospedali psichiatrici

Mental institutions

USE
Psychiatric hospitals

Case di cura private

USE
Strutture sanitarie private

Private nursing homes

USE
Private health facilities

Case di riposo per anziani

USE
Residenze sanitarie assistenziali

Homes for the aged

USE
Nursing homes

Casi clinici

RT
Casistica
Etica narrativa

Casistica

BT
Valutazione etica
RT
Casi clinici
Etica narrativa

Castità

RT
Educazione sessuale
Sessualità

Cattiva condotta

USE
Comportamento immorale

Cattolici

RT
Chiesa cattolica
Etica cattolica
Protestanti
Religione

Cellule

BT
Corpo umano

Cellule germinali

UF
Gameti
NT
Cellule uovo
Spermatozoi
RT
Cellule somatiche
Materiale genetico

Cellule somatiche

RT
Cellule germinali

Case studies

RT
Casuistry
Narrative ethics

Casuistry

BT
Ethical review
RT
Case studies
Narrative ethics

Chastity

RT
Sex education
Sexuality

Misconduct

USE
Immoral conduct

Roman Catholics

RT
Roman Catholic Church
Roman Catholic ethics
Protestants
Religion

Cells

BT
Human body

Germ cells

UF
Gametes
NT
Egg cells
Spermatozoa
RT
Somatic cells
Genetic materials

Somatic cells

RT
Germ cells

Cellule staminali

RT
Clonazione terapeutica
Sangue del cordone ombelicale
Totipotenza

Stem cells

RT
Therapeutic cloning
Cord blood
Totipotency

Cellule uovo

UF
Ovocita
Ovulo
BT
Cellule germinali
RT
Donatrici di ovocita
Spermatozoi

Egg cells

UF
Ovocyte
Ovum
BT
Germ cells
RT
Ovum donors
Spermatozoa

Centri di ricerca

USE
Istituzioni di ricerca

Research centers

USE
Research institutes

Cervello

BT
Corpo umano
RT
Morte cerebrale
Neurologia
Trapianti di cervello

Brain

BT
Human body
RT
Brain death
Neurology
Brain tissue transplantation

Chiesa cattolica

RT
Assistenza pastorale
Cattolici
Clero
Etica cattolica
Magistero cattolico
Religione

Roman Catholic Church

RT
Pastoral care
Roman Catholics
Clergy
Roman Catholic ethics
Roman Catholic teaching
Religion

Chimere

USE
Ibridi

Chimaerae

USE
Hybrids

Chirurgia

UF
Interventi chirurgici
BT
Assistenza al paziente
Specializzazioni mediche
NT
Chirurgia estetica
Psicochirurgia
Trapianti d'organo
Trapianti tissutali
RT
Circoncisione
Parto cesareo

Surgery

UF
Surgical procedures
BT
Patient care
Medical specialties
NT
Cosmetic surgery
Psychosurgery
Organ transplantation
Tissue transplantation
RT
Circumcision
Caesarean section

Chirurgia estetica

UF
Chirurgia plastica
BT
Chirurgia
Tecnologie migliorative

Cosmetic surgery

UF
Plastic surgery
BT
Surgery
Enhancement technologies

Chirurgia plastica

USE
Chirurgia estetica

Plastic surgery

USE
Cosmetic surgery

Circolari

USE
Normativa amministrativa

Circulars

USE
Administrative regulations

Circoncisione

RT
Mutilazione genitale femminile
Uomo

Circumcision

RT
Female genital mutilation
Men

Città

USE
Aree urbane

Cities

USE
Urban areas

Clero

RT
Assistenza pastorale
Chiesa cattolica
Religione

Clergy

RT
Pastoral care
Roman Catholic Church
Religion

Cliniche private

USE
Strutture sanitarie private

Clonazione

BT
Ingegneria genetica
NT
Clonazione riproduttiva
Clonazione terapeutica
RT
Trasferimento di nucleo

Clonazione riproduttiva

BT
Clonazione
Tecnologie riproduttive

Clonazione terapeutica

BT
Clonazione
RT
Cellule staminali
Ricerca sull'embrione

Codici deontologici

BT
Codici etici
RT
Etica infermieristica
Etica medica
Etica professionale

Codici etici

BT
Linee guida
NT
Codici deontologici

Codici legislativi

USE
Legislazione

Coercizione

RT
Alimentazione forzata
Contenzione fisica

Private clinics

USE
Private health facilities

Cloning

BT
Genetic engineering
NT
Reproductive cloning
Therapeutic cloning
RT
Nuclear transfer

Reproductive cloning

BT
Cloning
Reproductive technologies

Therapeutic cloning

BT
Cloning
RT
Stem cells
Embryo research

Deontological codes

BT
Codes of ethics
RT
Nursing ethics
Medical ethics
Professional ethics

Codes of ethics

BT
Guidelines
NT
Deontological codes

Legal codes

USE
Legislation

Coercion

RT
Force feeding
Physical restraint

Coito interrotto

USE
Contraccettivi

Collaborazione del paziente

USE
Compliance del paziente

Coma

RT
Accanimento terapeutico
Eutanasia
Morte cerebrale
Stato vegetativo persistente

Comitati di etica clinica

UF
Comitati etici ospedalieri
BT
Comitati etici
RT
Etica clinica

Comitati di revisione

UF
Comitati istituzionali di biosicurezza
RT
Comitati etici
Comitati per la tutela degli animali

Comitati etici

NT
Comitati di etica clinica
Comitati etici di ricerca
RT
Comitati di revisione
Comitati per la tutela degli animali
Consulenza etica
Pareri

Comitati etici di ricerca

BT
Comitati etici

Coitus interruptus

USE
Contraceptive agents

Patient cooperation

USE
Patient compliance

Coma

RT
Overtreatment
Euthanasia
Brain death
Persistent vegetative state

Clinical ethics committees

UF
Hospital ethics committees
BT
Ethics committees
RT
Clinical ethics

Advisory committees

UF
Institutional biosafety committees
RT
Ethics committees
Animal care committees

Ethics committees

NT
Clinical ethics committees
Research ethics committees
RT
Advisory committees
Animal care committees
Ethics consultation
Ethics opinions

Research ethics committees

BT
Ethics committees

Comitati etici ospedalieri

USE
Comitati di etica clinica

Comitati istituzionali di biosicurezza

USE
Comitati di revisione

Comitati per la tutela degli animali

RT
Comitati di revisione
Comitati etici
Diritti degli animali
Tutela degli animali

Commercio

UF
Mercato
NT
Commercio d'organi
RT
Agricoltura
Etica dell'impresa
Industria

Commercio d'organi

BT
Commercio
RT
Mercificazione
Trapianti d'organo

Compassione

RT
Emozioni
Empatia
Solidarietà

Competenza professionale

RT
Associazioni professionali
Comportamento immorale
Etica professionale
Imperizia medica

Hospital ethics committees

USE
Clinical ethics committees

Institutional biosafety committees

USE
Advisory committees

Animal care committees

RT
Advisory committees
Ethics committees
Animal rights
Animal welfare

Trade

UF
Market
NT
Organ trade
RT
Agriculture
Business ethics
Industry

Organ trade

BT
Trade
RT
Commodification
Organ transplantation

Compassion

RT
Emotions
Empathy
Caring

Professional competence

RT
Professional organizations
Immoral conduct
Professional ethics
Malpractice

Compliance del paziente

UF
Collaborazione del paziente
Partecipazione del paziente
BT
Relazione medico-paziente
NT
Rifiuto della terapia
RT
Malattie autoindotte

Patient compliance

UF
Patient cooperation
Patient participation
BT
Physician-patient relations
NT
Treatment refusal
RT
Self-induced illness

Componenti della famiglia

USE
Familiari

Members of the family

USE
Family members

Comportamentismo

UF
Behaviorismo
Condizionamento operante
Condizionamento strumentale
BT
Teorie etiche

Behaviorism

UF

Operant conditioning
Instrumental conditioning
BT
Ethical theories

Comportamento immorale

UF
Cattiva condotta
NT
Comportamento scorretto in campo scientifico
Frode
RT
Atto morale
Competenza professionale
Conflitto d'interessi
Imperizia medica
Inganno

Immoral conduct

UF
Misconduct
NT
Scientific misconduct
Fraud
RT
Moral act
Professional competence
Conflict of interest
Malpractice
Deception

Comportamento scorretto in campo scientifico

BT
Comportamento immorale
RT
Etica infermieristica
Etica medica
Etica professionale

Scientific misconduct

BT
Immoral conduct
RT
Nursing ethics
Medical ethics
Professional ethics

Comprensione dell'informazione

RT
Consenso informato
Relazione medico-paziente

Information comprehension

RT
Informed consent
Physician-patient relations

Computer

USE
Elaboratori elettronici

Computer

USE
Computers

Comunicazione

NT
Comunicazione interdisciplinare
Informazione
RT
Divulgazione scientifica
Interazione sociale
Manipolazione del linguaggio
Mezzi di comunicazione di massa
Politiche editoriali
Terminologia biomedica

Communication

NT
Interdisciplinary communication
Information
RT
Scientific information dissemination
Social interaction
Language manipulation
Mass media
Editorial policies
Biomedical terminology

Comunicazione interdisciplinare

BT
Comunicazione
RT
Relazioni interprofessionali

Interdisciplinary communication

BT
Communication
RT
Interprofessional relations

Comunicazione tutelata dal segreto

USE
Segreto professionale

Privileged communication

USE
Professional secrecy

Comunismo

UF
Marxismo
BT
Sistemi politici

Communism

UF
Marxism
BT
Political systems

Comunitarismo

BT
Teorie etiche
RT
Bene comune

Communitarianism

BT
Ethical theories
RT
Common good

Concetto di sé

UF
Autocoscienza
RT
Dignità umana
Persona

Self concept

UF
Self-awareness
RT
Human dignity
Personhood

Condizionamento operante

USE
Comportamentismo

Operant conditioning

USE
Behaviorism

Condizionamento strumentale

USE
Comportamentismo

Instrumental conditioning

USE
Behaviorism

Condotta morale

RT
Atto morale
Obblighi morali
Policy
Valutazione etica

Moral conduct

RT
Moral act
Moral obligations
Policy
Ethical review

Conflitto d'interessi

RT
Attività imprenditoriale
Comportamento immorale
Economia
Etica dell'impresa
Incentivi
Relazione sponsor-ricercatore
Strutture sanitarie private

Conflict of interest

RT
Entrepreneurship
Immoral conduct
Economics
Business ethics
Incentives
Sponsor-researcher relations
Private health facilities

Congelamento degli embrioni

USE
Crioconservazione degli embrioni

Embryo freezing

USE
Embryo cryopreservation

Congiunti

USE
Familiari

Kinship

USE
Family members

Coniugi

UF
Sposi
BT
Famiglia
RT
Familiari
Rapporto coniugale
Single

Conoscenza

BT
Filosofia
RT
Atteggiamento
Informazione

Consenso

USE
Consenso informato

Consenso dei genitori

BT
Consenso di terzi
RT
Genitori

Consenso della comunità

USE
Consenso sociale

Consenso di terzi

BT
Consenso informato
NT
Consenso dei genitori
Consenso sociale
RT
Consenso presunto
Direttive anticipate del paziente

Married persons

UF
Spouses
BT
Family
RT
Family members
Marital relationship
Single person

Knowledge

BT
Philosophy
RT
Attitude
Information

Consent

USE
Informed consent

Parental consent

BT
Third party consent
RT
Parents

Community consent

USE
Social consent

Third party consent

BT
Informed consent
NT
Parental consent
Social consent
RT
Presumed consent
Advance directives

Consenso informato

UF
Consenso
BT
Diritti dei pazienti
NT
Consenso di terzi
RT
Capacità mentale
Comprensione dell'informazione
Consenso presunto
Moduli per il consenso informato
Rifiuto della terapia
Trasparenza

Informed consent

UF
Consent
BT
Patient rights
NT
Third party consent
RT
Mental competency
Information comprehension
Presumed consent
Informed consent form
Treatment refusal
Transparency

Consenso presunto

UF
Silenzio assenso
RT
Consenso informato
Donazione d'organo
Consenso di terzi

Presumed consent

UF
Implied consent
RT
Informed consent
Organ donation
Third party consent

Consenso sociale

UF
Consenso della comunità
Consensus
BT
Consenso di terzi
RT
Dissenso
Obiezione di coscienza
Opinione pubblica
Processo decisionale

Social consent

UF
Community consent
Consensus
BT
Third party consent
RT
Dissent
Conscientious objection
Public opinion
Decision making

Consensus

USE
Consenso sociale

Consensus

USE
Social consent

Consequenzialismo

UF
Etica teleologica
BT
Teorie etiche
NT
Utilitarismo

Consequentialism

UF
Teleological ethics
BT
Ethical theories
NT
Utilitarianism

Consulenza etica

BT
Counselling
RT
Comitati etici
Ruolo dell’eticista

Ethics consultation

BT
Counselling
RT
Ethics committees
Ethicist's role

Consulenza genetica

USE
Counselling genetico

Genetic counselling

Contenzione fisica

BT
Assistenza al paziente
RT
Coercizione

Physical restraint

BT
Patient care
RT
Coercion

Contraccettivi

UF
Anticoncezionali
Coito interrotto
Contraccettivi orali
Diaframma
IUD
Preservativi
Profilattici
Spermicidi
Spirale
RT
Contraccezione
Metodi di regolazione naturale della fertilità
Pianificazione familiare

Contraceptives agents

UF
Contraceptives
Coitus interruptus
Oral contraceptives
Diaphragm
IUD
Condoms
Prophylactics
Spermatocides
Intrauterine devices
RT
Contraception
Natural family planning methods
Family planning

Contraccettivi orali

USE
Contraccettivi

Oral contraceptives

USE
Contraceptives agents

Contraccezione

UF
Controllo delle nascite
BT
Pianificazione familiare
NT
Contraccezione d’emergenza
RT
Contraccettivi
Metodi di regolazione naturale della fertilità
Sterilizzazione sessuale

Contraception

UF
Birth control
BT
Family planning
NT
Emergency contraception
RT
Contraceptives agents
Natural family planning methods
Sexual sterilization

Contraccezione d'emergenza

UF
Pillola del giorno dopo
BT
Contraccezione
RT
Aborto farmacologico
Ormoni
Pianificazione familiare

Contrattualismo

BT
Teorie etiche
RT
Relativismo etico

Controllo delle nascite

USE
Contraccezione

Controllo demografico

RT
Metodi di regolazione naturale della fertilità
Pianificazione familiare
Sterilizzazione sessuale

Controllo di qualità

USE
Qualità dell'assistenza sanitaria

Controllo sociale

NT
Legislazione
Regolamentazione
RT
Applicazione della legge

Convenzioni internazionali

USE
Normativa internazionale

Cooperazione internazionale

USE
Aspetti internazionali

Emergency contraception

UF
Day-after pill
BT
Contraception
RT
Drug-induced abortion
Hormones
Family planning

Contractualism

BT
Ethical theories
RT
Ethical relativism

Birth control

USE
Contraception

Population control

RT
Natural family planning methods
Family planning
Sexual sterilization

Quality control

USE
Quality of health care

Social control

NT
Legislation
Regulation
RT
Law enforcement

International conventions

USE
International regulations

International cooperation

USE
International aspects

Corea di Huntington

BT
Malattie genetiche

Corpo umano

NT
Cellule
Cervello
Cuore
Fluidi corporei
Midollo osseo
RT
Cadavere
Essere umano
Materiale genetico

Coscienza

RT
Sviluppo morale

Costi-benefici

RT
Economia
Aspetti socio-economici
Rischi-benefici

Counselling

UF
Counselling direttivo
Counselling non direttivo
NT
Consulenza etica
Counselling genetico
RT
Assistenza pastorale
Educazione del paziente

Counselling direttivo

USE
Counselling

Huntington's chorea

BT
Inborn genetic diseases

Human body

NT
Cells
Brain
Heart
Body fluids
Bone marrow
RT
Cadaver
Humans
Genetic materials

Conscience

RT
Moral development

Costs and benefits

RT
Economics
Socio-economic aspects
Risks and benefits

Counselling

UF
Directive counselling
Non-directive counselling
NT
Ethics consultation
Genetic counselling
RT
Pastoral care
Patient education

Directive counselling

USE
Counselling

Counselling genetico

UF
Consulenza genetica
BT
Counselling
RT
Diagnosi prenatale
Informazioni genetiche

Genetic counselling

BT
Counselling
RT
Prenatal diagnosis
Genetic information

Counselling non direttivo

USE
Counselling

Non-directive counselling

USE
Counselling

Creazione di embrioni a scopo di ricerca

RT
Embrione
Ricerca sull'embrione
Utilizzazione degli embrioni

Research embryo creation

RT
Embryo
Embryo research
Embryo disposition

Cremazione

RT
Cadavere

Cremation

RT
Cadaver

Criminologia

RT
Diritto penale
Medicina legale

Criminology

RT
Criminal law
Forensic medicine

Crioconservazione degli embrioni

UF
Congelamento degli embrioni
RT
Embrione
Utilizzazione degli embrioni

Embryo cryopreservation

UF
Embryo freezing
RT
Embryo
Embryo disposition

Cuore

BT
Corpo umano
RT
Infarto
Morte cardiaca

Heart

BT
Human body
RT
Infarction
Cardiac death

Cure infermieristiche

USE
Assistenza al paziente

Nursing care

USE
Patient care

Cure mediche

USE
Assistenza al paziente

Cure palliative

BT
Assistenza al paziente
RT
Analgesia
Assistenza ai malati terminali
Dolore
Ospedali
Strutture per malati terminali

Cure straordinarie

USE
Accanimento terapeutico

Medical care

USE
Patient care

Palliative care

BT
Patient care
RT
Analgesia
Terminal care
Pain
Hospitals
Hospices

Extraordinary treatment

USE
Overtreatment

D

Decisioni giudiziarie

USE
Giurisprudenza

Deep ecology

USE
Ecocentrismo

Delibazione

RT
Farmaci
Farmacovigilanza

Demenza

UF
Morbo di Alzheimer
BT
Patologie cerebrali
NT
Demenza senile
RT
Disabili mentali

Legal decisions

USE
Jurisprudence

Deep ecology

USE
Ecocentrism

Delibation

RT
Drugs
Drug surveillance

Dementia

UF
Alzheimer disease
BT
Brain pathologies
NT
Senile dementia
RT
Mentally disabled persons

Demenza senile

BT
Demenza
RT
Anziani

Senile dementia

BT
Dementia
RT
Aged

Democrazia

BT
Sistemi politici

Democracy

BT
Political systems

Deontologia medica

USE
Etica medica

Medical deontology

USE
Medical ethics

Deontologia professionale

USE
Etica professionale

Professional deontology

USE
Professional ethics

Deposizione giudiziaria

RT
Medicina legale

Judicial testimony

RT
Forensic medicine

Depressione

RT
Disturbi del comportamento
Malati mentali
Malattie mentali
Psicologia
Schizofrenia

Depression

RT
Behavior disorders
Mentally ill persons
Mental disorders
Psycology
Schizophrenia

Dermatologia

BT
Specializzazioni mediche

Dermatology

BT
Medical specialties

Destinatari del trapianto

USE
Beneficiari del trapianto

Transplant receivers

USE
Transplant recipients

Destinazione dell'embrione

USE
Utilizzazione degli embrioni

Embryo utilization

USE
Embryo disposition

Determinazione del decesso

USE
Accertamento della morte

Determinazione del sesso

BT
Diagnosi prenatale
RT
Ingegneria genetica
Preselezione del sesso

Determinismo

BT
Teorie etiche
NT
Determinismo genetico
RT
Libertà

Determinismo genetico

BT
Determinismo
RT
Genetica

Diabete

BT
Malattie

Diaframma

USE
Contraccettivi

Diagnosi

UF
Diagnostica
NT
Diagnosi preimpliantatoria
Diagnosi prenatale
Sierodiagnosi AIDS
RT
Malattie
Prognosi
Radiologia
Terapia

Verification of death

USE
Determination of death

Sex determination

BT
Prenatal diagnosis
RT
Genetic engineering
Sex preselection

Determinism

BT
Ethical theories
NT
Genetic determinism
RT
Freedom

Genetic determinism

BT
Determinism
RT
Genetics

Diabetes

BT
Diseases

Diaphragm

USE
Contraceptive agents

Diagnosis

UF
Diagnostics
NT
Pre-implantation diagnosis
Prenatal diagnosis
AIDS serodiagnosis
RT
Diseases
Prognosis
Radiology
Therapy

Diagnosi preimpiantatoria

BT
Diagnosi
RT
Diagnosi prenatale

Diagnosi prenatale

BT
Diagnosi
NT
Amniocentesi
Determinazione del sesso
Embrioscopia
Prelievo dei villi coriali
Triplo test
RT
Counselling genetico
Diagnosi preimplantatoria
Screening genetico
Terapia fetale

Diagnostica

USE
Diagnosi

Dialisi

UF
Emodialisi
BT
Tecnologie biomediche
Terapia
RT
Malattie del rene

Dichiarazioni anticipate di trattamento

USE
Direttive anticipate del paziente

Dichiarazioni internazionali

USE
Normativa internazionale

Difesa della vita

USE
Valore della vita

Pre-implantation diagnosis

BT
Diagnosis
RT
Prenatal diagnosis

Prenatal diagnosis

BT
Diagnosis
NT
Amniocentesis
Sex determination
Embryoscopy
Chorionic villi sampling
Triple test
RT
Genetic counselling
Pre-implantation diagnosis
Genetic screening
Fetal therapy

Diagnostics

USE
Diagnosis

Dialysis

UF
Haemodialysis
BT
Biomedical technologies
Therapy
RT
Kidney diseases

Advance care declarations

USE
Advance directives

International declarations

USE
International regulations

Defence of life

USE
Value of life

Difetti del tubo neurale

UF
Spina bifida
BT
Malattie congenite
NT
Anencefalia
RT
Malattie genetiche

Neural tube defects

UF
Spina bifida
BT
Congenital diseases
NT
Anencephaly
RT
Inborn genetic diseases

Dignità umana

RT
Antropocentrismo
Concetto di sé
Diritti umani
Caratteristiche umane
Essere umano
Persona
Statuto dell'embrione
Valore della vita

Human dignity

RT
Anthropocentrism
Self concept
Human rights
Human characteristics
Humans
Personhood
Embryo statute
Value of life

Dimissione del paziente

RT
Accettazione del paziente

Patient discharge

RT
Patient admission

Direttive anticipate del paziente

UF
Dichiarazioni anticipate di trattamento
Disposizioni anticipate del paziente
BT
Programmazione anticipata delle cure
NT
Testamento di vita
Volontà in ambito psichiatrico
RT
Assistenza ai malati terminali
Consenso di terzi
Diritto alla morte
Eutanasia passiva
Eutanasia volontaria
Tessere dei donatori

Advance directives

UF
Advance treatment declarations
Advance treatment directives
BT
Advance care planning
NT
Living wills
Psychiatric living wills
RT
Terminal care
Third party consent
Right to die
Passive euthanasia
Voluntary euthanasia
Donor cards

Direttive comunitarie

USE
Legislazione

Community directives

USE
Legislation

Diritti

NT
- Diritti degli animali
- Diritti dei pazienti
- Diritti dell'infanzia
- Diritti delle donne
- Diritti di proprietà
- Diritti riconosciuti dalla legge
- Diritti umani
- Diritto alla morte
- Diritto alle cure

RT
- Carte dei diritti
- Equità

Rights

NT
- Animal rights
- Patient rights
- Children's rights
- Women's rights
- Property rights
- Legal rights
- Human rights
- Right to die
- Right to treatment

RT
- Charters of rights
- Equity

Diritti degli animali

BT
- Diritti

RT
- Animale
- Comitati per la tutela degli animali
- Specismo
- Sperimentazione animale

Animal rights

BT
- Rights

RT
- Animal
- Animal care committees
- Speciesism
- Animal experimentation

Diritti dei pazienti

BT
- Diritti

NT
- Accesso del paziente alle informazioni cliniche
- Consenso informato
- Privacy
- Rifiuto della terapia
- Riservatezza
- Verità al paziente

RT
- Carte dei diritti
- Carte dei servizi
- Diritto alla morte
- Eutanasia passiva
- Tutela del paziente

Patient rights

BT
- Rights

NT
- Patient access to records
- Informed consent
- Privacy
- Treatment refusal
- Confidentiality
- Disclosure

RT
- Charter of rights
- Charter of services
- Right to die
- Passive euthanasia
- Patient advocacy

Diritti dell'infanzia

BT
- Diritti
- Diritti umani

RT
- Bambini
- Prima infanzia

Children's rights

BT
- Rights
- Human rights

RT
- Child
- Infancy

Diritti delle donne

BT
Diritti
Diritti umani
RT
Donna
Etica femminista

Women's rights

BT
Rights
Human rights
RT
Women
Feminist ethics

Diritti di proprietà

UF
Proprietà intellettuale
BT
Diritti
Diritti riconosciuti dalla legge
RT
Brevetti
Mercificazione

Property rights

UF
Intellectual property
BT
Rights
Legal rights
RT
Patents
Commodification

Diritti legali

USE
Diritti riconosciuti dalla legge

Civil rights

USE
Legal rights

Diritti riconosciuti dalla legge

UF
Diritti legali
BT
Aspetti giuridici
Diritti
NT
Diritti di proprietà
Diritto alle cure
Parità giuridica
Privacy
RT
Diritti umani
Obblighi legali

Legal rights

UF
Civil rights
BT
Legal aspects
Rights
NT
Property rights
Right to treatment
Legal equality
Privacy
RT
Human rights
Legal obligations

Diritti umani

BT
Diritti
NT
Diritti dell’infanzia
Diritti delle donne
RT
Dignità umana
Diritti riconosciuti dalla legge
Essere umano
Obblighi morali

Human rights

BT
Rights
NT
Children's rights
Women's rights
RT
Human dignity
Legal rights
Humans
Moral obligations

Diritto

BT
Aspetti giuridici
NT
Biodiritto
Diritto civile
Diritto costituzionale
Diritto internazionale
Diritto penale
Giurisprudenza
RT
Legge naturale
Legislazione

Law

BT
Legal aspects
NT
Biolaw
Civil law
Constitutional law
International law
Criminal law
Jurisprudence
RT
Natural law
Legislation

Diritto alla morte

BT
Diritti
RT
Direttive anticipate del paziente
Diritti dei pazienti
Eutanasia
Eutanasia passiva
Eutanasia volontaria
Rifiuto della terapia
Suicidio
Suicidio assistito
Testamento di vita

Right to die

BT
Rights
RT
Advance directives
Patient rights
Euthanasia
Passive euthanasia
Voluntary euthanasia
Treatment refusal
Suicide
Assisted suicide
Living wills

Diritto alla salute

USE
Diritto alle cure

Right to health

USE
Right to treatment

Diritto alle cure

UF
Diritto alla salute
BT
Diritti
Diritti riconosciuti dalla legge

Right to treatment

UF
Right to health
BT
Rights
Legal rights

Diritto civile

BT
Diritto
RT
Applicazione della legge
Giurisprudenza

Civil law

BT
Law
RT
Law enforcement
Jurisprudence

Diritto costituzionale

BT
Diritto
RT
Applicazione della legge
Giurisprudenza

Constitutional law

BT
Law
RT
Law enforcement
Jurisprudence

Diritto internazionale

BT
Diritto
RT
Diritti
Giurisprudenza

International law

BT
Law
RT
Rights
Jurisprudence

Diritto naturale

USE
Legge naturale

Natural rights

USE
Natural law

Diritto penale

BT
Diritto
RT
Applicazione della legge
Criminologia
Giurisprudenza

Criminal law

BT
Law
RT
Law enforcement
Criminology
Jurisprudence

Disabili

UF
Handicappati
BT
Soggetti deboli
NT
Disabili fisici
Disabili mentali
RT
Invalidità
Malati cronici
Riabilitazione

Disabled persons

UF
Handicapped
BT
Vulnerable populations
NT
Physically disabled persons
Mentally disabled persons
RT
Disability
Chronically ill persons
Rehabilitation

Disabili fisici

UF
Handicap fisico
BT
Disabili
RT
Sclerosi laterale amiotrofica

Physically disabled persons

UF
Physical handicap
BT
Disabled
RT
Amyotrophic lateral sclerosis

Disabili mentali

UF
Handicap mentale
Ritardati mentali
BT
Disabili
NT
Malati mentali
RT
Demenza
Incapacità mentale
Sindrome di Down

Mentally disabled persons

UF
Mental handicap
Mentally retarded persons
BT
Disabled persons
NT
Mentally ill persons
RT
Dementia
Mental incompetency
Down syndrome

Discipline umanistiche

UF
Scienze umane
NT
Filosofia

Humanities

UF
Social sciences
NT
Philosophy

Discriminazione sociale

UF
Razzismo
BT
Problemi sociali

Social discrimination

UF
Racism
BT
Social problems

Disegni di legge

USE
Legislazione

Bills

USE
Legislation

Dismorfismo vertebrale

UF
Scoliosi
BT
Malattie

Vertebral dysmorphism

UF
Scoliosis
BT
Diseases

Disobbedienza civile

USE
Obiezione di coscienza

Civil disobedience

USE
Conscientious objection

Dispositivi medici

BT
Tecnologie biomediche
NT
Organi artificiali
Respiratori

Medical devices

BT
Biomedical technologies
NT
Artificial organs
Respirators

Disposizioni anticipate del paziente

USE
Direttive anticipate del paziente

Disposizioni governative

BT
Aspetti giuridici

Disseminazione dell'informazione

BT
Informazione
RT
Banche dati
Documentazione
Elaboratori elettronici
Internet
Mezzi di comunicazione di massa
Sistemi informativi elettronici

Dissenso

RT
Consenso sociale
Mediazione
Obiezione di coscienza

Dissidenza

USE
Obiezione di coscienza

Disturbi del comportamento

RT
Depressione
Malattie mentali

Disturbi dell'alimentazione

UF
Anoressia
Bulimia
RT
Alimentazione
Malattie mentali

Disturbi dell'udito

UF
Sordità

Advance treatment directives

USE
Advance directives

Government regulations

BT
Legal aspects

Information dissemination

BT
Information
RT
Data banks
Documentation
Computers
Internet
Mass media
Electronic information systems

Dissent

RT
Social consent
Mediation
Conscientious objection

Dissidence

USE
Conscientious objection

Behavior disorders

RT
Depression
Mental disorders

Eating disorders

UF
Anorexia
Bulimia
RT
Food intake
Mental disorders

Hearing disorders

UF
Deafness

Disturbi della crescita

RT
Malattie genetiche

Diversità genetica

USE
Biodiversità

Divulgazione scientifica

RT
Comunicazione
Informazione
Scienza

DNA

USE
Materiale genetico

DNA fingerprinting

UF
Identificazione mediante confronto dei DNA
RT
Banche dati sul DNA
Informazioni genetiche
Materiale genetico
Medicina legale
Screening genetico

DNA ricombinante

BT
Ingegneria genetica
Ricerca genetica
RT
Mappatura del genoma
Materiale genetico
Organismi geneticamente modificati

DNR orders

USE
Testamento di vita

Do not resuscitate orders

USE
Testamento di vita

Growth disorders

RT
Inborn genetic diseases

Genetic diversity

USE
Biodiversity

Scientific information dissemination

RT
Scientific communication
Information
Science

DNA

USE
Genetic materials

DNA fingerprinting

UF
Genetic fingerprinting
RT
DNA data banks
Genetic information
Genetic materials
Forensic medicine
Genetic screening

Recombinant DNA

BT
Genetic engineering
Genetic research
RT
Genome mapping
Genetic materials
Genetically modified organisms

DNR orders

USE
Living wills

Do not resuscitate orders

USE
Living wills

Documentazione

RT
- Bibliografia
- Disseminazione dell'informazione
- Letteratura scientifica
- Paternità intellettuale
- Terminologia biomedica

Documentation

RT
- Bibliography
- Information dissemination
- Scientific literature
- Authorship
- Biomedical terminology

Dolore

RT
- Analgesia
- Anestesia
- Cure palliative
- Malattie
- Sofferenza

Pain

RT
- Analgesia
- Anesthesia
- Palliative care
- Diseases
- Suffering

Donatori

NT
- Donatori di seme
- Donatori d'organo
- Donatrici di ovocita

RT
- Dono
- Donazione di tessuti
- Donazione d'organo

Donors

NT
- Semen donors
- Organ donors
- Ovum donors

RT
- Gift
- Tissue donation
- Blood donation

Donatori d'organo

UF
- Donatori viventi

BT
- Donatori

RT
- Donazione di sangue
- Donazione di tessuti
- Donazione d'organo
- Tessere dei donatori
- Trapianti d'organo

Organ donors

UF
- Living donors

BT
- Donors

RT
- Blood donors
- Tissue donors
- Organ donors
- Donor cards
- Organ transplantation

Donatori di seme

UF
Prelievo del seme
BT
Donatori
Uomo
RT
Donatrici di ovocita
Fecondazione artificiale eterologa
Fecondazione in vitro
Inseminazione artificiale
Procreazione assistita
Spermatozoi

Semen donors

UF
Semen collection
BT
Donors
Men
RT
Ovum donors
Artificial insemination by donor
In vitro fertilization
Artificial insemination
Assisted reproductive technique
Spermatozoa

Donatori viventi

USE
Donatori d'organo

Living donors

USE
Organ donors

Donatrici di ovocita

BT
Donatori
Donna
RT
Cellule uovo
Donatori di seme
Fecondazione artificiale eterologa
Fecondazione in vitro
Madri surrogate
Procreazione assistita
Trasferimento dell'embrione

Ovum donors

BT
Donors
Women
RT
Egg cells
Semen donors
Artificial insemination by donor
In vitro fertilization
Surrogate mothers
Assisted reproductive techniques
Embryo transfer

Donazione d'organo

NT
Donazione d'organo da cadavere
RT
Consenso presunto
Donatori
Donatori d'organo
Donazione di sangue
Donazione di tessuti
Dono
Reperimento di organi
Trapianti d'organo

Organ donation

NT
Cadaver organ donation
RT
Presumed consent
Donors
Organ donors
Blood donors
Tissue donors
Gift
Organ procurement
Organ transplant

Donazione d’organo da cadavere

BT
Donazione d’organo
RT
Cadavere

Cadaver organ donation

BT
Organ donation
RT
Cadaver

Donazione di sangue

BT
Donazione di tessuti
RT
Banche del sangue
Donatori d’organo
Donazione d’organo
Prelievo di sangue
Sangue del cordone ombelicale
Trasfusione di sangue

Blood donation

BT
Tissue donation
RT
Blood banks
Organ donors
Organ donation
Blood collection
Cord blood
Blood transfusion

Donazione di tessuti

NT
Donazione di sangue
RT
Donatori
Donatori d’organo
Donazione d’organo
Dono
Ingegneria tissutale
Trapianti tissutali

Tissue donation

NT
Blood donation
RT
Donors
Organ donors
Organ donation
Gift
Tissue engineering
Tissue transplantations

Donna

BT
Essere umano
NT
Donatrici di ovocita
Madre
RT
Diritti delle donne
Etica femminista
Gravidanza
Menopausa
Mutilazione genitale femminile
Ostetricia e ginecologia
Salute della donna
Salute materna
Sessualità
Soggetti deboli
Uomo

Women

BT
Humans
NT
Ovum donors
Mother
RT
Women's rights
Feminist ethics
Pregnancy
Menopause
Female genital mutilation
Obstetrics and gynaecology
Women's health
Maternal health
Sexuality
Vulnerable populations
Men

Donne gravide

USE
Gravidanza

Dono

RT
Altruismo
Amore
Donatori
Donazione di tessuti
Donazione d'organo
Solidarietà

Doping

RT
Medicina dello sport

Dottori

USE
Medici

Dovere di informazione

RT
Pericolosità
Riservatezza
Verità al paziente

Doveri

USE
Obblighi morali

Doveri prima facie

USE
Obblighi morali

Droghe

NT
Sostanze psicotrope
RT
Analgesici oppiacei
Sedativi
Tossicodipendenza

Pregnant women

USE
Pregnancy

Gift

RT
Altruism
Love
Donors
Tissue donors
Organ donors
Caring

Doping in sports

RT
Sports medicine

Doctors

USE
Physicians

Duty to warn

RT
Dangerousness
Confidentiality
Truth disclosure

Duty

USE
Moral obligations

Prima facie duty

USE
Moral obligations

Drugs of abuse

NT
Psychotropic substances
RT
Opioid analgesics
Sedatives
Drug addiction

Duplice effetto

RT
Aborto indiretto
Intenzione

Double effect

RT
Indirect abortion
Intention

E

Ebrei

RT
Etica ebraica
Religione

Jews

RT
Jewish ethics
Religion

Ecocentrismo

UF
Ecologia profonda
Etica della terra
BT
Etica ambientale
RT
Antropocentrismo
Biocentrismo

Ecocentrism

UF
Deep ecology
Earth ethics
BT
Environmental ethics
RT
Anthropocentrism
Biocentrism

Ecologia

RT
Ambiente
Etica ambientale
Forestazione
Inquinamento

Ecology

RT
Environment
Environmental ethics
Forestry
Environmental pollution

Ecologia profonda

USE
Ecocentrismo

Deep ecology

USE
Ecocentrism

Economia

RT
Allocazione delle risorse
Aspetti socio-economici
Attività imprenditoriale
Conflitto d'interessi
Costi-benefici
Etica dell'impresa
Globalizzazione
Incentivi
Mercificazione
Remunerazione
Settore pubblico
Supporto finanziario

Economics

RT
Resource allocation
Socio-economic aspects
Entrepreneurship
Conflict of interest
Costs and benefits
Business ethics
Globalization
Incentives
Mercification
Remuneration
Public sector
Financial support

Ecosistema

USE
Ambiente

Ecosystem

USE
Environment

Educazione

USE
Formazione

Training

USE
Education

Educazione alla salute

BT
Formazione
NT
Educazione del paziente
RT
Educazione sessuale
Formazione infermieristica
Formazione medica
Medicina preventiva
Promozione della salute
Sanità pubblica

Health education

BT
Education
NT
Patient education
RT
Sex education
Nursing education
Medical education
Preventive medicine
Health promotion
Public health

Educazione del paziente

BT
Educazione alla salute
RT
Counselling

Patient education

BT
Health education
RT
Counselling

Educazione sessuale

BT
Formazione
RT
Autoerotismo
Castità
Educazione alla salute
Sessualità

Sex education

BT
Education
RT
Autoeroticism
Chastity
Health education
Sexuality

Effetti collaterali

RT
Farmaci
Terapia

Side effects

RT
Drugs
Therapy

Effetti posticipati dell'esposizione prenatale

RT
Lesioni prenatali da esposizione
Rischio professionale

Prenatal exposure delayed effects

RT
Prenatal injuries
Occupational hazard

Elaboratori elettronici

UF
Computer
RT
Banche dati
Disseminazione dell'informazione
Internet
Sistemi informativi elettronici

Computers

UF
Computer
RT
Data banks
Information dissemination
Internet
Electronic information systems

Elettroshock

USE
Terapia elettroconvulsivante

Electroshock therapy

USE
Electroconvulsive therapy

Embrione

UF
Zigote
RT
Creazione di embrioni a scopo di ricerca
Crioconservazione degli embrioni
Embrioscopia
Fecondazione in vitro
Feto
Gravidanza
Inizio della vita
Ricerca sull'embrione
Statuto dell'embrione
Totipotenza
Trasferimento dell'embrione
Utilizzazione degli embrioni

Embryo

UF
Zygote
RT
Research embryo creation
Embryo cryopreservation
Embryoscope
In vitro fertilization
Fetus
Pregnancy
Beginning of human life
Embryo research
Embryo statute
Totipotency
Embryo transfer
Embryo disposition

Embrioscopia

BT
Diagnosi prenatale
RT
Embrione

Embryoscope

BT
Prenatal diagnosis
RT
Embryo

Emigrazione e immigrazione

BT
Problemi sociali
RT
Aspetti internazionali
Globalizzazione
Multiculturalismo
Povertà
Stranieri

Emigration and immigration

BT
Social problems
RT
International aspects
Globalization
Multiculturalism
Poverty
Foreigners

Emodialisi

USE
Dialisi

Emofilia

BT
Malattie genetiche

Emozioni

RT
Amore
Atteggiamento
Compassione
Empatia
Stress psicologico

Empatia

RT
Compassione
Emozioni
Solidarietà

Encefalopatia spongiforme bovina

UF
ESB
BT
Malattie del sistema nervoso centrale
RT
Materiali di origine bovina
Medicina veterinaria

Energia atomica

USE
Energia nucleare

Energia nucleare

UF
Energia atomica
RT
Radiazione

Epatite

BT
Malattie infettive

Haemodialysis

USE
Dialysis

Haemophilia

BT
Inborn genetic diseases

Emotions

RT
Love
Attitude
Compassion
Empathy
Psychological stress

Empathy

RT
Compassion
Emotions
Caring

Bovine spongiform encephalopathy

UF
BSE
BT
Central nervous system diseases
RT
Bovine materials
Veterinary medicine

Atomic energy

USE
Nuclear energy

Nuclear energy

UF
Atomic energy
RT
Radiation

Hepatitis

BT
Infectious diseases

Epidemiologia

RT
Malattie
Medicina predittiva
Morbilità
Mortalità
Registri
Ricostruzione del contagio

Epidemiology

RT
Diseases
Predictive medicine
Morbidity
Mortality
Registries
Contact tracing

Epilessia

BT
Malattie del sistema nervoso centrale

Epilepsy

BT
Central nervous system diseases

Epistemologia

BT
Filosofia
RT
Verità

Epistemology

BT
Philosophy
RT
Philosophical truth

Equipe di assistenza al paziente

BT
Operatori sanitari

Patient care team

BT
Health personnel

Equità

RT
Aspetti socio-economici
Diritti
Giustizia
Politica sanitaria

Equity

RT
Socio-economic aspects
Rights
Justice
Health policy

Ermafroditismo

USE
Anomalie della differenziazione sessuale

Hermaphroditism

USE
Sex differentiation disorders

Ermeneutica

BT
Filosofia

Hermeneutics

BT
Philosophy

Erogazione di assistenza sanitaria

UF
Accesso alle cure
RT
Allocazione delle risorse
Assistenza sanitaria
Managed care
Qualità dell’assistenza sanitaria

Health care delivery

UF
Access to health care
RT
Resource allocation
Health care
Managed care
Quality of health care

Eroina

BT
Sostanze psicotrope
RT
Tossicodipendenza

Errori medici

USE
Imperizia medica

Esame post mortem

USE
Autopsia

Esito della terapia

RT
Prognosi

Esposizione professionale

USE
Rischio professionale

Essere umano

NT
Adolescenti
Adulti
Anziani
Donna
Neonato
Prima infanzia
Uomo
RT
Antropocentrismo
Antropologia
Caratteristiche umane
Corpo umano
Dignità umana
Diritti umani
Persona
Statuto dell'embrione
Valore della vita

Heroin

BT
Psychotropic substances
RT
Drug addiction

Medical errors

USE
Malpractice

Postmortem examination

USE
Autopsy

Treatment outcome

RT
Prognosis

Occupational exposure

USE
Professional risk

Humans

NT
Adolescents
Adults
Aged
Women
Newborn infant
Infancy
Men
RT
Anthropocentrism
Anthropology
Human characteristics
Human body
Human dignity
Human rights
Personhood
Embryo statute
Value of life

Etica

UF
- Morale

NT
- Bioetica
- Etica ambientale
- Etica della ricerca
- Etica dell'impresa
- Etica femminista
- Etica istituzionale
- Etica narrativa
- Etica personalista
- Etica professionale
- Etica religiosa
- Metaetica
- Teorie etiche

RT
- Atto morale
- Bene
- Filosofia
- Legge naturale
- Moralità
- Teologia

Ethics

UF
- Moral

NT
- Bioethics
- Environmental ethics
- Research ethics
- Business ethics
- Feminist ethics
- Institutional ethics
- Narrative ethics
- Person-based ethics
- Professional ethics
- Religious ethics
- Metaethics
- Ethical theories

RT
- Moral act
- Good
- Philosophy
- Natural law
- Morality
- Theology

Etica ambientale

BT
- Bioetica
- Etica

NT
- Antropocentrismo
- Biocentrismo
- Ecocentrismo

RT
- Ambiente
- Biosicurezza
- Ecologia
- Inquinamento
- Principio di precauzione

Environmental ethics

BT
- Bioethics
- Ethics

NT
- Anthropocentrism
- Biocentrism
- Ecocentrism

RT
- Environment
- Biosafety
- Ecology
- Environmental pollution
- Precautionary principle

Etica buddista

BT
- Etica religiosa

RT
- Religione

Buddhist ethics

BT
- Religious ethics

RT
- Religion

Etica cattolica

BT
Etica cristiana
RT
Cattolici
Chiesa cattolica
Religione

Roman Catholic ethics

BT
Christian ethics
RT
Roman Catholics
Roman Catholic Church
Religion

Etica clinica

BT
Bioetica
RT
Comitati di etica clinica
Etica infermieristica
Etica medica
Etica professionale
Paternalismo medico
Pratica clinica

Clinical ethics

BT
Bioethics
RT
Clinical ethics committees
Nursing ethics
Medical ethics
Professional ethics
Paternalism
Clinical practice

Etica cristiana

BT
Etica religiosa
NT
Etica cattolica
Etica ortodossa
Etica protestante
RT
Religione

Christian ethics

BT
Religious ethics
NT
Roman Catholic ethics
Orthodox ethics
Protestant ethics
RT
Religion

Etica dei principi

USE
Principialismo

Ethics of principles

USE
Principle-based ethics

Etica del commercio

USE
Etica dell’impresa

Commercial ethics

USE
Business ethics

Etica del limite

BT
Bioetica
RT
Medicina
Progresso tecnologico

Ethics of limits

BT
Bioethics
RT
Medicine
Technological progress

Etica dell'impresa

UF
Etica del commercio
Etica delle finanze
Etica dell'industria
BT
Etica
RT
Attività imprenditoriale
Commercio
Conflitto d'interessi
Economia
Industria

Business ethics

UF
Commercial ethics
Financial ethics
Industrial ethics
BT
Ethics
RT
Entrepreneurship
Trade
Conflict of interest
Economics
Industry

Etica dell'industria

USE
Etica dell'impresa

Industrial ethics

USE
Business ethics

Etica della cura

UF
Prendersi cura
RT
Assistenza al paziente
Beneficialità

Health care ethics

UF
Taking care
RT
Patient care
Beneficiality

Etica della ricerca

BT
Etica
RT
Metodologia della ricerca
Ricerca biomedica
Ricerca scientifica

Research ethics

BT
Ethics
RT
Research methodology
Biomedical research
Scientific research

Etica della terra

USE
Ecocentrismo

Earth ethics

USE
Ecocentrism

Etica delle finanze

USE
Etica dell'impresa

Financial ethics

USE
Business ethics

Etica deontologica

BT
Teorie etiche

Deontological ethics

BT
Ethical theories

Etica ebraica

BT
Etica religiosa
RT
Ebrei
Religione

Jewish ethics

BT
Religious ethics
RT
Jews
Religion

Etica femminista

UF
Femminismo
BT
Etica
RT
Diritti delle donne
Donna

Feminist ethics

UF
Feminism
BT
Ethics
RT
Women's rights
Women

Etica indù

BT
Etica religiosa
RT
Religione

Hindu ethics

BT
Religious ethics
RT
Religion

Etica infermieristica

BT
Bioetica
Etica professionale
RT
Codici deontologici
Comportamento scorretto in campo scientifico
Etica clinica
Etica medica
Infermieri

Nursing ethics

BT
Bioethics
Professional ethics
RT
Deontological codes
Scientific misconduct
Clinical ethics
Medical ethics
Nurses

Etica islamica

BT
Etica religiosa
RT
Religione

Islamic ethics

BT
Religious ethics
RT
Religion

Etica istituzionale

BT
Etica
RT
Politiche istituzionali

Institutional ethics

BT
Ethics
RT
Institutional policies

Etica medica

UF
Deontologia medica
BT
Bioetica
Etica professionale
RT
Buona pratica clinica
Codici deontologici
Comportamento scorretto in campo scientifico
Etica clinica
Etica infermieristica
Medici

Medical ethics

UF
Medical deontology
BT
Bioethics
Professional ethics
RT
Good clinical practice
Deontological codes
Scientific misconduct
Clinical ethics
Nursing ethics
Physicians

Etica narrativa

BT
Etica
RT
Casi clinici
Casistica

Narrative ethics

BT
Ethics
RT
Case studies
Casuistry

Etica normativa

UF
Formalismo
BT
Teorie etiche

Normative ethics

UF
Formalism
BT
Ethical theories

Etica ortodossa

BT
Etica cristiana
RT
Religione

Orthodox ethics

BT
Christian ethics
RT
Religion

Etica personalista

BT
Etica
Teorie etiche
RT
Persona
Valori morali

Person-based ethics

BT
Ethics
Ethical theories
RT
Personhood
Moral values

Etica professionale

UF
Deontologia professionale
BT
Etica
NT
Etica infermieristica
Etica medica
RT
Associazioni professionali
Bioetica
Codici deontologici
Competenza professionale
Comportamento scorretto in campo scientifico
Etica clinica
Segreto professionale

Professional ethics

UF
Professional deontology
BT
Ethics
NT
Nursing ethics
Medical ethics
RT
Professional organizations
Bioethics
Deontological codes
Professional competence
Scientific misconduct
Clinical ethics
Professional secrecy

Etica protestante

BT
Etica cristiana
RT
Protestanti
Religione

Protestant ethics

BT
Christian ethics
RT
Protestants
Religion

Etica religiosa

BT
Etica
NT
Etica buddista
Etica cristiana
Etica ebraica
Etica indù
Etica islamica
RT
Fede
Religione

Religious ethics

BT
Ethics
NT
Buddhist ethics
Christian ethics
Jewish ethics
Hindu ethics
Islamic ethics
RT
Faith
Religion

Etica teleologica

USE
Consequenzialismo

Teleological ethics

USE
Consequentialism

Eticisti

USE
Ruolo dell’eticista

Ethicists

USE
Ethicist’s role

Eufemismo

USE
Metafora

Eugenetica

RT
Ingegneria genetica
Miglioramento genetico

Eutanasia

BT
Uccisione
NT
Eutanasia attiva
Eutanasia non consensuale
Eutanasia passiva
Eutanasia volontaria
RT
Accanimento terapeutico
Coma
Diritto alla morte
Malati terminali
Rifiuto della terapia
Testamento di vita

Eutanasia attiva

BT
Eutanasia
RT
Eutanasia non consensuale
Eutanasia passiva
Eutanasia volontaria
Suicidio assistito

Eutanasia non consensuale

UF
Uccisione pietosa
BT
Eutanasia
RT
Eutanasia attiva
Eutanasia passiva
Eutanasia volontaria

Euphemism

USE
Metaphor

Eugenics

RT
Genetic engineering
Genetic enhancement

Euthanasia

BT
Killing
NT
Active euthanasia
Involuntary euthanasia
Passive euthanasia
Voluntary euthanasia
RT
Overtreatment
Coma
Right to die
Terminally ill persons
Treatment refusal
Living wills

Active euthanasia

BT
Euthanasia
RT
Involuntary euthanasia
Passive euthanasia
Voluntary euthanasia
Assisted suicide

Involuntary euthanasia

UF
Mercy killing
BT
Euthanasia
RT
Active euthanasia
Passive euthanasia
Voluntary euthanasia

Eutanasia passiva

UF
Lasciar morire
BT
Eutanasia
RT
Accanimento terapeutico
Assistenza ai malati terminali
Direttive anticipate del paziente
Diritti dei pazienti
Diritto alla morte
Eutanasia attiva
Eutanasia non consensuale
Eutanasia volontaria
Futilità medica
Rianimazione
Sospensione della terapia

Passive euthanasia

UF
Allowing to die
BT
Euthanasia
RT
Overtreatment
Terminal care
Advance directives
Patient rights
Right to die
Active euthanasia
Involuntary euthanasia
Voluntary euthanasia
Medical futility
Resuscitation
Withholding treatment

Eutanasia volontaria

BT
Eutanasia
RT
Direttive anticipate del paziente
Diritto alla morte
Eutanasia attiva
Eutanasia non consensuale
Eutanasia passiva
Suicidio assistito

Voluntary euthanasia

BT
Euthanasia
RT
Advance directives
Right to die
Active euthanasia
Involuntary euthanasia
Passive euthanasia
Assisted suicide

Evento avverso

UF
Reazione avversa
RT
Soggetti di ricerca
Sperimentazione clinica
Sperimentazione umana

Adverse event

UF
Adverse reaction
RT
Research subjects
Clinical testing
Human experimentation

Evidence based medicine

USE
Medicina basata sulle evidenze

Evidence based medicine

Evoluzione

RT
Biologia
Genetica delle popolazioni
Sociobiologia

Evolution

RT
Biology
Population genetics
Sociobiology

Extracomunitari

USE
Stranieri

Non-Europeans

USE
Foreigners

F

Facoltà di medicina e chirurgia

BT
Università
RT
Formazione medica
Scuole

Medical schools

BT
Universities
RT
Medical education
Schools

Famiglia

UF
Matrimonio
Relazioni familiari
NT
Coniugi
Familiari
RT
Adozione
Rapporto coniugale
Relazione genitori-figli
Single
Unioni di fatto

Family

UF
Marriage
Family relations
NT
Married persons
Family members
RT
Adoption
Marital relations
Parent-child relations
Single person
De facto unions

Familiari

UF
Componenti della famiglia
Congiunti
Parenti
BT
Famiglia
NT
Coniugi
Figli
Genitori
RT
Rapporto coniugale
Relazione genitori-figli

Family members

UF
Members of the family
Kinship
Relatives
BT
Family
NT
Married persons
Children
Parents
RT
Marital relations
Parent-child relations

Farmaci

NT
- Analgesici oppiacei
- Antibiotici
- Farmaci in via di sperimentazione
- Psicofarmaci
- Sedativi

RT
- Delibazione
- Effetti collaterali
- Farmacocinetica
- Farmacogenetica
- Industria farmaceutica
- Ormoni
- Tossicologia

Drugs

NT
- Opium-analgesics
- Antibiotics
- Investigational drugs
- Psychoactive drugs
- Sedatives

RT
- Delibation
- Side effects
- Pharmacokinetics
- Pharmacogenetics
- Pharmaceutical industry
- Hormones
- Toxicology

Farmaci in via di sperimentazione

BT
- Farmaci

RT
- Farmacovigilanza
- Placebo
- Ricerca terapeutica
- Sperimentazione clinica

Investigational drugs

BT
- Drugs

RT
- Drug surveillance
- Placebo
- Therapeutic research
- Clinical trials

Farmacisti

BT
- Operatori sanitari

Pharmacists

BT
- Health personnel

Farmacocinetica

RT
- Farmaci

Pharmacokinetics

RT
- Drugs

Farmacogenetica

RT
- Farmaci
- Ricerca genetica
- Terapia genica

Pharmacogenetics

RT
- Drugs
- Genetic research
- Gene therapy

Farmacovigilanza

RT
- Delibazione
- Farmaci in via di sperimentazione
- Sperimentazione clinica

Drug surveillance

RT
- Delibation
- Investigational drugs
- Clinical trials

Fattori di incidenza dell'età

RT
Adulti
Anziani
Bambini
Minori
Neonato
Prima infanzia

Age factors

RT
Adults
Aged
Child
Minors
Newborn infant
Infancy

Fecondazione artificiale

USE
Procreazione assistita

Artificial insemination

USE
Assisted reproductive techniques

Fecondazione artificiale eterologa

BT
Procreazione assistita
RT
Donatori di seme
Donatrici di ovocita

Heterologous artificial insemination

BT
Assisted reproductive techniques
RT
Semen donors
Ovum donors

Fecondazione artificiale omologa

BT
Procreazione assistita

Homologous artificial insemination

BT
Assisted reproductive techniques

Fecondazione in vitro

BT
Procreazione assistita
RT
Donatori di seme
Donatrici di ovocita
Embrione
GIFT
Madri surrogate
Trasferimento dell'embrione

In vitro fertilization

BT
Assisted reproductive techniques
RT
Semen donors
Ovum donors
Embryo
GIFT
Surrogate mothers
Embryo transfer

Fecondazione in vitro con trasferimento dell'embrione

USE
Trasferimento dell'embrione

In vitro fertilization with embryo transfer

USE
Embryo transfer

Fede

RT
Etica religiosa
Religione
Spiritualità

Faith

RT
Religious ethics
Religion
Spirituality

Femminismo

USE
Etica femminista

Ferite

USE
Lesioni

Fertilità

RT
Infertilità

Feti abortiti

BT
Feto
RT
Aborto spontaneo
Aborto tardivo
Aborto volontario

Feto

NT
Feti abortiti
RT
Embrione
Gravidanza
Relazione madre-feto
Ricerca sul feto
Sopravvivenza fetale
Sviluppo fetale
Terapia fetale

Fibrosi cistica

BT
Malattie genetiche

Figli

BT
Familiari
RT
Adozione
Genitori
Madre
Padre
Relazione genitori-figli

Feminism

USE
Feminist ethics

Wounds

USE
Wounds and injuries

Fertility

RT
Infertility

Aborted fetus

BT
Fetus
RT
Spontaneous abortion
Late-term abortion
Abortion on demand

Fetus

NT
Aborted fetus
RT
Embryo
Pregnancy
Mother-fetus relations
Fetus research
Fetal viability
Fetal development
Fetal therapy

Cystic fibrosis

BT
Inborn genetic diseases

Children

BT
Family members
RT
Adoption
Parents
Mother
Father
Parent-child relations

Filosofia

BT
Discipline umanistiche
NT
Antropologia
Conoscenza
Epistemologia
Ermeneutica
Filosofia analitica
Logica
Realismo
Verità
RT
Agnosticismo
Etica
Legge naturale
Liberalismo
Postmodernismo
Religione
Teologia
Umanesimo

Philosophy

BT
Humanities
NT
Anthropology
Knowledge
Epistemology
Hermeneutics
Analytical philosophy
Logic
Realism
Philosophical truth
RT
Agnosticism
Ethics
Natural law
Liberalism
Post modernism
Religion
Theology
Humanism

Filosofia analitica

BT
Filosofia

Analytical philosophy

BT
Philosophy

Finalità

USE
Obiettivi

Goals

USE
Objectives

Finanziamento pubblico

BT
Supporto finanziario
RT
Assicurazioni sanitarie
Politiche istituzionali

Government financing

BT
Financial support
RT
Health insurance
Institutional policies

FIVET

USE
Trasferimento dell’embrione

FIVET

USE
Embryo transfer

Fluidi corporei

BT
Corpo umano
NT
Sangue del cordone ombelicale

Body fluids

BT
Human body
NT
Cord blood

Forestazione

UF
Silvicoltura
RT
Ambiente
Ecologia

Forestry

UF
Silviculture
RT
Environment
Ecology

Formalismo

USE
Etica normativa

Formalism

USE
Normative ethics

Formazione

UF
Educazione
Pedagogia
NT
Educazione alla salute
Educazione sessuale
Formazione infermieristica
Formazione medica
Formazione permanente
RT
Metodi di insegnamento
Personale docente
Scuole
Studenti

Education

UF
Training
Paedagogics
NT
Health education
Sex education
Nursing education
Medical education
Continuing education
RT
Teaching methods
Teaching staff
Schools
Students

Formazione infermieristica

BT
Formazione
RT
Educazione alla salute
Formazione medica
Infermieri

Nursing education

BT
Education
RT
Health education
Medical education
Nurses

Formazione medica

BT
Formazione
RT
Educazione alla salute
Facoltà di medicina e chirurgia
Formazione infermieristica
Medici

Medical education

BT
Education
RT
Health education
Medical schools
Nursing education
Physicians

Formazione permanente

BT
Formazione

Continuing education

BT
Education

Forme di vita brevettabili

RT
Biotecnologia
Biotecnologie agroalimentari
Biotecnologie animali
Biotecnologie vegetali
Brevetti
Organismi geneticamente modificati

Patentable life forms

RT
Biotechnology
Agro-alimentary biotechnologies
Animal biotechnologies
Vegetable biotechnologies
Patents
Genetically modified organisms

Frode

BT
Comportamento immorale
RT
Inganno

Fraud

BT
Immoral conduct
RT
Deception

Fumo

BT
Problemi sociali
RT
Alcolismo
Malattie autoindotte
Tossicodipendenza

Smoking

BT
Social problems
RT
Alcoholism
Self-induced illness
Drug addiction

Futilità medica

UF
Futility
RT
Eutanasia passiva

Medical futility

UF
Futility
RT
Passive euthanasia

Futility

USE
Futilità medica

Futility

USE
Medical futility

G

Gameti

USE
Cellule germinali

Gametes

USE
Germ cells

GCP

USE
Buona pratica clinica

GCP

USE
Good clinical practice

Gemelli

NT
Gemelli siamesi
RT
Gravidanza multipla

Twins

NT
Siamese twins
RT
Multiple pregnancy

Gemelli siamesi

BT
Gemelli

Siamese twins

BT
Twins

Generazioni future

Future generations

Geneterapia

USE
Terapia genica

Genetherapy

USE
Gene therapy

Genetica

BT
Biologia
NT
Biodiversità
Genetica comportamentale
Genetica delle popolazioni
Identità genetica
Ingegneria genetica
Ricerca genetica
RT
Biotecnologia
Determinismo genetico
Geni
Informazioni genetiche

Genetics

BT
Biology
NT
Biodiversity
Behavioral genetics
Population genetics
Genetic identity
Genetic engineering
Genetic research
RT
Biotechnology
Genetic determinism
Genes
Genetic information

Genetica comportamentale

BT
Genetica
RT
Sociobiologia

Behavioral genetics

BT
Genetics
RT
Sociobiology

Genetica delle popolazioni

BT
Genetica
RT
Biodiversità
Evoluzione

Population genetics

BT
Genetics
RT
Biodiversity
Evolution

Geni

BT
Materiale genetico
RT
Genetica

Genitori

BT
Familiari
NT
Madre
Padre
RT
Adozione
Consenso dei genitori
Figli
Relazione genitori-figli

Geriatria

BT
Specializzazioni mediche
RT
Anziani

GIFT

UF
Trasferimento intrafalloppiano dei gameti
BT
Procreazione assistita
Tecnologie riproduttive
RT
Fecondazione in vitro
Gravidanza
Trasferimento dell'embrione

Giornalismo

BT
Informazione
RT
Manipolazione del linguaggio
Mezzi di comunicazione di massa
Opinione pubblica
Politiche editoriali

Genes

BT
Genetic materials
RT
Genetics

Parents

BT
Family members
NT
Mother
Father
RT
Adoption
Parental consent
Children
Parent-child relations

Geriatrics

BT
Medical specialties
RT
Aged

GIFT

UF
Gamete intrafallopian transfer
BT
Assisted reproductive techniques
Reproductive technologies
RT
In vitro fertilization
Pregnancy
Embryo transfer

Journalism

BT
Information
RT
Language manipulation
Mass media
Public opinion
Editorial policies

Giovani

RT
Adolescenti
Adulti

Giudici

USE
Magistrati

Giurisprudenza

UF
Decisioni giudiziarie
Sentenze
BT
Diritto
RT
Biodiritto
Diritto civile
Diritto costituzionale
Diritto internazionale
Diritto penale

Giustizia

RT
Equità
Principialismo

Globalizzazione

BT
Politica
RT
Aspetti internazionali
Aspetti socio-economici
Economia
Emigrazione e immigrazione
Mondo non occidentale
Mondo occidentale
Paesi in via di sviluppo

Governo

NT
Amministrazione pubblica

Young people

RT
Adolescents
Adults

Judges

USE
Magistrates

Jurisprudence

UF
Legal decisions
Court decisions
BT
Law
RT
Biolaw
Civil law
Constitutional law
International law
Criminal law

Justice

RT
Equity
Principle-based ethics

Globalization

BT
Politics
RT
International aspects
Socio-economic aspects
Economics
Emigration and immigration
Non-Western world
Western world
Developing countries

Government

NT
Public administration

Gravidanza

UF
Donne gravide
Gravidanza ectopica
NT
Gravidanza multipla
RT
Donna
Embrione
Feto
GIFT
Madri surrogate
Ostetriche
Parto
Relazione madre-feto
Salute materna
Trasferimento dell'embrione

Pregnancy

UF
Pregnant women
Ectopic pregnancy
NT
Multiple pregnancy
RT
Women
Embryo
Fetus
GIFT
Surrogate mothers
Obstetricians
Parturition
Mother-fetus relations
Maternal health
Embryo transfer

Gravidanza ectopica

USE
Gravidanza

Ectopic pregnancy

USE
Pregnancy

Gravidanza multipla

BT
Gravidanza
RT
Gemelli
Procreazione assistita

Multiple pregnancy

BT
Pregnancy
RT
Twins
Assisted reproductive techniques

Gruppi di controllo

RT
Soggetti di ricerca
Sperimentazione clinica

Control groups

RT
Research subjects
Clinical trials

Guerra

NT
Guerra biologica
Guerra chimica
Guerra nucleare
RT
Pace
Personale militare

War

NT
Biological warfare
Chemical warfare
Nuclear warfare
RT
Peace
Military personnel

Guerra batteriologica

USE
Guerra biologica

Bacterial warfare

USE
Biological warfare

Guerra biologica

UF
Guerra batteriologica
BT
Guerra
RT
Terrorismo

Biological warfare

UF
Bacterial warfare
BT
War
RT
Terrorism

Guerra chimica

BT
Guerra
RT
Terrorismo

Chemical warfare

BT
War
RT
Terrorism

Guerra nucleare

BT
Guerra
RT
Radiazione

Nuclear warfare

BT
War
RT
Radiation

H

Handicap fisico

USE
Disabili fisici

Physical handicap

USE
Physically disabled persons

Handicap mentale

USE
Disabili mentali

Mental handicap

USE
Mentally disabled persons

Handicappati

USE
Disabili

Handicapped

USE
Disabled persons

Hospice

USE
Struttura per malati terminali

Hospices

USE
Terminal care facilities

I

Ibridi

UF
Chimere
RT
Biotecnologie animali

Hybrids

UF
Chimaerae
RT
Animal biotechnologies

Identificazione mediante confronto dei DNA

USE
DNA fingerprinting

Identità genetica

BT
Genetica

Idratazione artificiale

USE
Reidratazione artificiale

Immunizzazione

USE
Vaccinazione

Immunodeficienza

RT
AIDS

Immunoglobuline

Immunoterapia

BT
Terapia

Impatto sociale

RT
Società

Imperizia medica

UF
Errori medici
Malasanità
BT
Atti lesivi
RT
Atto medico
Buona pratica clinica
Competenza professionale
Comportamento immorale
Malattie iatrogene

Genetic fingerprinting

USE
DNA fingerprinting

Genetic identity

BT
Genetics

Artificial hydration

USE
Rehydration

Immunization

USE
Vaccination

Immunodeficiency

RT
AIDS

Immunoglobulins

Immunotherapy

BT
Therapy

Social impact

RT
Society

Malpractice

UF
Medical errors
Dysfunctional health service
BT
Torts
RT
Medical act
Good clinical practice
Professional competence
Immoral conduct
Iatrogenic diseases

Importanza della vita

USE
Valore della vita

Incapacità mentale

RT
Capacità mentale
Disabili mentali
Malattie mentali

Incentivi

RT
Conflitto d'interessi
Economia
Managed care
Remunerazione

Incertezza

RT
Processo decisionale
Prognosi
Rischi-benefici

Industria

NT
Industria farmaceutica
RT
Agricoltura
Attività imprenditoriale
Commercio
Etica dell'impresa
Medicina del lavoro

Industria farmaceutica

BT
Industria
RT
Farmaci

Infanticidio

BT
Uccisione
RT
Bambini
Minori

Importance of life

USE
Value of life

Mental incompetency

RT
Mental competency
Mentally disabled persons
Mental disorders

Incentives

RT
Conflict of interest
Economics
Managed care
Remuneration

Uncertainty

RT
Decision making
Prognosis
Risks and benefits

Industry

NT
Pharmaceutical industry
RT
Agriculture
Entrepreneurship
Trade
Business ethics
Occupational medicine

Pharmaceutical industry

BT
Industry
RT
Drugs

Infanticide

BT
Killing
RT
Child
Minors

Infarto

BT
Malattie cardiache
RT
Cuore

Infarction

BT
Heart diseases
RT
Heart

Infermieri

BT
Operatori sanitari
NT
Ostetriche
RT
Etica infermieristica
Formazione infermieristica
Medici
Relazione infermiere-paziente
Relazione medico-infermiere
Ricerca infermieristica
Ruolo dell’infermiere

Nurses

BT
Health personnel
NT
Obstetricians
RT
Nursing ethics
Nursing education
Physicians
Nurse-patient relations
Physician-nurse relations
Nursing research
Nurse's role

Infertilità

UF
Sterilità
RT
Fertilità
Menopausa
Metodi di regolazione naturale della fertilità
Procreazione assistita
Riproduzione
Tecnologie riproduttive

Infertility

UF
Sterility
RT
Fertility
Menopause
Natural family planning methods
Assisted reproductive techniques
Reproduction
Reproductive technologies

Influenza

BT
Malattie infettive

Influenza

BT
Infectious diseases

Informazione

BT
Comunicazione
NT
Disseminazione dell’informazione
Giornalismo
RT
Conoscenza
Divulgazione scientifica
Manipolazione del linguaggio
Mezzi di comunicazione di massa
Opinione pubblica
Politiche editoriali
Sistemi informativi online

Information

BT
Communication
NT
Information dissemination
Journalism
RT
Knowledge
Scientific information dissemination
Language manipulation
Mass media
Public opinion
Editorial policies
Online information systems

Informazioni genetiche

NT
Banche dati sul DNA
RT
Counselling genetico
DNA fingerprinting
Genetica
Ricerca genetica
Riservatezza
Screening genetico

Genetic information

NT
DNA data banks
RT
Genetic counselling
DNA fingerprinting
Genetics
Genetic research
Confidentiality
Genetic screening

Inganno

RT
Comportamento immorale
Frode

Deception

RT
Immoral conduct
Fraud

Ingegneria genetica

UF
Interventi genetici
Manipolazione genetica
BT
Genetica
NT
Clonazione
DNA ricombinante
Preselezione del sesso
Screening genetico
Terapia genica
Trasferimento di nucleo
RT
Biodiversità
Biotecnologia
Determinazione del sesso
Eugenetica
Ingegneria tissutale
Miglioramento genetico
Organismi geneticamente modificati
Ricerca genetica

Genetic engineering

UF
Genetic intervention
Genetic manipulation
BT
Genetics
NT
Cloning
Recombinant DNA
Sex preselection
Genetic screening
Gene therapy
Nuclear transfer
RT
Biodiversity
Biotechnology
Sex determination
Eugenics
Tissue engineering
Genetic enhancement
Genetically modified organisms
Genetic research

Ingegneria tissutale

RT
Donazione di tessuti
Ingegneria genetica
Trapianti tissutali

Tissue engineering

RT
Tissue donation
Genetic engineering
Tissue transplantation

Inizio della vita

UF
Pre-embrione
RT
Embrione
Persona
Statuto dell'embrione

Beginning of human life

UF
Pre-embryo
RT
Embryo
Personhood
Embryo statute

Inquinamento

RT
Ambiente
Campi elettromagnetici
Ecologia
Etica ambientale

Environmental pollution

RT
Environment
Electromagnetic fields
Ecology
Environmental ethics

Inseminazione artificiale

BT
Procreazione assistita
Tecnologie riproduttive
RT
Donatori di seme

Artificial insemination

BT
Assisted reproductive techniques
Reproductive technologies
RT
Semen donors

Intenzione

RT
Duplice effetto
Obiettivi

Intention

RT
Double effect
Objectives

Interazione sociale

RT
Comunicazione
Società

Social interaction

RT
Communication
Society

Interesse pubblico

BT
Aspetti giuridici
RT
Bene comune
Politiche istituzionali

Public interest

BT
Legal aspects
RT
Common good
Institutional policies

Internamento del malato mentale

USE
Trattamento sanitario obbligatorio

Commitment of mentally ill persons

USE
Involuntary commitment

Internet

RT
Banche dati
Disseminazione dell'informazione
Elaboratori elettronici
Privacy
Riservatezza
Sistemi informativi elettronici
Sistemi informativi online

Internet

RT
Data banks
Information dissemination
Computers
Privacy
Confidentiality
Electronic information systems
Online information systems

Interruzione della terapia

USE
Sospensione della terapia

Treatment interruption

USE
Treatment suspension

Intersessualità

USE
Anomalie della differenziazione sessuale

Intersexuality

USE
Sex differentation disorders

Interventi chirurgici

USE
Chirurgia

Surgical procedures

USE
Surgery

Interventi genetici

USE
Ingegneria genetica

Genetic intervention

USE
Genetic engineering

Invalidità

RT
Disabili

Disability

RT
Disabled persons

Ipertensione arteriosa

UF
Pressione alta
RT
Malattie cardiache

Hypertension

UF
High blood pressure
RT
Heart diseases

Istituti di ricerca

USE
Istituzioni di ricerca

Research agencies

USE
Research institutes

Istituzioni di ricerca

UF
Centri di ricerca
Istituti di ricerca
RT
Progetti di ricerca
Ricerca scientifica
Ricercatori
Tecnici di laboratorio
Università

Research institutes

UF
Research centers
Research agencies
RT
Research projects
Scientific research
Investigators
Laboratory technicians
Universities

Istruzioni

USE
Normativa amministrativa

Recommendations

USE
Administrative regulations

IUD

USE
Contraccettivi

IUD

USE
Contraceptives

IVG

USE
Aborto volontario

Voluntary interruption of pregnancy

USE
Voluntary abortion

L

Laicismo

UF
Ateismo

Secularism

UF
Atheism

Lasciar morire

USE
Eutanasia passiva

Allowing to die

USE
Passive euthanasia

Legge naturale

UF
Diritto naturale
Natura
RT
Bene
Diritto
Etica
Filosofia
Libertà

Natural Law

UF
Natural rights
Nature
RT
Good
Law
Ethics
Philosophy
Freedom

Leggi

USE
Legislazione

Legislazione

UF
Codici legislativi
Direttive comunitarie
Disegni di legge
Leggi
Progetti di legge
Proposte di legge
Testi unici
BT
Aspetti giuridici
Controllo sociale
RT
Autorizzazione
Biodiritto
Diritto
Normativa amministrativa
Normativa internazionale
Obbligo di notifica
Regolamentazione
Statuti

Lesioni

UF
Ferite
NT
Lesioni prenatali da esposizione
RT
Atti lesivi

Lesioni prenatali da esposizione

BT
Lesioni
RT
Effetti posticipati dell'esposizione prenatale
Rischio professionale

Lessico biomedico

USE
Terminologia biomedica

Laws

USE
Legislation

Legislation

UF
Legal codes
Community directives
Bills
Laws
Legislative proposals
Draft bills
Codified law
BT
Legal aspects
Social control
RT
Authorisation
Biolaw
Law
Administrative regulations
International regulations
Mandatory reporting
Regulations
Statutes

Wounds and injuries

UF
Wounds
NT
Prenatal injuries
RT
Torts

Prenatal injuries

BT
Wounds and injuries
RT
Prenatal exposure delayed effects
Occupational hazard

Biomedical nomenclature

USE
Biomedical terminology

Letteratura scientifica

RT
Bibliografia
Documentazione
Metodologia della ricerca

Scientific literature

RT
Bibliography
Documentation
Research methods

Leucemia

BT
Neoplasie

Leukaemia

BT
Neoplasms

Liberalismo

RT
Filosofia
Libertà

Liberalism

RT
Philosophy
Freedom

Libertà

RT
Atto morale
Autonomia
Determinismo
Legge naturale
Liberalismo
Libertarismo
Responsabilità

Freedom

RT
Moral act
Autonomy
Determinism
Natural law
Liberalism
Libertarianism
Responsibility

Linee guida

UF
Standard
NT
Codici etici
Linee guida professionali
RT
Buona pratica clinica
Politiche istituzionali
Politiche organizzative
Sperimentazione clinica

Guidelines

UF
Standards
NT
Codes of ethics
Practice guidelines
RT
Good clinical practice
Institutional policies
Organisational policies
Clinical trials

Linee guida professionali

BT
Linee guida

Practice guidelines

BT
Guidelines

Linguaggio

USE
Manipolazione del linguaggio

Language

USE
Language manipulation

Logica

BT
Filosofia
NT
Argomento del piano inclinato

Logic

BT
Philosophy
NT
Wedge argument

M

Madre

BT
Donna
Genitori
NT
Madri surrogate
RT
Figli
Padre
Relazione genitori-figli
Relazione madre-feto
Salute materna

Mother

BT
Women
Parents
NT
Surrogate mothers
RT
Children
Father
Parent-child relations
Mother-fetus relations
Maternal health

Madri surrogate

UF
Utero in affitto
BT
Madre
RT
Donatrici di ovocita
Fecondazione in vitro
Gravidanza
Procreazione assistita
Tecnologie riproduttive
Trasferimento dell'embrione

Surrogate mothers

UF
Gestational mothers
BT
Mother
RT
Ovum donors
In vitro fertilization
Pregnancy
Assisted reproductive techniques
Reproductive technologies
Embryo transfer

Magistero cattolico

RT
Chiesa cattolica

Roman Catholic teaching

RT
Roman Catholic Church

Magistrati

UF
Giudici

Magistrates

UF
Judges

Malasanità

USE
Imperizia medica

Dysfunctional health service

USE
Malpractice

Malati cronici

BT
Pazienti
RT
Disabili
Malati in fase critica
Malati terminali
Riabilitazione

Chronically ill persons

BT
Patients
RT
Disabled persons
Critically ill persons
Terminally ill persons
Rehabilitation

Malati in fase critica

BT
Pazienti
RT
Malati cronici
Malati terminali
Medicina d'urgenza

Critically ill persons

BT
Patients
RT
Chronically ill persons
Terminally ill persons
Emergency medicine

Malati mentali

BT
Disabili mentali
Pazienti
RT
Depressione
Malattie mentali
Salute mentale
Trattamento sanitario obbligatorio

Mentally ill persons

BT
Mentally disabled persons
Patients
RT
Depression
Mental disorders
Mental health
Involuntary commitment

Malati terminali

UF
Morenti
BT
Pazienti
RT
Eutanasia
Malati cronici
Malati in fase critica
Strutture per malati terminali

Terminally ill persons

UF
Dying patients
BT
Patients
RT
Euthanasia
Chronically ill persons
Critically ill persons
Hospices

Malattia di Lou Gehrig

USE
Sclerosi laterale amiotrofica

Lou Gehrig's disease

USE
Amyotrophic lateral sclerosis

Malattie

NT
- Asbestosi
- Asma
- Diabete
- Dismorfismo vertebrale
- Malattie autoindotte
- Malattie cardiache
- Malattie congenite
- Malattie dell'occhio
- Malattie del rene
- Malattie del sistema nervoso centrale
- Malattie genetiche
- Malattie iatrogene
- Malattie infettive
- Malattie mentali
- Malattie rare
- Neoplasie

RT
- Anomalie cromosomiche
- Diagnosi
- Dolore
- Epidemiologia
- Morbilità
- Pazienti
- Prevenzione
- Prognosi
- Salute
- Salute mentale
- Terapia

Diseases

NT
- Asbestosis
- Asthma
- Diabetes
- Vertebral dysmorphism
- Self-induced illness
- Heart diseases
- Congenital diseases
- Eye diseases
- Kidney diseases
- Central nervous system diseases
- Inborn genetic diseases
- Iatrogenic diseases
- Infectious diseases
- Mental disorders
- Rare diseases
- Neoplasms

RT
- Chromosome anomalies
- Diagnosis
- Pain
- Epidemiology
- Morbidity
- Patients
- Prevention
- Prognosis
- Health
- Mental health
- Therapy

Malattie ad insorgenza tardiva

BT
- Malattie genetiche

Late-onset disorders

BT
- Inborn genetic diseases

Malattie autoindotte

UF
- Malattie legate allo stile di vita

BT
- Malattie

RT
- AIDS
- Alcolismo
- Compliance del paziente
- Fumo
- Sieropositività all'HIV

Self-induced illness

UF
- Life style illness

BT
- Diseases

RT
- AIDS
- Alcoholism
- Patient compliance
- Smoking
- HIV seropositivity

Malattie cardiache

BT
Malattie
NT
Infarto
RT
Cardiologia
Ipertensione arteriosa

Heart diseases

BT
Diseases
NT
Infarction
RT
Cardiology
Hypertension

Malattie congenite

BT
Malattie
NT
Difetti del tubo neurale
RT
Anomalie congenite
Anomalie cromosomiche
Malattie genetiche

Congenital disorders

BT
Diseases
NT
Neural tube defects
RT
Congenital abnormalities
Chromosome abnormalities
Inborn genetic diseases

Malattie del rene

BT
Malattie
RT
Dialisi

Kidney diseases

BT
Diseases
RT
Dialysis

Malattie del sistema nervoso centrale

BT
Malattie
NT
Encefalopatia spongiforme bovina
Epilessia
Patologie cerebrali
Sclerosi laterale amiotrofica
RT
Malattie mentali
Neurologia

Central nervous system diseases

BT
Diseases
NT
Bovine spongiform encephalopathy
Epilepsy
Brain pathologies
Amyotrophic lateral sclerosis
RT
Mental disorders
Neurology

Malattie dell'occhio

BT
Malattie
RT
Oftalmologia

Eye diseases

BT
Diseases
RT
Ophthalmology

Malattie ereditarie

USE
Malattie genetiche

Hereditary diseases

USE
Inborn genetic diseases

Malattie genetiche

UF
Malattie ereditarie
BT
Malattie
NT
Corea di Huntington
Emofilia
Fibrosi cistica
Malattie ad insorgenza tardiva
Talassemia
RT
Anomalie congenite
Anomalie cromosomiche
Difetti del tubo neurale
Disturbi della crescita
Malattie congenite
Portatori sani
Predisposizione genetica

Inborn genetic diseases

UF
Hereditary diseases
BT
Diseases
NT
Huntington's chorea
Haemophilia
Cystic fibrosis
Late-onset disorders
Thalassaemia
RT
Congenital abnormalities
Chromosome abnormalities
Neural tube defects
Growth disorders
Congenital diseases
Healthy carriers
Genetic predisposition to disease

Malattie iatrogene

BT
Malattie
RT
Imperizia medica

Iatrogenic diseases

BT
Diseases
RT
Malpractice

Malattie infettive

BT
Malattie
NT
AIDS
Epatite
Influenza
Malattie sessualmente trasmesse
Poliomielite
Rosolia
Tubercolosi
RT
Quarantena
Ricostruzione del contagio
Rischio professionale

Infectious diseases

BT
Diseases
NT
AIDS
Hepatitis
Influenza
Sexually transmitted diseases
Poliomyelitis
Rubella
Tuberculosis
RT
Quarantine
Contact tracing
Occupational hazard

Malattie legate allo stile di vita

USE
Malattie autoindotte

Life style illness

USE
Self-induced illness

Malattie mentali

BT
Malattie
NT
Schizofrenia
RT
Depressione
Disturbi del comportamento
Disturbi dell'alimentazione
Incapacità mentale
Malati mentali
Malattie del sistema nervoso centrale
Patologie cerebrali
Psichiatria
Salute mentale

Mental disorders

BT
Diseases
NT
Schizophrenia
RT
Depression
Behavior disorders
Eating disorders
Mental incompetency
Mentally ill persons
Central nervous system diseases
Brain pathologies
Psychiatry
Mental health

Malattie professionali

USE
Rischio professionale

Occupational diseases

USE
Occupational hazard

Malattie rare

BT
Malattie

Rare diseases

BT
Diseases

Malattie sessualmente trasmesse

BT
Malattie infettive
NT
AIDS
RT
Ricostruzione del contagio
Sieropositività all'HIV

Sexually transmitted diseases

BT
Infectious diseases
NT
AIDS
RT
Contact tracing
HIV seropositivity

Managed care

UF
Assistenza sanitaria manageriale
BT
Assistenza sanitaria
RT
Erogazione di assistenza sanitaria
Incentivi

Managed care

UF
Managed care programs
BT
Health care
RT
Health care delivery
Incentives

Manipolazione del linguaggio

UF
Linguaggio
RT
Comunicazione
Giornalismo
Informazione
Metafora
Mezzi di comunicazione di massa
Opinione pubblica
Terminologia biomedica

Language manipulation

UF
Language
RT
Communication
Journalism
Information
Metaphor
Mass media
Public opinion
Biomedical terminology

Manipolazione genetica

USE
Ingegneria genetica

Genetic intervention

USE
Genetic engineering

Mappatura del genoma

UF
Progetto genoma
BT
Ricerca genetica
RT
DNA ricombinante

Genome mapping

UF
Human genome project
BT
Genetic research
RT
Recombinant DNA

Marxismo

USE
Comunismo

Marxism

USE
Communism

Mass media

USE
Mezzi di comunicazione di massa

Mass media

Masturbazione

USE
Autoerotismo

Masturbation

USE
Autoeroticism

Materiale genetico

UF
DNA
Sequenze del DNA
NT
Geni
RT
Banche dati sul DNA
Cellule germinali
Corpo umano
DNA fingerprinting
DNA ricombinante
Ricerca genetica

Genetic materials

UF
DNA
DNA sequences
NT
Genes
RT
DNA data banks
Germ cells
Human body
DNA fingerprinting
Recombinant DNA
Genetic research

Materiali di origine bovina

RT
Encefalopatia spongiforme bovina

Bovine materials

RT
Bovine spongiform encephalopathy

Matrimonio

USE
Famiglia

Marriage

USE
Family

Mediazione

UF
Risoluzione dei conflitti
RT
Dissenso
Processo decisionale

Mediation

UF
Conflict resolution
RT
Dissent
Decision making

Medici

UF
Dottori
BT
Operatori sanitari
RT
Etica medica
Infermieri
Medicina
Relazione medico-infermiere
Relazione medico-paziente
Ruolo del medico
Specializzazioni mediche

Physicians

UF
Doctors
BT
Health personnel
RT
Medical ethics
Nurses
Medicine
Physician-nurse relations
Physician-patient relations
Physician's role
Medical specialties

Medicina

NT
Medicina basata sulle evidenze
Medicina predittiva
Medicina veterinaria
Specializzazioni mediche
RT
Assistenza sanitaria
Etica del limite
Medici
Medicina delle catastrofi
Riabilitazione
Sanità pubblica
Storia della medicina

Medicine

NT
Evidence-based medicine
Predictive medicine
Veterinary medicine
Medical specialties
RT
Health care
Ethics of limits
Physicians
Disaster medicine
Rehabilitation
Public health
History of medicine

Medicina alternativa

USE
Terapie complementari e alternative

Alternative medicine

USE
Complementary therapies

Medicina basata sulle evidenze

UF
Evidence-based medicine
BT
Medicina
RT
Ricerca empirica

Evidence-based medicine

BT
Medicine
RT
Empirical research

Medicina d'urgenza

UF
Pronto soccorso
BT
Specializzazioni mediche
RT
Malati in fase critica
Rianimazione

Emergency medicine

UF
First aid
BT
Medical specialties
RT
Critically ill persons
Resuscitation

Medicina del lavoro

UF
Medicina industriale
BT
Specializzazioni mediche
RT
Asbestosi
Industria
Occupazione
Rischio professionale

Occupational medicine

UF
Industrial medicine
BT
Medical specialties
RT
Asbestosis
Industry
Employment
Occupational hazard

Medicina delle catastrofi

RT
Ambiente
Medicina

Disaster medicine

RT
Environment
Medicine

Medicina dello sport

BT
Specializzazioni mediche
RT
Doping

Sports medicine

BT
Medical specialties
RT
Doping in sports

Medicina di base

UF
Medico di famiglia
Medico generico
Prescrizione medica
BT
Specializzazioni mediche

Family practice

UF
Family physician
General pratictioner
Medical prescription
BT
Medical specialties

Medicina industriale

USE
Medicina del lavoro

Medicina interna

BT
Specializzazioni mediche

Medicina legale

BT
Specializzazioni mediche
NT
Psichiatria forense
RT
Criminologia
Deposizione giudiziaria
DNA fingerprinting

Medicina predittiva

BT
Medicina
RT
Epidemiologia

Medicina preventiva

BT
Specializzazioni mediche
RT
Educazione alla salute
Prevenzione
Promozione della salute
Vaccinazione

Medicina veterinaria

BT
Medicina
RT
Animale
Encefalopatia spongiforme bovina

Medico di famiglia

USE
Medicina di base

Medico generico

USE
Medicina di base

Industrial medicine

USE
Occupational medicine

Internal medicine

BT
Medical specialties

Forensic medicine

BT
Medical specialties
NT
Forensic medicine
RT
Criminology
Legal testimony
DNA fingerprinting

Predictive medicine

BT
Medicine
RT
Epidemiology

Preventive medicine

BT
Medical specialties
RT
Health education
Prevention
Health promotion
Vaccination

Veterinary medicine

BT
Medicine
RT
Animal
Bovine spongiform encephalopathy

Family physician

USE
Family practice

General practitioner

USE
Family practice

Menopausa

RT
Donna
Infertilità
Ormoni

Menopause

RT
Women
Infertility
Hormones

Mercato

USE
Commercio

Market

USE
Trade

Mercificazione

RT
Commercio d'organi
Diritti di proprietà
Economia

Commodification

RT
Organ trade
Property rights
Economics

Metaetica

BT
Etica

Metaethics

BT
Ethics

Metafora

UF
Eufemismo
RT
Manipolazione del linguaggio
Terminologia biomedica

Metaphor

UF
Euphemism
RT
Language manipulation
Biomedical terminology

Metodi di insegnamento

UF
Metodi didattici
BT
Metodologia
RT
Formazione

Teaching methods

UF
Teaching
BT
Methodology
RT
Education

Metodi di regolazione naturale della fertilità

UF
Metodo Billings
Metodo Ogino-Knaus
Metodo sintotermico
Temperatura basale
BT
Pianificazione familiare
RT
Contraccettivi
Contraccezione
Controllo demografico
Infertilità
Riproduzione

Natural family planning methods

UF
Billings method
Ogino-Knaus method
Symptothermal method
Basal temperature
BT
Family planning
RT
Contraceptive agents
Contraception
Population control
Infertility
Reproduction

Metodi didattici

USE
Metodi di insegnamento

Teaching

USE
Teaching methods

Metodo Billings

USE
Metodi di regolazione naturale della fertilità

Billings method

USE
Natural family planning methods

Metodo Di Bella

RT
Neoplasie
Terapia

Di Bella method

RT
Neoplasms
Therapy

Metodo Ogino-Knaus

USE
Metodi di regolazione naturale della fertilità

Ogino-Knaus method

USE
Natural family planning methods

Metodo sintotermico

USE
Metodi di regolazione naturale della fertilità

Symptothermal method

USE
Natural family planning methods

Metodologia

NT
Metodi di insegnamento
Metodologia della ricerca

Methodology

NT
Teaching methods
Research methodology

Metodologia della ricerca

BT
Metodologia
RT
Etica della ricerca
Letteratura scientifica
Progetti di ricerca
Statistica

Research methodology

BT
Methodology
RT
Research ethics
Scientific literature
Research projects
Statistics

Mezzi di comunicazione di massa

UF
Mass media
RT
Comunicazione
Disseminazione dell'informazione
Giornalismo
Informazione
Manipolazione del linguaggio

Mass media

RT
Communication
Information dissemination
Journalism
Information
Language manipulation

Microbiologia

UF
Microrganismi
BT
Biologia

Microbiology

UF
Micro-organisms
BT
Biology

Microrganismi

USE
Microbiologia

Micro-organisms

USE
Microbiology

Midollo osseo

BT
Corpo umano
RT
Trapianti di midollo osseo

Bone marrow

BT
Human body
RT
Bone marrow transplantations

Mifepristone

USE
Aborto farmacologico

Mifepristone

USE
Drug-induced abortion

Miglioramento genetico

BT
Tecnologie migliorative
RT
Eugenetica
Ingegneria genetica
Normalità
Terapia genica

Genetic enhancement

BT
Enhancement technologies
RT
Eugenics
Genetic engineering
Normality
Gene therapy

Minoranze

NT
Stranieri
RT
Povertà
Soggetti deboli

Minori

BT
Soggetti deboli
NT
Adolescenti
Bambini
Neonato
Prima infanzia
RT
Fattori di incidenza dell'età
Infanticidio

Modo di comportarsi

USE
Atteggiamento

Moduli per il consenso informato

RT
Consenso informato

Molestie sessuali

BT
Violenza
NT
Stupro
RT
Pedofilia
Violenza domestica
Violenza sui minori

Mondo non occidentale

RT
Aspetti internazionali
Globalizzazione
Mondo occidentale
Paesi in via di sviluppo
Pluralismo culturale

Minority groups

NT
Foreigners
RT
Poverty
Vulnerable populations

Minors

BT
Vulnerable populations
NT
Adolescents
Child
Newborn infant
Infancy
RT
Age factors
Infanticide

Behavior

USE
Attitude

Informed consent form

RT
Informed consent

Sex offenses

BT
Violence
NT
Rape
RT
Pedophilia
Domestic violence
Child abuse

Non-Western world

RT
International aspects
Globalization
Western world
Developing countries
Cultural pluralism

Mondo occidentale

RT
Aspetti internazionali
Globalizzazione
Mondo non occidentale
Pluralismo culturale

Western world

RT
International aspects
Globalization
Non-Western world
Cultural pluralism

Moral policy

USE
Policy

Moral policy

USE
Policy

Morale

USE
Etica

Moral

USE
Ethics

Moralità

RT
Atto morale
Etica

Morality

RT
Moral act
Ethics

Morbilità

RT
Epidemiologia
Malattie
Mortalità

Morbidity

RT
Epidemiology
Diseases
Mortality

Morbo di Alzheimer

USE
Demenza

Alzheimer disease

USE
Dementia

Morenti

USE
Malati terminali

Dying persons

USE
Terminally ill persons

Morfina

USE
Analgesici oppiacei

Morphine

USE
Opioid analgesics

Mortalità

RT
Aspettativa di vita
Epidemiologia
Morbilità

Mortality

RT
Life expectancy
Epidemiology
Morbidity

Morte

NT
Morte cardiaca
Morte cerebrale
RT
Accertamento della morte
Atteggiamento verso la morte
Cadavere
Riproduzione post mortem

Morte cardiaca

BT
Morte
RT
Cuore
Morte cerebrale

Morte cerebrale

UF
Morte cerebrale totale
Morte encefalica
BT
Morte
RT
Accanimento terapeutico
Anencefalia
Cervello
Coma
Morte cardiaca
Stato vegetativo persistente

Morte cerebrale totale

USE
Morte cerebrale

Morte corticale

USE
Stato vegetativo persistente

Morte encefalica

USE
Morte cerebrale

Death

NT
Cardiac death
Brain death
RT
Determination of death
Attitude to death
Cadaver
Posthumous reproduction

Cardiac death

BT
Death
RT
Heart
Brain death

Brain death

UF
Total brain death
Encephalic death
BT
Death
RT
Overtreatment
Anencephaly
Brain
Coma
Cardiac death
Persistent vegetative state

Total brain death

USE
Brain death

Cortical death

USE
Persistent vegetative state

Encephalic death

USE
Brain death

Multiculturalismo

RT
Aspetti culturali
Emigrazione e immigrazione
Pluralismo culturale
Tolleranza

Multiculturalism

RT
Cultural aspects
Emigration and immigration
Cultural pluralism
Tolerance

Mutilazione genitale femminile

RT
Circoncisione
Donna

Female genital mutilation

RT
Circumcision
Women

N

Narcotici

USE
Analgesici oppiacei

Narcotics

USE
Opioid analgesics

Nascita

USE
Parto

Birth

USE
Parturition

Natura

USE
Legge naturale

Nature

USE
Natural Law

Nazionalsocialismo

USE
Nazismo

National socialism

USE
Nazism

Nazismo

UF
Nazionalsocialismo
BT
Sistemi politici

Nazism

UF
National socialism
BT
Political systems

Neonato

BT
Essere umano
Minori
NT
Prematuri
RT
Allattamento
Anencefalia
Bambini
Fattori di incidenza dell'età
Peso alla nascita
Prima infanzia

Newborn infant

BT
Humans
Minors
NT
Premature infants
RT
Infant feeding
Anencephaly
Child
Age factors
Birth weight
Infancy

Neoplasie

UF
Cancro
Tumori
BT
Malattie
NT
Cancro della mammella
Leucemia
RT
Metodo Di Bella
Oncologia

Neoplasms

UF
Cancer
Tumours
BT
Diseases
NT
Breast cancer
Leukaemia
RT
Di Bella method
Oncology

Neurologia

BT
Specializzazioni mediche
RT
Cervello
Malattie del sistema nervoso centrale

Neurology

BT
Medical specialties
RT
Brain
Central nervous system diseases

Non maleficenza

USE
Beneficialità

Nonmaleficence

USE
Beneficiality

Normalità

RT
Miglioramento genetico
Tecnologie migliorative

Normality

RT
Genetic enhancement
Enhancement technologies

Normativa amministrativa

UF
Circolari
Istruzioni
Ordinanze
RT
Legislazione
Normativa internazionale
Statuti

Administrative regulations

UF
Circulars
Instructions
Orders
RT
Legislation
International regulations
Statutes

Normativa comunitaria

USE
Normativa internazionale

European Union regulations

USE
International regulations

Normativa internazionale

UF
Convenzioni internazionali
Dichiarazioni internazionali
Normativa comunitaria
Protocolli aggiuntivi
Raccomandazioni comunitarie
Risoluzioni comunitarie
Trattati internazionali
RT
Legislazione
Normativa amministrativa
Organismi internazionali

International regulations

UF
International conventions
International declarations
European Union regulations
Additional protocols
European Union recommendations
European Union resolutions
International treaties
RT
Legislation
Administrative regulations
International organisations

Nutrizione

USE
Alimentazione

Nutrition

O

Obblighi legali

BT
Aspetti giuridici
RT
Diritti riconosciuti dalla legge
Obblighi morali
Obbligo di notifica
Responsabilità legale

Legal obligations

BT
Legal aspects
RT
Legal rights
Moral obligations
Mandatory reporting
Legal liability

Obblighi morali

UF
Doveri
Doveri prima facie
RT
Atto morale
Condotta morale
Diritti umani
Obblighi legali

Moral obligations

UF
Duty
Prima facie duty
RT
Moral act
Moral behavior
Human rights
Legal obligations

Obbligo di notifica

NT
Quarantena
Test obbligatorio
RT
Legislazione
Obblighi legali

Mandatory reporting

NT
Quarantine
Mandatory testing
RT
Legislation
Legal rights

Obiettivi

UF
Finalità
RT
Intenzione

Objectives

UF
Goals
RT
Intention

Obiezione di coscienza

UF
Disobbedienza civile
Dissidenza
RT
Azione politica
Consenso sociale
Dissenso

Conscientious objection

UF
Civil disobedience
Dissent
RT
Political act
Social consent
Dissent

Occupazione

RT
Medicina del lavoro
Rischio professionale

Employment

RT
Occupational medicine
Occupational hazard

Odontoiatria

BT
Specializzazioni mediche

Dentistry

BT
Medical specialties

Oftalmologia

BT
Specializzazioni mediche
RT
Malattie dell’occhio

Ophthalmology

BT
Medical specialties
RT
Eye diseases

Oggettivismo

USE
Realismo

OGM

USE
Organismi geneticamente modificati

Omeopatia

USE
Terapie complementari e alternative

Omicidio

USE
Uccisione

Omosessualità

RT
Anomalie della differenziazione sessuale
Sessualità
Transessualità

Oncologia

BT
Specializzazioni mediche
RT
Neoplasie

Onorari dei medici

BT
Remunerazione

Operatori sanitari

NT
Equipe di assistenza al paziente
Farmacisti
Infermieri
Medici
RT
Assistenti sociali
Relazione operatori sanitari-famiglie
Relazione operatori sanitari-paziente
Tecnici di laboratorio
Volontari

Objectivism

USE
Realism

GMO

USE
Genetically modified organisms

Homeopathy

USE
Complementary therapies

Homicide

USE
Killing

Homosexuality

RT
Sex differentiation disorders
Sexuality
Transsexualism

Oncology

BT
Medical specialties
RT
Neoplasms

Medical fees

BT
Remuneration

Health personnel

NT
Patient care team
Pharmacists
Nurses
Physicians
RT
Social workers
Professional-family relations
Professional-patient relations
Laboratory technicians
Voluntary workers

Opinione pubblica

RT
Consenso sociale
Giornalismo
Informazione
Manipolazione del linguaggio
Società

Public opinion

RT
Social consent
Journalism
Information
Language manipulation
Society

Ordinanze

USE
Normativa amministrativa

Orders

USE
Administrative regulations

Ordini di rianimazione

USE
Testamento di vita

Resuscitation orders

USE
Living will

Ordini professionali

USE
Associazioni professionali

Professional associations

USE
Professional organizations

Organi artificiali

BT
Dispositivi medici

Artificial organs

BT
Medical devices

Organismi geneticamente modificati

UF
OGM
RT
Biotecnologie agroalimentari
Biotecnologie animali
Biotecnologie vegetali
DNA ricombinante
Forme di vita brevettabili
Ingegneria genetica

Genetically modified organisms

UF
GMO
RT
Agro-alimentary biotechnologies
Animal biotechnologies
Plant biotechnologies
Recombinant DNA
Patentable life forms
Genetic engineering

Organismi internazionali

RT
Aspetti internazionali
Normativa internazionale

International agencies

RT
International aspects
International regulations

Organizzazione e amministrazione

RT
Amministrazione pubblica

Organization and administration

RT
Public administration

Ormoni

UF
Terapia sostitutiva ormonale
RT
Aborto farmacologico
Contraccezione d'emergenza
Farmaci
Menopausa

Hormones

UF
Hormone replacement therapy
RT
Drug-induced abortion
Emergency contraception
Drugs
Menopause

Ospedali

BT
Strutture sanitarie
NT
Ospedali psichiatrici
Unità di terapia intensiva
RT
Cure palliative
Strutture per malati terminali
Strutture sanitarie private

Hospitals

BT
Health facilities
NT
Psychiatric hospitals
Intensive care units
RT
Palliative care
Hospices
Private health facilities

Ospedali psichiatrici

UF
Case di cura per malati mentali
BT
Ospedali
RT
Psichiatria
Trattamento sanitario obbligatorio

Psychiatric hospitals

UF
Mental institutions
BT
Hospitals
RT
Psychiatry
Involuntary commitment

Ospizi

USE
Residenze sanitarie assistenziali

Nursing homes

Ostetriche

BT
Infermieri
RT
Gravidanza
Ostetricia e ginecologia
Parto

Midwives

BT
Nurses
RT
Pregnancy
Obstetrics and gynaecology
Parturition

Ostetricia e ginecologia

BT
Specializzazioni mediche
RT
Donna
Ostetriche

Obstetrics and gynecology

BT
Medical specialties
RT
Women
Midwives

Ovocita

USE
Cellule uovo

Oocyte

USE
Egg cell

Ovulo

USE
Cellule uovo

Ovum

USE
Egg cell

P

Pace

RT
Guerra
Solidarietà sociale

Peace

RT
War
Social solidarity

Padre

BT
Genitori
Uomo
RT
Figli
Madre
Relazione genitori-figli

Father

BT
Parents
Men
RT
Children
Mother
Parent-child relations

Paesi in via di sviluppo

RT
Aspetti internazionali
Globalizzazione
Mondo non occidentale
Solidarietà sociale
Sviluppo sostenibile

Developing countries

RT
International aspects
Globalization
Non-Western world
Social solidarity
Sustainable development

Parenti

USE
Familiari

Relatives

USE
Family members

Pareri

RT
Comitati etici

Ethics opinions

RT
Ethics committees

Parità giuridica

BT
Diritti riconosciuti dalla legge

Legal equality

BT
Legal rights

Partecipazione del paziente

USE
Compliance del paziente

Parto

UF
Nascita
NT
Parto cesareo
RT
Gravidanza
Ostetriche

Parto cesareo

BT
Parto
RT
Chirurgia

Parzialità nella selezione degli assicurati

RT
Assicurazioni sanitarie

Paternalismo medico

BT
Relazione medico-paziente
RT
Etica clinica
Ruolo del medico

Paternità intellettuale

UF
Authorship
RT
Documentazione
Politiche editoriali

Patologie cerebrali

BT
Malattie del sistema nervoso centrale
NT
Demenza
RT
Malattie mentali

Patient participation

USE
Patient compliance

Parturition

UF
Birth
NT
Caesarean section
RT
Pregnancy
Midwives

Caesarean section

BT
Parturition
RT
Surgery

Insurance selection bias

RT
Health insurance

Paternalism

BT
Physician-patient relations
RT
Clinical ethics
Physician’s role

Authorship

RT
Documentation
Editorial policies

Brain pathologies

BT
Central nervous system diseases
NT
Dementia
RT
Mental disorders

Pazienti

BT
Soggetti deboli
NT
Malati cronici
Malati in fase critica
Malati mentali
Malati terminali
RT
Malattie
Relazione infermiere-paziente
Relazione medico-paziente
Relazione operatori sanitari-famiglie
Relazione operatori sanitari-paziente
Soggetti di ricerca

Patients

BT
Vulnerable populations
NT
Chronically ill persons
Critically ill persons
Mentally ill persons
Terminally ill persons
RT
Diseases
Nurse-patient relations
Physician-patient relations
Professional-family relations
Professional-patient relations
Research subjects

Pedagogia

USE
Formazione

Pedagogy

USE
Education

Pediatria

BT
Specializzazioni mediche
RT
Bambini

Pediatrics

BT
Medical specialties
RT
Child

Pedofilia

BT
Problemi sociali
RT
Bambini
Molestie sessuali

Pedophilia

BT
Social problems
RT
Child
Sex offences

Peer review

UF
Revisione antecedente la pubblicazione
RT
Politiche editoriali

Peer review

UF
Pre-publication review
RT
Editorial policies

Pena capitale

UF
Pena di morte
BT
Uccisione
RT
Applicazione della legge

Capital punishment

UF
Death penalty
BT
Killing
RT
Law enforcement

Pena di morte

USE
Pena capitale

Pericolosità

RT
Dovere di informazione
Violenza

Persona

RT
Caratteristiche umane
Concetto di sé
Dignità umana
Essere umano
Etica personalista
Inizio della vita
Statuto dell'embrione
Valore della vita

Personale docente

RT
Formazione
Scuole
Studenti
Università

Personale militare

RT
Guerra

Peso alla nascita

UF
Basso peso alla nascita
RT
Neonato
Prematuri

Pianificazione familiare

NT
Contraccezione
Metodi di regolazione naturale della fertilità
RT
Contraccettivi
Contraccezione d'emergenza
Controllo demografico

Death penalty

USE
Capital punishment

Dangerousness

RT
Duty to warn
Violence

Personhood

RT
Human characteristics
Self concept
Human dignity
Humans
Person-based ethics
Beginning of human life
Embryo statute
Value of life

Teaching staff

RT
Education
Schools
Students
Universities

Military personnel

RT
War

Birth weight

UF
Low birth weight
RT
Newborn infant
Premature infants

Family planning

NT
Contraception
Natural family planning methods
RT
Contraceptives
Emergency contraception
Population control

Piante transgeniche

USE
Biotecnologie vegetali

Pillola del giorno dopo

USE
Contraccezione d'emergenza

Placebo

RT
Farmaci in via di sperimentazione
Sperimentazione clinica

Pluralismo culturale

RT
Aspetti culturali
Mondo non occidentale
Mondo occidentale
Multiculturalismo
Relativismo etico
Tolleranza

Policy

UF
Moral policy
RT
Azione politica
Condotta morale
Politica
Processo decisionale

Poliomielite

BT
Malattie infettive

Politica

NT
Azione politica
Globalizzazione
Politica sanitaria
Politiche editoriali
Politiche istituzionali
RT
Policy
Potere
Sistemi politici

Transgenic plants

USE
Vegetable biotechnologies

Day-after pill

USE
Emergency contraception

Placebo

RT
Investigational drugs
Clinical trials

Cultural pluralism

RT
Cultural aspects
Non-Western world
Western world
Multiculturalism
Ethical relativism
Tolerance

Policy

UF
Moral policy
RT
Political act
Moral behavior
Politics
Decision making

Poliomyelitis

BT
Infectious diseases

Politics

NT
Political act
Globalization
Health policy
Editorial policies
Organizational policies
RT
Policy
Power
Political systems

Politica sanitaria

BT
Politica
NT
Riforma sanitaria
RT
Equità
Politiche istituzionali
Sanità pubblica
Spesa sanitaria

Health policy

BT
Politics
NT
Health care reform
RT
Equity
Organizational policies
Public health
Health care expenditure

Politiche editoriali

BT
Politica
RT
Comunicazione
Giornalismo
Informazione
Paternità intellettuale
Peer review

Editorial policies

BT
Politics
RT
Communication
Journalism
Information
Authorship
Peer review

Politiche istituzionali

UF
Politiche pubbliche
BT
Politica
RT
Etica istituzionale
Finanziamento pubblico
Interesse pubblico
Linee guida
Politica sanitaria

Organizational policies

UF
Institutional policies
BT
Politics
RT
Institutional ethics
Government financing
Public interest
Guidelines
Health policy

Politiche pubbliche

USE
Politiche istituzionali

Institutional policies

USE
Organizational policies

Pornografia

BT
Problemi sociali
RT
Autoerotismo
Sessualità

Pornography

BT
Social problems
RT
Autoeroticism
Sexuality

Portatori sani

RT
Malattie genetiche
Predisposizione genetica
Screening genetico

Postmodernismo

RT
Filosofia
Relativismo etico

Potere

RT
Politica

Poveri

USE
Povertà

Povertà

UF
Poveri
RT
Aspetti socio-economici
Emigrazione e immigrazione
Minoranze
Soggetti deboli
Solidarietà sociale

Pragmatismo

BT
Teorie etiche

Pratica clinica

NT
Buona pratica clinica
RT
Etica clinica

Pre-embrione

USE
Inizio della vita

Healthy carriers

RT
Inborn genetic diseases
Genetic predisposition to disease
Genetic screening

Postmodernism

RT
Philosophy
Ethical relativism

Power

RT
Politics

Indigents

USE
Poverty

Poverty

UF
Indigents
RT
Socio-economic aspects
Emigration and immigration
Minority groups
Vulnerable populations
Social solidarity

Pragmatism

BT
Ethical theories

Clinical practice

NT
Good clinical practice
RT
Clinical ethics

Pre-embryo

USE
Beginning of human life

Predisposizione genetica

RT
Malattie genetiche
Portatori sani
Screening genetico

Prelievo dei villi coriali

UF
Villocentesi
BT
Amniocentesi
Diagnosi prenatale

Prelievo del seme

USE
Donatori di seme

Prelievo di sangue

RT
Banche del sangue
Donazione di sangue
Trasfusione di sangue

Prematuri

BT
Neonato
RT
Peso alla nascita

Prendersi cura

USE
Etica della cura

Prescrizione medica

USE
Medicina di base

Preselezione del sesso

BT
Ingegneria genetica
RT
Determinazione del sesso
Tecnologie riproduttive

Genetic predisposition to disease

RT
Inborn genetic diseases
Healthy carriers
Genetic screening

Chorionic villi sampling

UF
Villocentesis
BT
Amniocentesis
Prenatal diagnosis

Semen collection

USE
Semen donors

Blood collection

RT
Blood banks
Blood donation
Blood transfusion

Premature infants

BT
Newborn infant
RT
Birth weight

Caring

USE
Health care ethics

Medical prescription

USE
Family practice

Sex preselection

BT
Genetic engineering
RT
Sex determination
Reproductive technologies

Preservativi

USE
Contraccettivi

Pressione alta

USE
Ipertensione arteriosa

Prevenzione

RT
Malattie
Medicina preventiva

Prima infanzia

BT
Essere umano
Minori
RT
Bambini
Diritti dell’infanzia
Fattori di incidenza dell’età
Neonato

Primati

UF
Scimmie

Principialismo

UF
Etica dei principi
BT
Teorie etiche
RT
Autonomia
Beneficialità
Giustizia

Principio di beneficenza

USE
Beneficialità

Principio di precauzione

RT
Etica ambientale
Rischi per la salute

Condoms

USE
Contraceptives

High blood pressure

USE
Hypertension

Prevention

RT
Diseases
Preventive medicine

Infancy

BT
Humans
Minors
RT
Child
Children's rights
Age factors
Newborn infant

Primates

UF
Apes

Principle-based ethics

UF
Ethics of principles
BT
Ethical theories
RT
Autonomy
Beneficiality
Justice

Principle of beneficence

USE
Beneficiality

Precautionary principle

RT
Environmental ethics
Health hazards

Privacy

BT
- Diritti dei pazienti
- Diritti riconosciuti dalla legge

RT
- Internet
- Riservatezza
- Trasparenza
- Trattamento dei dati personali

Privacy

BT
- Patient rights
- Legal rights

RT
- Internet
- Confidentiality
- Transparency
- Personal data management

Problemi sociali

NT
- Alcolismo
- Discriminazione sociale
- Emigrazione e immigrazione
- Fumo
- Pedofilia
- Pornografia
- Tossicodipendenza
- Violenza

RT
- Terrorismo
- Società

Social problems

NT
- Alcoholism
- Social discrimination
- Emigration and immigration
- Smoking
- Pedophilia
- Pornography
- Drug addiction
- Violence

RT
- Terrorism
- Society

Processo decisionale

UF
- Analisi decisionale

RT
- Consenso sociale
- Incertezza
- Mediazione
- Policy

Decision making

UF
- Decision analysis

RT
- Social consent
- Uncertainty
- Mediation
- Policy

Procreazione

USE
- Riproduzione

Procreation

USE
- Reproduction

Procreazione assistita

UF
Fecondazione artificiale
BT
Tecnologie riproduttive
NT
Fecondazione artificiale eterologa
Fecondazione artificiale omologa
Fecondazione in vitro
GIFT
Inseminazione artificiale
RT
Donatori di seme
Donatrici di ovocita
Gravidanza multipla
Infertilità
Madri surrogate
Trasferimento dell'embrione

Assisted reproductive techniques

UF
Artificial insemination
BT
Reproductive technologies
NT
Artificial insemination by donor
Homologous artificial insemination
In vitro fertilization
GIFT
Artificial insemination
RT
Semen donors
Ovum donors
Multiple pregnancies
Infertility
Surrogate mothers
Embryo transfer

Profilattici

USE
Contraccettivi

Prophylactics

USE
Contraceptives

Progetti di legge

USE
Legislazione

Legislative proposals

USE
Legislation

Progetti di ricerca

RT
Istituzioni di ricerca
Metodologia della ricerca

Research projects

RT
Research institutes
Research methods

Progetto genoma

USE
Mappatura del genoma

Human genome project

USE
Genome mapping

Prognosi

RT
Diagnosi
Esito della terapia
Incertezza
Malattie
Terapia

Prognosis

RT
Diagnosis
Treatment outcome
Uncertainty
Diseases
Treatment

Programmazione anticipata delle cure

NT
Direttive anticipate del paziente
RT
Assistenza ai malati terminali
Assistenza al paziente

Advance care planning

NT
Advance directives
RT
Terminal care
Patient care

Progresso tecnologico

RT
Etica del limite
Scienza
Tecnologie biomediche

Technological progress

RT
Ethics of limits
Science
Biomedical technologies

Promozione della salute

RT
Educazione alla salute
Medicina preventiva
Salute

Health promotion

RT
Health education
Preventive medicine
Health

Pronto soccorso

USE
Medicina d'urgenza

First aid

USE
Emergency medicine

Proposte di legge

USE
Legislazione

Draft bills

USE
Legislation

Proprietà intellettuale

USE
Diritti di proprietà

Intellectual property

USE
Property rights

Protestanti

RT
Cattolici
Etica protestante
Religione

Protestants

RT
Roman Catholics
Protestant ethics
Religion

Protocolli aggiuntivi

USE
Normativa internazionale

Additional protocols

USE
International regulations

Pseudoermafroditismo

USE
Anomalie della differenziazione sessuale

Pseudo-hermaphroditism

USE
Sex differentation disorders

Psichiatria

BT
Specializzazioni mediche
NT
Psichiatria forense
RT
Malattie mentali
Ospedali psichiatrici
Psicoanalisi
Psicochirurgia
Psicofarmaci
Psicologia
Psicoterapia
Volontà in ambito psichiatrico

Psichiatria forense

BT
Medicina legale
Psichiatria

Psicoanalisi

BT
Psicoterapia
RT
Psichiatria
Psicologia

Psicochirurgia

BT
Chirurgia
RT
Psichiatria
Psicoterapia

Psicofarmaci

BT
Farmaci
RT
Psichiatria

Psicologia

RT
Depressione
Psichiatria
Psicoanalisi
Psicoterapia
Sindrome di Masada

Psychiatry

BT
Medical specialties
NT
Forensic psychiatry
RT
Mental disorders
Psychiatric hospitals
Psychoanalysis
Psychosurgery
Psychotropic drugs
Psychology
Psychotherapy
Psychiatric living wills

Forensic psychiatry

BT
Forensic medicine
Psychiatry

Psychoanalysis

BT
Psychotherapy
RT
Psychiatry
Psychology

Psychosurgery

BT
Surgery
RT
Psychiatry
Psychotherapy

Psychotropic drugs

BT
Drugs
RT
Psychiatry

Psychology

RT
Depression
Psychiatry
Psychoanalysis
Psychotherapy
Masada syndrome

Psicoterapia

BT
Terapia
NT
Psicoanalisi
RT
Psichiatria
Psicochirurgia
Psicologia
Terapia di gruppo
Terapia elettroconvulsivante

Psychotherapy

BT
Therapy
NT
Psychoanalysis
RT
Psychiatry
Psychosurgery
Psychology
Group therapy
Electroconvulsive therapy

Q

Qualità dell'assistenza sanitaria

UF
Controllo di qualità
RT
Erogazione di assistenza sanitaria

Quality of health care

UF
Quality control
RT
Health care delivery

Qualità della vita

RT
Aspettativa di vita
Aspetti socio-economici
Autonomia
Servizi sociali
Valore della vita

Quality of life

RT
Life expectancy
Socio-economic aspects
Autonomy
Social services
Value of life

Quarantena

BT
Obbligo di notifica
RT
Malattie infettive

Quarantine

BT
Mandatory reporting
RT
Infectious diseases

Questioni bioetiche

RT
Aspetti culturali
Bioetica
Valutazione etica

Bioethical issues

RT
Cultural aspects
Bioethics
Ethical review

R

Raccomandazioni comunitarie

USE
Normativa internazionale

European Union recommendations

USE
International regulations

Radiazione

RT
Campi elettromagnetici
Energia nucleare
Guerra nucleare
Rischi per la salute

Radiation

RT
Electromagnetic fields
Nuclear energy
Nuclear warfare
Health hazards

Radiologia

BT
Specializzazioni mediche
RT
Diagnosi

Radiology

BT
Medical specialties
RT
Diagnosis

Rapporto coniugale

RT
Coniugi
Famiglia
Familiari
RT
Educazione sessuale
Sessualità

Marital relationship

RT
Married persons
Family
Family members
RT
Sex education
Sexuality

Razionamento

USE
Allocazione delle risorse

Rationing

USE
Resource allocation

Razzismo

USE
Discriminazione sociale

Racism

USE
Social discrimination

Realismo

UF
Oggettivismo
BT
Filosofia

Realism

UF
Objectivism
BT
Philosophy

Reazione avversa

USE
Evento avverso

Adverse reaction

USE
Adverse event

Reazione di rigetto

RT
Trapianti d’organo
Trapianti tissutali
Xenotrapianti

Rejection

RT
Organ transplantation
Tissue transplantation
Xenografts

Registri

BT
Banche dati
RT
Epidemiologia

Registries

BT
Data banks
RT
Epidemiology

Regolamentazione

BT
Controllo sociale
NT
Autoregolamentazione
RT
Legislazione

Regulation

BT
Social control
NT
Self-regulation
RT
Legislation

Reidratazione artificiale

RT
Alimentazione artificiale

Rehydration

RT
Artificial feeding

Relativismo etico

BT
Teorie etiche
RT
Contrattualismo
Pluralismo culturale
Postmodernismo

Ethical relativism

BT
Ethical theories
RT
Contractualism
Cultural pluralism
Postmodernism

Relazione genitori-figli

RT
Adozione
Famiglia
Familiari
Figli
Genitori
Madre
Padre

Parent-child relations

RT
Adoption
Family
Family members
Children
Parents
Mother
Father

Relazione infermiere-paziente

BT
Relazione operatori sanitari-paziente
RT
Infermieri
Pazienti
Relazione medico-paziente

Nurse-patient relations

BT
Professional-patient relations
RT
Nurses
Patients
Physician-patient relations

Relazione madre-feto

RT
Feto
Gravidanza
Madre

Mother-fetus relations

RT
Fetus
Pregnancy
Mother

Relazione medico-infermiere

BT
Relazioni interprofessionali
RT
Infermieri
Medici

Physician-nurse relations

BT
Interprofessional relations
RT
Nurses
Physicians

Relazione medico-paziente

BT
Relazione operatori sanitari-paziente
NT
Compliance del paziente
Paternalismo medico
RT
Comprensione dell'informazione
Medici
Pazienti
Relazione infermiere-paziente
Relazione ricercatore-soggetto di ricerca
Verità al paziente

Physician-patient relations

BT
Professional-patient relations
NT
Patient compliance
Paternalism
RT
Information comprehension
Physicians
Patients
Nurse-patient relations
Researcher-subject relations
Disclosure

Relazione operatori sanitari-famiglie

RT
Operatori sanitari
Pazienti
Relazione operatori sanitari-paziente

Professional-family relations

RT
Health personnel
Patients
Professional-patient relations

Relazione operatori sanitari-paziente

NT
Relazione infermiere-paziente
Relazione medico-paziente
RT
Operatori sanitari
Pazienti
Relazione operatori sanitari-famiglie

Professional-patient relations

NT
Nurse-patient relations
Physician-patient relations
RT
Health personnel
Patients
Professional-family relations

Relazione ricercatore-soggetto di ricerca

RT
Relazione medico-paziente
Ricercatori
Soggetti di ricerca

Researcher-subject relations

RT
Physician-patient relations
Investigators
Research subjects

Relazione sponsor-ricercatore

RT
Conflitto d'interessi
Ricercatori
Sperimentazione clinica

Sponsor-researcher relations

RT
Conflict of interest
Investigators
Clinical trials

Relazioni familiari

USE
Famiglia

Family relations

USE
Family

Relazioni interprofessionali

NT
Relazione medico-infermiere
RT
Comunicazione interdisciplinare

Interprofessional relations

NT
Physician-nurse relations
RT
Interdisciplinary communication

Religione

UF
Sette religiose
RT
Agnosticismo
Assistenza pastorale
Cattolici
Chiesa cattolica
Clero
Ebrei
Etica buddista
Etica cattolica
Etica cristiana
Etica ebraica
Etica indù
Etica islamica
Etica ortodossa
Etica protestante
Etica religiosa
Fede
Filosofia
Protestanti
Spiritualità
Teologia

Religion

UF
Religious sects
RT
Agnosticism
Pastoral care
Roman Catholics
Roman Catholic Church
Clergy
Jews
Buddhist ethics
Roman Catholic ethics
Christian ethics
Jewish ethics
Hindu ethics
Islamic ethics
Orthodox ethics
Protestant ethics
Religious ethics
Faith
Philosophy
Protestants
Spirituality
Theology

Remunerazione

NT
Onorari dei medici
RT
Economia
Incentivi

Remuneration

NT
Medical fees
RT
Economics
Incentives

Reperimento di organi

RT
Donazione d'organo

Organ procurement

RT
Organ donation

Residenze sanitarie assistenziali

UF
Case di riposo per anziani
Ospizi
RT
Anziani
Strutture sanitarie

Nursing homes

UF
Homes for the aged

RT
Aged
Health facilities

Respiratori

BT
Dispositivi medici

Respirators

BT
Medical devices

Responsabilità

NT
Responsabilità legale
RT
Libertà

Responsibility

NT
Legal liability
RT
Freedom

Responsabilità legale

BT
Responsabilità
RT
Atti lesivi
Obblighi legali

Legal liability

BT
Responsibility
RT
Torts
Legal obligations

Reti di comunicazione elettronica

USE
Sistemi informativi elettronici

Electronic communication networks

USE
Electronic information systems

Revisione antecedente la pubblicazione

USE
Peer review

Pre-publication review

USE
Peer review

Riabilitazione

BT
Assistenza al paziente
RT
Disabili
Malati cronici
Medicina

Rehabilitation

BT
Patient care
RT
Disabled persons
Chronically ill persons
Medicine

Rianimazione

RT
Accanimento terapeutico
Eutanasia passiva
Medicina d'urgenza
Testamento di vita

Resuscitation

RT
Overtreatment
Passive euthanasia
Emergency medicine
Living wills

Ricerca biomedica

BT
Ricerca scientifica
NT
Ricerca genetica
Ricerca sul feto
Ricerca sull'embrione
RT
Etica della ricerca
Ricerca infermieristica
Sperimentazione clinica
Sperimentazione umana
Tecnologie biomediche

Biomedical research

BT
Scientific research
NT
Genetic research
Fetal research
Embryo research
RT
Research ethics
Nursing research
Clinical trials
Human experimentation
Biomedical technologies

Ricerca empirica

RT
Medicina basata sulle evidenze
Statistica

Empirical research

RT
Evidence-based medicine
Statistics

Ricerca genetica

BT
Genetica
Ricerca biomedica
NT
DNA ricombinante
Mappatura del genoma
RT
Farmacogenetica
Informazioni genetiche
Ingegneria genetica
Materiale genetico

Genetic research

BT
Genetics
Biomedical research
NT
Recombinant DNA
Genome mapping
RT
Pharmacogenetics
Genetic information
Genetic engineering
Genetic materials

Ricerca infermieristica

RT
Infermieri
Ricerca biomedica

Nursing research

RT
Nurses
Biomedical research

Ricerca non terapeutica

BT
Sperimentazione umana
RT
Ricerca terapeutica

Ricerca scientifica

NT
Ricerca biomedica
RT
Etica della ricerca
Istituzioni di ricerca
Ricercatori

Ricerca sui tessuti fetali

USE
Ricerca sul feto

Ricerca sul feto

UF
Ricerca sui tessuti fetali
Sperimentazione sul feto
BT
Ricerca biomedica
Sperimentazione umana
RT
Feto
Ricerca sull'embrione

Ricerca sull'embrione

UF
Sperimentazione sull'embrione
BT
Ricerca biomedica
Sperimentazione umana
RT
Clonazione terapeutica
Creazione di embrioni a scopo di ricerca
Embrione
Ricerca sul feto
Utilizzazione degli embrioni

Nontherapeutic research

BT
Human experimentation
RT
Therapeutic research

Scientific research

NT
Biomedical research
RT
Research ethics
Research institutes
Investigators

Fetal tissue research

USE
Fetal research

Fetal research

UF
Fetal tissue research
Fetal experimentation
BT
Biomedical research
Human experimentation
RT
Fetus
Embryo research

Embryo research

UF
Embryo experimentation
BT
Biomedical research
Human experimentation
RT
Therapeutic cloning
Research embryo creation
Embryo
Fetal research
Embryo disposition

Ricerca terapeutica

BT
Sperimentazione umana
RT
Farmaci in via di sperimentazione
Ricerca non terapeutica
Sperimentazione clinica

Ricercatori

RT
Istituzioni di ricerca
Relazione ricercatore-soggetto di ricerca
Relazione sponsor-ricercatore
Ricerca scientifica
Sperimentazione umana

Ricostruzione del contagio

RT
Epidemiologia
Malattie infettive
Malattie sessualmente trasmesse
Riservatezza
Sanità pubblica

Ricovero

RT
Trattamento sanitario obbligatorio

Riduzione embrionale

USE
Aborto selettivo

Rifiuto della terapia

BT
Compliance del paziente
Diritti dei pazienti
RT
Accanimento terapeutico
Consenso informato
Diritto alla morte
Eutanasia
Sospensione della terapia
Testamento di vita

Rifiuto di assistenza al paziente

USE
Abbandono terapeutico

Therapeutic research

BT
Human experimentation
RT
Investigational drugs
Non therapeutic research
Clinical trials

Investigators

RT
Research institutes
Researcher-subject relations
Sponsor-researcher relations
Scientific research
Human experimentation

Contact tracing

RT
Epidemiology
Infectious diseases
Sexually transmitted diseases
Confidentiality
Public health

Hospitalization

RT
Involuntary commitment

Embryo reduction

USE
Selective abortion

Treatment refusal

BT
Patient compliance
Patient rights
RT
Overtreatment
Informed consent
Right to die
Euthanasia
Withholding treatment
Living wills

Patient abandonment

USE
Refusal to treat

Rifiuto di trattamento terapeutico

USE
Abbandono terapeutico

Riforma sanitaria

BT
Politica sanitaria
RT
Allocazione delle risorse
Assistenza sanitaria
Spesa sanitaria

Riproduzione

UF
Procreazione
NT
Riproduzione post mortem
RT
Infertilità
Metodi di regolazione naturale della fertilità
Tecnologie riproduttive

Riproduzione post mortem

BT
Riproduzione
Tecnologie riproduttive
RT
Morte

Rischi per la salute

UF
Rischio ambientale
Rischio biologico
RT
Ambiente
Biosicurezza
Campi elettromagnetici
Principio di precauzione
Radiazione
Rischio professionale
Tossicità

Rischi-benefici

RT
Costi-benefici
Incertezza

Physician refusal to treat

USE
Refusal to treat

Health care reform

BT
Health policy
RT
Resource allocation
Health care
Health care expenditure

Reproduction

UF
Procreation
NT
Posthumous reproduction
RT
Infertility
Natural family planning methods
Reproductive technologies

Posthumous reproduction

BT
Reproduction
Reproductive technologies
RT
Death

Health hazards

UF
Environmental hazards
Biological risk
RT
Environment
Biosafety
Electromagnetic fields
Precautionary principle
Radiation
Occupational hazard
Toxicity

Risks and benefits

RT
Costs and benefits
Uncertainty

Rischio ambientale

USE
Rischi per la salute

Rischio biologico

USE
Rischi per la salute

Rischio professionale

UF
Esposizione professionale
Malattie professionali
RT
Asbestosi
Effetti posticipati dell'esposizione prenatale
Lesioni prenatali da esposizione
Malattie infettive
Medicina del lavoro
Occupazione
Rischi per la salute

Riservatezza

BT
Diritti dei pazienti
RT
Accesso del paziente alle informazioni cliniche
Dovere di informazione
Informazioni genetiche
Internet
Privacy
Ricostruzione del contagio
Segreto professionale
Trasparenza
Trattamento dei dati personali

Risoluzione dei conflitti

USE
Mediazione

Risoluzioni comunitarie

USE
Normativa internazionale

Risorse naturali

RT
Ambiente

Environmental hazards

USE
Health hazards

Biological risk

USE
Health hazards

Occupational hazard

UF
Occupational exposure
Industrial diseases
RT
Asbestosis
Prenatal exposure delayed effects
Prenatal injuries
Infectious diseases
Occupational medicine
Employment
Health hazards

Confidentiality

BT
Patient rights
RT
Patient access to records
Duty to warn
Genetic information
Internet
Privacy
Contact tracing
Professional secrecy
Transparency
Personal data management

Conflict resolution

USE
Mediation

European Union resolutions

USE
International regulations

Natural resources

RT
Environment

Ritardati mentali

USE
Disabili mentali

Mentally retarded persons

USE
Mentally disabled persons

Rosolia

BT
Malattie infettive

Rubella

BT
Infectious diseases

RU 486

USE
Aborto farmacologico

RU 486

USE
Drug-induced abortion

Ruolo del medico

RT
Medici
Paternalismo medico

Physician's role

RT
Physicians
Paternalism

Ruolo dell'eticista

UF
Eticisti
RT
Consulenza etica

Ethicist's role

UF
Ethicists
RT
Ethics consultation

Ruolo dell'infermiere

RT
Infermieri

Nurse's role

RT
Nurses

S

Salute

NT
Salute della donna
Salute mentale
RT
Malattie
Promozione della salute
Sanità pubblica

Health

NT
Women's health
Mental health
RT
Diseases
Health promotion
Public health

Salute della donna

BT
Salute
NT
Salute materna
RT
Donna

Women's health

BT
Health
NT
Maternal health
RT
Women

Salute materna

BT
Salute della donna
RT
Aborto terapeutico
Donna
Gravidanza
Madre

Maternal health

BT
Women's health
RT
Therapeutic abortion
Women
Pregnancy
Mother

Salute mentale

BT
Salute
RT
Malati mentali
Malattie
Malattie mentali

Mental health

BT
Health
RT
Mentally ill persons
Diseases
Mental disorders

Sangue del cordone ombelicale

BT
Fluidi corporei
RT
Banche del sangue
Cellule staminali
Donazione di sangue

Cord blood

BT
Body fluids
RT
Blood banks
Stem cells
Blood donation

Sanità pubblica

UF
Servizio sanitario nazionale
RT
Assistenza sanitaria
Educazione alla salute
Medicina
Politica sanitaria
Ricostruzione del contagio
Salute
Spesa sanitaria

Public health

UF
Public health service
RT
Health care
Health education
Medicine
Health policy
Contact tracing
Health
Health care expenditure

Scarsità delle risorse

RT
Allocazione delle risorse
Spesa sanitaria

Scarcity

RT
Resource allocation
Health care expenditure

Schizofrenia

BT
Malattie mentali
RT
Depressione
Terapia elettroconvulsivante

Schizophrenia

BT
Mental disorders
RT
Depression
Electroconvulsive therapy

Scienza

UF
Verità scientifica
NT
Biologia
RT
Divulgazione scientifica
Progresso tecnologico

Scienze umane

USE
Discipline umanistiche

Scimmie

USE
Primati

Sclerosi laterale amiotrofica

UF
Malattia di Lou Gehrig
BT
Malattie del sistema nervoso centrale
RT
Disabili fisici

Scoliosi

USE
Dismorfismo vertebrale

Screening di massa

RT
Screening genetico
Sierodiagnosi AIDS
Test obbligatorio

Screening genetico

UF
Test genetico
BT
Ingegneria genetica
RT
Banche dati sul DNA
Diagnosi prenatale
DNA fingerprinting
Informazioni genetiche
Portatori sani
Predisposizione genetica
Screening di massa
Test obbligatorio

Science

UF
Scientific truth
NT
Biology
RT
Scientific dissemination
Technological progress

Social sciences

USE
Humanities

Apes

USE
Primates

Amyotrophic lateral sclerosis

UF
Lou Gehrig's disease
BT
Central nervous system diseases
RT
Physically disabled persons

Scoliosis

USE
Vertebral dysmorphism

Mass screening

RT
Genetic screening
AIDS serodiagnosis
Mandatory testing

Genetic screening

UF
Genetic testing
BT
Genetic engineering
RT
DNA data banks
Prenatal diagnosis
DNA fingerprinting
Genetic information
Healthy carriers
Genetic predisposition to disease
Mass screening
Mandatory testing

Screening obbligatorio

USE
Test obbligatorio

Scuole

RT
Facoltà di medicina e chirurgia
Formazione
Personale docente
Studenti
Università

Sedativi

UF
Barbiturici
BT
Farmaci
NT
Analgesici oppiacei
RT
Droghe
Sostanze psicotrope
Tossicodipendenza

Segreto professionale

UF
Comunicazione tutelata dal segreto
RT
Etica professionale
Riservatezza

Selezione dei pazienti

UF
Triage
RT
Abbandono terapeutico
Allocazione delle risorse
Sospensione della terapia

Sentenze

USE
Giurisprudenza

Sequenze del DNA

USE
Materiale genetico

Mandatory screening

USE
Mandatory testing

Schools

RT
Medical schools
Education
Teaching staff
Students
Universities

Sedatives

UF
Barbiturates
BT
Drugs
NT
Opioid analgesics
RT
Drugs of abuse
Psychotropic substances
Drug addiction

Professional secrecy

UF
Privileged communication
RT
Professional ethics
Confidentiality

Patient selection

UF
Triage
RT
Refusal to treat
Resource allocation
Withholding treatment

Court decisions

USE
Law

DNA sequences

USE
Genetic materials

Servizi sanitari

USE
Assistenza sanitaria

Servizi sociali

RT
Assistenza sanitaria
Carte dei servizi
Qualità della vita
Strutture sanitarie

Servizio sanitario nazionale

USE
Sanità pubblica

Sessualità

RT
Anomalie della differenziazione sessuale
Autoerotismo
Castità
Donna
Educazione sessuale
Omosessualità
Pornografia
Transessualità
Uomo

Sette religiose

USE
Religione

Settore pubblico

RT
Economia

Sierodiagnosi AIDS

BT
Diagnosi
RT
AIDS
Screening di massa
Sieropositività all'HIV
Test obbligatorio

Health services

USE
Health care

Social services

RT
Health care
Charters of services
Quality of life
Health facilities

Public health service

USE
Public health

Sexuality

RT
Sex differentiation disorders
Autoeroticism
Chastity
Women
Sex education
Homosexuality
Pornography
Transsexualism
Men

Religious sects

USE
Religion

Public sector

RT
Economics

AIDS serodiagnosis

BT
Diagnosis
RT
AIDS
Mass screening
HIV seropositivity
Mandatory testing

Sieropositività all'HIV

RT
AIDS
Malattie autoindotte
Malattie sessualmente trasmesse
Sierodiagnosi AIDS

HIV seropositivity

RT
AIDS
Self-induced illness
Sexually transmitted diseases
AIDS serodiagnosis

Silenzio assenso

USE
Consenso presunto

Implied consent

USE
Presumed consent

Silvicoltura

USE
Forestazione

Silviculture

USE
Forestry

Sindrome da immunodeficienza acquisita

USE
AIDS

Acquired immunodeficiency syndrome

USE
AIDS

Sindrome di Down

UF
Trisomia 21
BT
Anomalie cromosomiche
RT
Disabili mentali
Triplo test

Down syndrome

UF
Trisomy 21
BT
Chromosome abnormalities
RT
Mentally disabled persons
Triple test

Sindrome di Masada

RT
Psicologia
Suicidio

Masada syndrome

RT
Psychology
Suicide

Sindrome di Morris

USE
Anomalie della differenziazione sessuale

Morris syndrome

USE
Sex differentiation disorders

Sindrome di Turner

USE
Anomalie della differenziazione sessuale

Turner syndrome

USE
Sex differentiation disorders

Single

RT
Coniugi
Famiglia
Unioni di fatto

Single person

RT
Married persons
Family
De facto unions

Sistemi informativi elettronici

UF
Reti di comunicazione elettronica
NT
Banche dati
RT
Disseminazione dell'informazione
Elaboratori elettronici
Internet

Computer communication networks

UF
Electronic communications networks
NT
Data banks
RT
Information dissemination
Computers
Internet

Sistemi informativi online

RT
Informazione
Internet

Online information systems

RT
Information
Internet

Sistemi politici

NT
Comunismo
Democrazia
Nazismo
Socialismo
RT
Politica

Political systems

NT
Communism
Democracy
Nazism
Socialism
RT
Politics

Socialismo

BT
Sistemi politici

Socialism

BT
Political systems

Società

RT
Aspetti socio-economici
Impatto sociale
Interazione sociale
Opinione pubblica
Problemi sociali
Solidarietà sociale

Society

RT
Socio-economic aspects
Social impact
Social interaction
Public opinion
Social problems
Social solidarity

Sociobiologia

RT
Biologia
Evoluzione
Genetica comportamentale
Sociologia

Sociobiology

RT
Biology
Evolution
Behavioral genetics
Sociology

Sociologia

RT
Sociobiologia

Sociology

RT
Sociobiology

Soddisfazione del paziente

RT
Assistenza al paziente
Atteggiamento

Patient satisfaction

RT
Patient care
Attitude

Sofferenza

RT
Dolore
Stress psicologico

Suffering

RT
Pain
Psychological stress

Soggetti deboli

NT
Anziani
Disabili
Minori
Pazienti
RT
Carcerati
Donna
Minoranze
Povertà
Solidarietà sociale

Vulnerable populations

NT
Aged
Disabled persons
Minors
Patients
RT
Prisoners
Women
Minority groups
Poverty
Social solidarity

Soggetti della sperimentazione

USE
Soggetti di ricerca

Experimental subjects

USE
Research subjects

Soggetti di ricerca

UF
Soggetti della sperimentazione
RT
Evento avverso
Gruppi di controllo
Pazienti
Relazione ricercatore-soggetto di ricerca
Sperimentazione clinica
Sperimentazione umana

Research subjects

UF
Experimental subjects
RT
Adverse event
Control groups
Patients
Researcher-subject relations
Clinical trials
Human experimentation

Solidarietà

NT
Solidarietà sociale
RT
Altruismo
Amore
Bene comune
Compassione
Dono
Empatia

Caring

NT
Social solidarity
RT
Altruism
Love
Common good
Compassion
Gift
Empathy

Solidarietà sociale

UF
Sussidiarietà
BT
Solidarietà
RT
Aspetti socio-economici
Pace
Paesi in via di sviluppo
Povertà
Società
Soggetti deboli

Social solidarity

UF
Subsidiarity
BT
Caring
RT
Socio-economic aspects
Peace
Developing countries
Poverty
Society
Vulnerable populations

Sopravvivenza fetale

RT
Feto
Sviluppo fetale

Fetal viability

RT
Fetus
Fetal development

Sordità

USE
Disturbi dell'udito

Deafness

USE
Hearing disorders

Sospensione della terapia

UF
Interruzione della terapia
RT
Abbandono terapeutico
Eutanasia passiva
Rifiuto della terapia
Selezione dei pazienti

Withholding treatment

UF
Treatment cessation
RT
Refusal to treat
Passive euthanasia
Treatment refusal
Patient selection

Sostanze psicotrope

BT
Droghe
NT
Eroina
Analgesici oppiacei
RT
Sedativi
Tossicodipendenza

Psychotropic substances

BT
Drugs
NT
Heroin
Opioid analgesics
RT
Sedatives
Drug addiction

Specializzazioni mediche

BT
Medicina
NT
Andrologia
Cardiologia
Chirurgia
Dermatologia
Geriatria
Medicina d'urgenza
Medicina del lavoro
Medicina dello sport
Medicina di base
Medicina interna
Medicina legale
Medicina preventiva
Neurologia
Odontoiatria
Oftalmologia
Oncologia
Ostetricia e ginecologia
Pediatria
Psichiatria
Radiologia
RT
Medici

Medical specialties

BT
Medicine
NT
Andrology
Cardiology
Surgery
Dermatology
Geriatrics
Emergency medicine
Occupational medicine
Sports medicine
Family practice
Internal medicine
Forensic medicine
Preventive medicine
Neurology
Dentistry
Ophthalmology
Oncology
Obstetrics and gynaecology
Pediatrics
Psychiatry
Radiology
RT
Physicians

Specismo

RT
Diritti degli animali

Speciesism

RT
Animal rights

Sperimentazione animale

UF
Vivisezione
RT
Alternative alla sperimentazione animale
Animale
Biotecnologie animali
Diritti degli animali
Sperimentazione clinica
Sperimentazione umana
Tutela degli animali

Animal experimentation

UF
Vivisection
RT
Animal testing alternatives
Animal
Animal biotechnologies
Animal rights
Clinical trials
Human experimentation
Animal care

Sperimentazione clinica

UF
Clinical trials
RT
Evento avverso
Farmaci in via di sperimentazione
Farmacovigilanza
Gruppi di controllo
Linee guida
Placebo
Relazione sponsor-ricercatore
Ricerca biomedica
Ricerca terapeutica
Soggetti di ricerca
Sperimentazione animale
Sperimentazione umana

Clinical trials

RT
Adverse event
Investigational drugs
Drug surveillance
Control groups
Guidelines
Placebo
Sponsor-researcher relations
Biomedical research
Therapeutic research
Research subjects
Animal experimentation
Human experimentation

Sperimentazione sul feto

USE
Ricerca sul feto

Fetal experimentation

USE
Fetal research

Sperimentazione sull'embrione

USE
Ricerca sull'embrione

Embryo experimentation

USE
Embryo research

Sperimentazione umana

NT
Autosperimentazione
Ricerca non terapeutica
Ricerca sul feto
Ricerca sull'embrione
Ricerca terapeutica
RT
Evento avverso
Ricerca biomedica
Ricercatori
Soggetti di ricerca
Sperimentazione animale
Sperimentazione clinica

Human experimentation

NT
Autoexperimentation
Non therapeutic research
Fetal research
Embryo research
Therapeutic research
RT
Adverse event
Biomedical research
Investigators
Research subjects
Animal experimentation
Clinical trials

Spermatozoi

BT
Cellule germinali
RT
Cellule uovo
Donatori di seme

Spermatozoa

BT
Germ cells
RT
Egg cells
Semen donors

Spermicidi

USE
Contraccettivi

Spermatocides

USE
Contraceptives

Spesa sanitaria

RT
Allocazione delle risorse
Politica sanitaria
Riforma sanitaria
Sanità pubblica
Scarsità delle risorse

Health expenditure

RT
Resource allocation
Health policy
Health care reform
Public health
Scarcity

Spina bifida

USE
Difetti del tubo neurale

Spina bifida

USE
Neural tube defects

Spirale

USE
Contraccettivi

Intrauterine devices

USE
Contraceptives

Spiritualità

RT
Fede
Religione

Spirituality

RT
Faith
Religion

Sposi

USE
Coniugi

Spouses

USE
Married persons

Standard

USE
Linee guida

Reference standards

USE
Guidelines

Statistica

RT
Metodologia della ricerca
Ricerca empirica

Statistics

RT
Research methodology
Empirical research

Stato vegetativo permanente

USE
Stato vegetativo persistente

Permanent vegetative state

USE
Persistent vegetative state

Stato vegetativo persistente

UF
Morte corticale
Stato vegetativo permanente
RT
Coma
Morte cerebrale

Statuti

RT
Legislazione
Normativa amministrativa

Statuto dell'embrione

RT
Caratteristiche umane
Dignità umana
Embrione
Essere umano
Inizio della vita
Persona
Valore della vita

Sterilità

USE
Infertilità

Sterilizzazione sessuale

NT
Sterilizzazione volontaria
RT
Contraccezione
Controllo demografico

Sterilizzazione volontaria

BT
Sterilizzazione sessuale

Storia antica

BT
Aspetti storici
RT
Storia della medicina

Persistent vegetative state

UF
Neocortical death
Permanent vegetative state
RT
Coma
Brain death

Statutes

RT
Legislation
Administrative regulations

Embryo statute

RT
Human characteristics
Human dignity
Embryo
Humans
Beginning of human life
Personhood
Value of life

Sterility

USE
Infertility

Sterilization

NT
Voluntary sterilization
RT
Contraception
Population control

Voluntary sterilization

BT
Sterilization

Ancient history

BT
Historical aspects
RT
History of medicine

Storia della medicina

BT
Aspetti storici
RT
Medicina
Storia antica

History of medicine

BT
Historical aspects
RT
Medicine
Ancient history

Stranieri

UF
Extracomunitari
BT
Minoranze
RT
Aspetti internazionali
Aspetti socio-economici
Emigrazione e immigrazione

Foreigners

UF
Non-Europeans
BT
Minority groups
RT
International aspects
Socio-economic aspects
Emigration and immigration

Stress psicologico

RT
Emozioni
Sofferenza

Psychological stress

RT
Emotions
Suffering

Strutture per malati terminali

UF
Hospice
RT
Assistenza ai malati terminali
Cure palliative
Malati terminali
Ospedali
Strutture sanitarie

Hospices

RT
Terminal care
Palliative care
Terminally persons
Hospitals
Health facilities

Strutture sanitarie

NT
Ospedali
Strutture sanitarie private
RT
Banche di tessuti
Banche d'organi
Residenze sanitarie assistenziali
Servizi sociali
Strutture per malati terminali

Health facilities

NT
Hospitals
Private health facilities
RT
Tissue banks
Organ banks
Nursing homes
Social services
Hospices

Strutture sanitarie private

UF
Case di cura private
Cliniche private
BT
Strutture sanitarie
RT
Attività imprenditoriale
Conflitto d'interessi
Ospedali

Private health facilities

UF
Private nursing homes
Private clinics
BT
Health facilities
RT
Entrepreneurship
Conflict of interest
Hospitals

Studenti

RT
Formazione
Personale docente
Scuole
Università

Students

RT
Education
Teaching staff
Schools
Universities

Stupro

BT
Molestie sessuali
RT
Violenza domestica

Rape

BT
Sex offences
RT
Domestic violence

Suicidio

BT
Uccisione
NT
Suicidio assistito
RT
Diritto alla morte
Sindrome di Masada

Suicide

BT
Killing
NT
Assisted suicide
RT
Right to die
Masada syndrome

Suicidio assistito

BT
Suicidio
RT
Diritto alla morte
Eutanasia attiva
Eutanasia volontaria

Assisted suicide

BT
Suicide
RT
Right to die
Active euthanasia
Voluntary euthanasia

Supporto finanziario

NT
Finanziamento pubblico
RT
Assicurazioni sanitarie
Attività imprenditoriale
Economia

Financial support

NT
Government financing
RT
Health insurance
Entrepreneurship
Economics

Sussidiarietà

USE
Solidarietà sociale

Subsidiarity

USE
Social solidarity

Sviluppo embrionale

USE
Sviluppo fetale

Embryonic development

USE
Fetal development

Sviluppo etico

USE
Sviluppo morale

Ethical development

USE
Moral development

Sviluppo fetale

UF
Sviluppo embrionale
RT
Aborto tardivo
Feto
Sopravvivenza fetale

Fetal development

UF
Embryonic development
RT
Late-term abortion
Fetus
Fetal viability

Sviluppo morale

UF
Sviluppo etico
RT
Coscienza
Valori morali

Moral development

UF
Ethical development
RT
Conscience
Moral values

Sviluppo sostenibile

RT
Aspetti socio-economici
Paesi in via di sviluppo

Sustainable development

RT
Socio-economic aspects
Developing countries

T

Talassemia

BT
Malattie genetiche

Thalassemia

BT
Inborn genetic diseases

Tecnici di laboratorio

RT
Istituzioni di ricerca
Operatori sanitari

Laboratory technicians

RT
Research institutes
Health personnel

Tecnologie biomediche

NT
- Dialisi
- Dispositivi medici
- Tecnologie migliorative
- Tecnologie riproduttive
- Trapianti d'organo

RT
- Progresso tecnologico
- Ricerca biomedica

Biomedical technologies

NT
- Dialysis
- Medical devices
- Enhancement technologies
- Reproductive technologies
- Organ transplantation

RT
- Technological progress
- Biomedical research

Tecnologie migliorative

BT
- Tecnologie biomediche

NT
- Chirurgia estetica
- Miglioramento genetico

RT
- Normalità

Enhancement technologies

BT
- Biomedical technologies

NT
- Cosmetic surgery
- Genetic enhancement

RT
- Normality

Tecnologie riproduttive

BT
- Tecnologie biomediche

NT
- Clonazione riproduttiva
- GIFT
- Inseminazione artificiale
- Procreazione assistita
- Riproduzione post mortem
- Trasferimento dell'embrione

RT
- Infertilità
- Madri surrogate
- Preselezione del sesso
- Riproduzione

Reproductive technologies

BT
- Biomedical technologies

NT
- Reproductive cloning
- GIFT
- Artificial insemination
- Assisted reproductive techniques
- Posthumous reproduction
- Embryo transfer

RT
- Infertility
- Surrogate mothers
- Sex preselection
- Reproduction

Temperatura basale

USE
- Metodi di regolazione naturale della fertilità

Basal body temperature

USE
- Natural family planning methods

Teologia

RT
- Agnosticismo
- Etica
- Filosofia
- Religione

Theology

RT
- Agnosticism
- Ethics
- Philosophy
- Religion

Teorie etiche

BT
- Etica

NT
- Comportamentismo
- Comunitarismo
- Consequenzialismo
- Contrattualismo
- Determinismo
- Etica deontologica
- Etica normativa
- Etica personalista
- Pragmatismo
- Principialismo
- Relativismo etico

RT
- Valutazione etica

Ethical theories

BT
- Ethics

NT
- Behaviorism
- Communitarianism
- Consequentialism
- Contractualism
- Determinism
- Deontological ethics
- Normative ethics
- Person-based ethics
- Pragmatism
- Principle-based ethics
- Ethical relativism

RT
- Ethical review

Terapia

NT
- Dialisi
- Immunoterapia
- Psicoterapia
- Terapia di gruppo
- Terapia elettroconvulsivante
- Terapia fetale
- Terapia genica
- Terapie complementari e alternative

RT
- Diagnosi
- Effetti collaterali
- Malattie
- Metodo Di Bella
- Prognosi

Therapy

NT
- Dialysis
- Immunotherapy
- Psychotherapy
- Group therapy
- Electroconvulsive therapy
- Fetal therapy
- Gene therapy
- Alternative therapies

RT
- Diagnosis
- Side effects
- Diseases
- Di Bella method
- Prognosis

Terapia di gruppo

BT
- Terapia

RT
- Psicoterapia

Group therapy

BT
- Therapy

RT
- Psychotherapy

Terapia elettroconvulsivante

UF
- Elettroshock

BT
- Terapia

RT
- Psicoterapia
- Schizofrenia

Electroconvulsive therapy

UF
- Electroshock

BT
- Therapy

RT
- Psychotherapy
- Schizophrenia

Terapia fetale

UF
Terapia intrauterina
BT
Terapia
RT
Diagnosi prenatale
Feto

Fetal therapy

UF
Intra-uterine therapy
BT
Therapy
RT
Prenatal diagnosis
Fetus

Terapia genica

UF
Geneterapia
BT
Ingegneria genetica
Terapia
RT
Farmacogenetica
Miglioramento genetico

Gene therapy

BT
Genetic engineering
Therapy
RT
Pharmacogenetics
Genetic enhancement

Terapia intensiva

USE
Unità di terapia intensiva

Intensive care

USE
Intensive care unit

Terapia intrauterina

USE
Terapia fetale

Intrauterine therapy

USE
Fetal therapy

Terapia sostitutiva ormonale

USE
Ormoni

Hormone replacement therapy

USE
Hormones

Terapie complementari e alternative

UF
Medicina alternativa
Omeopatia
BT
Terapia
RT
Assistenza al paziente

Complementary therapies

UF
Alternative medicine
Homeopathy
BT
Therapy
RT
Patient care

Terminologia biomedica

UF
Lessico biomedico
RT
Comunicazione
Documentazione
Manipolazione del linguaggio
Metafora

Biomedical terminology

UF
Biomedical dictionary
RT
Communication
Documentation
Language manipulation
Metaphor

Terrorismo

RT
Guerra biologica
Guerra chimica
Problemi sociali

Tessere dei donatori

RT
Direttive anticipate del paziente
Donatori d'organo

Test genetico

USE
Screening genetico

Test obbligatorio

UF
Screening obbligatorio
BT
Obbligo di notifica
RT
Screening di massa
Screening genetico
Sierodiagnosi AIDS

Testamento biologico

USE
Testamento di vita

Testamento di vita

UF
DNR orders
Do not resuscitate orders
Ordini di rianimazione
Testamento biologico
Volontà sul mantenimento in vita
BT
Direttive anticipate del paziente
RT
Eutanasia
Diritto alla morte
Rianimazione
Rifiuto della terapia

Testi unici

USE
Legislazione

Terrorism

RT
Biological warfare
Chemical warfare
Social problems

Donor cards

RT
Advance directives
Organ donors

Genetic testing

USE
Genetic screening

Mandatory testing

UF
Mandatory screening
BT
Mandatory reporting
RT
Mass screening
Genetic screening
AIDS serodiagnosis

Living will

USE
Living wills

Living wills

UF
DNR orders
Do not resuscitate orders
Resuscitation orders
Living will
Living will
BT
Advance directives
RT
Euthanasia
Right to die
Resuscitation
Treatment refusal

Codified laws

USE
Legislation

Tolleranza

RT
Multiculturalismo
Pluralismo culturale

Tolerance

RT
Multiculturalism
Cultural pluralism

Tossicità

RT
Rischi per la salute
Tossicologia

Toxicity

RT
Health hazards
Toxicology

Tossicodipendenza

UF
Abuso di farmaci
Abuso di stupefacenti
BT
Problemi sociali
RT
Alcolismo
Analgesici oppiacei
Droghe
Eroina
Fumo
Sedativi
Sostanze psicotrope
Tossicologia

Drug addiction

UF
Drug abuse
Psychotropic drug abuse
BT
Social problems
RT
Alcoholism
Opioid analgesics
Drugs of abuse
Heroin
Smoking
Sedatives
Psychotropic substances
Toxicology

Tossicologia

RT
Farmaci
Tossicità
Tossicodipendenza

Toxicology

RT
Drugs
Toxicity
Drug addiction

Totipotenza

RT
Cellule staminali
Embrione
Trasferimento di nucleo

Totipotency

RT
Stem cells
Embryo
Nuclear transfer

Transessualità

RT
Anomalie della differenziazione sessuale
Omosessualità
Sessualità

Transsexualism

RT
Sex differentiation disorders
Homosexuality
Sexuality

Trapianti d'organo

BT
Chirurgia
Tecnologie biomediche
NT
Trapianti di cervello
Trapianti di cornea
Trapianti di fegato
Trapianti di midollo osseo
Trapianti di rene
RT
Banche d'organi
Commercio d'organi
Donatori d'organo
Donazione d'organo
Reazione di rigetto
Trapianti tissutali
Xenotrapianti

Organ transplantation

BT
Surgery
Biomedical technologies
NT
Brain tissue transplantation
Cornea transplantation
Liver transplantation
Bone marrow transplantation
Kidney transplantation
RT
Organ banks
Organ trade
Organ donors
Organ donation
Rejection
Tissue transplantations
Xenografts

Trapianti d'organo da animali

USE
Xenotrapianti

Animal organ transplants

USE
Xenografts

Trapianti di cervello

BT
Trapianti d'organo
RT
Cervello

Brain tissue transplantation

BT
Organ transplantation
RT
Brain

Trapianti di cornea

BT
Trapianti d'organo

Cornea transplantation

BT
Organ transplantation

Trapianti di fegato

BT
Trapianti d'organo

Liver transplantation

BT
Organ transplantation

Trapianti di midollo osseo

BT
Trapianti d'organo
RT
Midollo osseo

Bone marrow transplantation

BT
Organ transplantation
RT
Bone marrow

Trapianti di rene

BT
Trapianti d'organo

Kidney transplantation

BT
Organ transplantation

Trapianti tissutali

BT
Chirurgia
RT
Banche di tessuti
Donazione di tessuti
Ingegneria tissutale
Reazione di rigetto
Trapianti d'organo

Tissue transplantation

BT
Surgery
RT
Tissue banks
Tissue donation
Tissue engineering
Rejection
Organ transplantation

Trasferimento dell'embrione

UF
Fecondazione in vitro con trasferimento dell'embrione
FIVET
BT
Tecnologie riproduttive
RT
Donatrici di ovocita
Embrione
Fecondazione in vitro
GIFT
Gravidanza
Madri surrogate
Procreazione assistita
Utilizzazione degli embrioni

Embryo transfer

UF
In vitro fertilization with embryo transfer
FIVET
BT
Reproductive technologies
RT
Ovum donors
Embryo
In vitro fertilization
GIFT
Pregnancy
Surrogate mothers
Assisted reproductive techniques
Embryo disposition

Trasferimento di nucleo

BT
Ingegneria genetica
RT
Clonazione
Totipotenza

Nuclear transfer

BT
Genetic engineering
RT
Cloning
Totipotency

Trasferimento intrafalloppiano dei gameti

USE
GIFT

Gamete intrafallopian transfer

USE
GIFT

Trasfusione di sangue

RT
Banche del sangue
Donazione di sangue
Prelievo di sangue

Blood transfusion

RT
Blood banks
Blood donation
Blood collection

Trasparenza

NT
Verità al paziente
RT
Consenso informato
Privacy
Riservatezza

Transparency

NT
Truth disclosure
RT
Informed consent
Privacy
Confidentiality

Trattamento dei dati personali

RT
Banche dati
Privacy
Riservatezza

Personal data management

RT
Data banks
Privacy
Confidentiality

Trattamento sanitario obbligatorio

UF
Internamento del malato mentale
RT
Malati mentali
Ospedali psichiatrici
Ricovero

Commitment of mentally ill

UF
Involuntary commitment
RT
Mentally ill persons
Psychiatric hospitals
Hospitalization

Trattati internazionali

USE
Normativa internazionale

International treaties

USE
International regulations

Triage

USE
Selezione dei pazienti

Triage

USE
Patient selection

Triplo test

BT
Diagnosi prenatale
RT
Sindrome di Down

Triple test

BT
Prenatal diagnosis
RT
Down syndrome

Trisomia 21

USE
Sindrome di Down

Trisomy 21

USE
Down syndrome

Tubercolosi

BT
Malattie infettive

Tuberculosis

BT
Infectious diseases

Tumori

USE
Neoplasie

Tutela degli animali

RT
Animale
Comitati per la tutela degli animali
Sperimentazione animale

Tutela del paziente

RT
Diritti dei pazienti

Tumors

USE
Neoplasms

Animal welfare

RT
Animal
Animal care committees
Animal experimentation

Patient advocacy

RT
Patient rights

U

Uccisione

UF
Assassinio
Omicidio
NT
Eutanasia
Infanticidio
Pena capitale
Suicidio
RT
Violenza domestica
Violenza sui minori

Uccisione pietosa

USE
Eutanasia non consensuale

Umanesimo

RT
Filosofia

Unioni di fatto

RT
Famiglia
Single

Unità di terapia intensiva

UF
Terapia intensiva
BT
Ospedali

Killing

UF
Assassination
Murder
NT
Euthanasia
Infanticide
Capital punishment
Suicide
RT
Domestic violence
Child abuse

Mercy killing

USE
Involuntary euthanasia

Humanism

RT
Philosophy

De facto unions

RT
Family
Single persons

Intensive care unit

UF
Intensive care
BT
Hospitals

Università

NT
Facoltà di medicina e chirurgia
RT
Istituzioni di ricerca
Personale docente
Scuole
Studenti

Universities

NT
Medical schools
RT
Research institutes
Teaching staff
Schools
Students

Uomo

BT
Essere umano
NT
Donatori di seme
Padre
RT
Andrologia
Circoncisione
Donna
Sessualità

Men

BT
Humans
NT
Semen donors
Father
RT
Andrology
Male circumcision
Women
Sexuality

Utero in affitto

USE
Madri surrogate

Gestational mothers

USE
Surrogate mothers

Utilitarismo

BT
Consequenzialismo

Utilitarianism

BT
Consequentialism

Utilizzazione degli embrioni

UF
Destinazione dell'embrione
RT
Creazione di embrioni a scopo di ricerca
Crioconservazione degli embrioni
Embrione
Ricerca sull'embrione
Trasferimento dell'embrione

Embryo disposition

UF
Embryo utilization
RT
Research embryo creation
Embryo cryopreservation
Embryo
Embryo research
Embryo transfer

V

Vaccinazione

UF
Immunizzazione
RT
Medicina preventiva

Vaccination

UF
Immunization
RT
Preventive medicine

Valore della vita

UF
Difesa della vita
Importanza della vita
RT
Dignità umana
Essere umano
Persona
Qualità della vita
Statuto dell'embrione

Value of life

UF
Defence of life
Importance of life
RT
Human dignity
Humans
Personhood
Quality of life
Embryo statute

Valori morali

RT
Atto morale
Etica personalista
Sviluppo morale
Virtù

Moral values

RT
Moral act
Person-based ethics
Moral development
Virtues

Valutazione etica

UF
Analisi etica
NT
Casistica
RT
Condotta morale
Questioni bioetiche
Teorie etiche

Ethical review

UF
Ethical analysis
NT
Casuistry
RT
Moral behavior
Bioethical issues
Ethical theories

Variabilità genetica

USE
Biodiversità

Genetic variation

USE
Biodiversity

Vegetarianismo

RT
Alimentazione

Vegetarianism

RT
Food intake

Verità

BT
Filosofia
RT
Bene
Epistemologia

Philosophical truth

BT
Philosophy
RT
Good
Epistemology

Verità al paziente

BT
Diritti dei pazienti
Trasparenza
RT
Dovere di informazione
Relazione medico-paziente

Verità scientifica

USE
Scienza

Villocentesi

USE
Prelievo dei villi coriali

Violenza

BT
Problemi sociali
NT
Molestie sessuali
Violenza domestica
Violenza sui minori
RT
Pericolosità

Violenza domestica

BT
Violenza
RT
Molestie sessuali
Stupro
Uccisione
Violenza sui minori

Violenza sui minori

BT
Violenza
RT
Molestie sessuali
Uccisione
Violenza domestica

Truth disclosure

BT
Patient rights
Transparency
RT
Duty to warn
Physician-patient relations

Scientific truth

USE
Science

Villocentesis

USE
Chorionic villi sampling

Violence

BT
Social problems
NT
Sex offences
Domestic violence
Child abuse
RT
Dangerousness

Domestic violence

BT
Violence
RT
Sex offences
Rape
Killing
Child abuse

Child abuse

BT
Violence
RT
Sex offences
Killing
Domestic violence

Virtù

RT
Atto morale
Bene
Valori morali

Virtues

RT
Moral act
Good
Moral values

Vita indesiderata

UF
Wrongful life
BT
Atti lesivi

Wrongful life

BT
Torts

Vita media

USE
Aspettativa di vita

Average lifespan

USE
Life expectancy

Vivisezione

USE
Sperimentazione animale

Vivisection

USE
Animal experimentation

Volontà in ambito psichiatrico

BT
Direttive anticipate del paziente
RT
Psichiatria

Psychiatric living wills

BT
Advance directives
RT
Psychiatry

Volontà sul mantenimento in vita

USE
Testamento di vita

Living will

USE
Living wills

Volontari

RT
Operatori sanitari

Voluntary workers

RT
Health personnel

W

Welfare

USE
Bene comune

Welfare

USE
Common good

Wrongful life

USE
Vita indesiderata

Wrongful life

X

Xenotrapianti

UF
Trapianti d’organo da animali
RT
Animale
Reazione di rigetto
Trapianti d’organo

Xenografts

UF
Animal organ transplantations
RT
Animal
Rejection
Organ transplantations

Z

Zigote

USE
Embrione

Zygote

USE
Embryo

Elenco descrittori inglese/italiano

Aborted fetus	Feti abortiti
Abortion	Aborto
Abortion on demand	Aborto su richiesta
Access to health care	Accesso alle cure
Acquired immunodeficiency syndrome	Sindrome da immunodeficienza acquisita
Active euthanasia	Eutanasia attiva
Additional protocols	Protocolli aggiuntivi
Administrative regulations	Normativa amministrativa
Adolescents	Adolescenti
Adoption	Adozione
Adults	Adulti
Advance care declarations	Dichiarazioni anticipate di trattamento
Advance care planning	Programmazione anticipata delle cure
Advance directives	Direttive anticipate del paziente
Advance treatment directives	Disposizioni anticipate del paziente
Adverse event	Evento avverso
Adverse reaction	Reazione avversa
Advisory committees	Comitati di revisione
Age factors	Fattori di incidenza dell’età
Aged	Anziani
Aggression	Aggressione
Agnosticism	Agnosticismo
Agriculture	Agricoltura
Agro-alimentary biotechnologies	Biotecnologie agroalimentari
AIDS	AIDS
AIDS serodiagnosis	Sierodiagnosi AIDS
Alcohol abuse	Alcolismo
Allowing to die	Lasciar morire
Alternative medicine	Medicina alternativa
Altruism	Altruismo
Alzheimer disease	Morbo di Alzheimer
Amniocentesis	Amniocentesi
Amyotrophic lateral sclerosis	Sclerosi laterale amiotrofica
Analgesia	Analgesia
Analytical philosophy	Filosofia analitica
Ancient history	Storia antica
Andrology	Andrologia
Anencephaly	Anencefalia
Anesthesia	Anestesia
Animal	Animale
Animal biotechnologies	Biotecnologie animali

Animal care committees	Comitati per la tutela degli animali
Animal experimentation	Sperimentazione animale
Animal organ transplants	Trapianti d'organo da animali
Animal rights	Diritti degli animali
Animal testing alternatives	Alternative alla sperimentazione animale
Animal welfare	Tutela degli animali
Anorexia	Anoressia
Anthropocentrism	Antropocentrismo
Anthropology	Antropologia
Antibiotics	Antibiotici
Apes	Scimmie
Artificial feeding	Alimentazione artificiale
Artificial hydration	Idratazione artificiale
Artificial insemination	Fecondazione artificiale
Artificial insemination	Inseminazione artificiale
Artificial organs	Organi artificiali
Asbestosis	Asbestosi
Assisted reproductive techniques	Procreazione assistita
Assisted suicide	Suicidio assistito
Asthma	Asma
Atheism	Ateismo
Atomic energy	Energia atomica
Attitude	Atteggiamento
Attitude to death	Atteggiamento verso la morte
Authorization	Autorizzazione
Authorship	Authorship
Authorship	Paternità intellettuale
Autoeroticism	Autoerotismo
Autoexperimentation	Autosperimentazione
Autonomy	Autonomia
Autopsy	Autopsia
Average lifespan	Vita media
Backstreet abortion	Aborto clandestino
Bacterial warfare	Guerra batteriologica
Barbiturates	Barbiturici
Basal body temperature	Temperatura basale
Beginning of human life	Inizio della vita
Behavior	Modo di comportarsi
Behavior disorders	Disturbi del comportamento
Behavioral genetics	Genetica comportamentale

Behaviorism	Behaviorismo
Behaviorism	Comportamentismo
Beneficence	Beneficenza
Beneficiality	Beneficialità
Benevolence	Benevolenza
Bibliography	Bibliografia
Billings method	Metodo Billings
Bills	Disegni di legge
Biocentrism	Biocentrismo
Biodiversity	Biodiversità
Bioethical issues	Questioni bioetiche
Bioethics	Bioetica
Biolaw	Biodiritto
Biological risk	Rischio biologico
Biological warfare	Guerra biologica
Biology	Biologia
Biomedical nomenclature	Lessico biomedico
Biomedical research	Ricerca biomedica
Biomedical technologies	Tecnologie biomediche
Biomedical terminology	Terminologia biomedica
Biosafety	Biosicurezza
Biotechnology	Biotecnologia
Birth	Nascita
Birth control	Controllo delle nascite
Birth weight	Peso alla nascita
Blood banks	Banche del sangue
Blood collection	Prelievo di sangue
Blood donation	Donazione di sangue
Blood transfusion	Trasfusione di sangue
Body fluids	Fluidi corporei
Bone marrow	Midollo osseo
Bone marrow transplantation	Trapianti di midollo osseo
Bottle feeding	Allattamento artificiale
Bovine materials	Materiali di origine bovina
Bovine spongiform encephalopathy	Encefalopatia spongiforme bovina
Brain	Cervello
Brain death	Morte cerebrale
Brain pathologies	Patologie cerebrali
Brain tissue transplantation	Trapianti di cervello
Breast cancer	Cancro al seno
Breast feeding	Allattamento al seno

BSE	BSE
Buddhist ethics	Etica buddista
Bulimia	Bulimia
Business ethics	Etica dell’impresa
Cadaver	Cadavere
Cadaver organ donation	Donazione d’organo da cadavere
Caesarean section	Parto cesareo
Cancer	Cancro
Capital punishment	Pena capitale
Cardiac death	Morte cardiaca
Cardiology	Cardiologia
Caring	Prendersi cura
Caring	Solidarietà
Case studies	Casi clinici
Casuistry	Casistica
Cells	Cellule
Central nervous system diseases	Malattie del sistema nervoso centrale
Charters of rights	Carte dei diritti
Charters of services	Carte dei servizi
Chastity	Castità
Chemical warfare	Guerra chimica
Child	Bambini
Child abuse	Violenza sui minori
Children	Figli
Children's rights	Diritti dell’infanzia
Chimaerae	Chimere
Chorionic villi sampling	Prelievo dei villi coriali
Christian ethics	Etica cristiana
Chromosome abnormalities	Anomalie cromosomiche
Chronically ill persons	Malati cronici
Circulars	Circolari
Circumcision	Circoncisione
Cities	Città
Civil disobedience	Disobbedienza civile
Civil law	Diritto civile
Civil rights	Diritti legali
Clergy	Clero
Clinical ethics	Etica clinica
Clinical ethics committees	Comitati di etica clinica
Clinical practice	Pratica clinica

Clinical trials	Sperimentazione clinica
Cloning	Clonazione
Codes of ethics	Codici etici
Codified laws	Testi unici
Coercion	Coercizione
Coitus interruptus	Coito interrotto
Coma	Coma
Commercial ethics	Etica del commercio
Commitment of mentally ill	Trattamento sanitario obbligatorio
Commitment of mentally ill persons	Internamento del malato mentale
Commodification	Mercificazione
Common good	Bene comune
Communication	Comunicazione
Communism	Comunismo
Communitarianism	Comunitarismo
Community consent	Consenso della comunità
Community directives	Direttive comunitarie
Comparative aspects	Aspetti comparativi
Compassion	Compassione
Complementary therapies	Terapie complementari e alternative
Computer	Computer
Computer communication networks	Sistemi informativi elettronici
Computers	Elaboratori elettronici
Condoms	Preservativi
Confidentiality	Riservatezza
Conflict of interest	Conflitto d’interessi
Conflict resolution	Risoluzione dei conflitti
Congenital abnormalities	Anomalie congenite
Congenital disorders	Malattie congenite
Conscience	Coscienza
Conscientious objection	Obiezione di coscienza
Consensus	Consensus
Consent	Consenso
Consequentialism	Consequenzialismo
Constitutional law	Diritto costituzionale
Contact tracing	Ricostruzione del contagio
Continuing education	Formazione permanente
Contraception	Contraccezione
Contraceptives	Anticoncezionali
Contraceptives agents	Contraccettivi
Contractualism	Contrattualismo

Control groups	Gruppi di controllo
Cord blood	Sangue del cordone ombelicale
Cornea transplantation	Trapianti di cornea
Cortical death	Morte corticale
Cosmetic surgery	Chirurgia estetica
Costs and benefits	Costi-benefici
Counselling	Counselling
Court decisions	Sentenze
Cremation	Cremazione
Criminal law	Diritto penale
Criminology	Criminologia
Critically ill persons	Malati in fase critica
Cultural aspects	Aspetti culturali
Cultural pluralism	Pluralismo culturale
Cystic fibrosis	Fibrosi cistica
Dangerousness	Pericolosità
Data banks	Banche dati
Day-after pill	Pillola del giorno dopo
De facto unions	Unioni di fatto
Deafness	Sordità
Death	Morte
Death penalty	Pena di morte
Deception	Inganno
Decision analysis	Analisi decisionale
Decision making	Processo decisionale
Deep ecology	Deep ecology
Deep ecology	Ecologia profonda
Defence of life	Difesa della vita
Delibation	Delibazione
Dementia	Demenza
Democracy	Democrazia
Dentistry	Odontoiatria
Deontological codes	Codici deontologici
Deontological ethics	Etica deontologica
Depression	Depressione
Dermatology	Dermatologia
Determination of death	Accertamento della morte
Determinism	Determinismo
Developing countries	Paesi in via di sviluppo
Di Bella method	Metodo Di Bella

Diabetes	Diabete
Diagnosis	Diagnosi
Diagnostics	Diagnostica
Dialysis	Dialisi
Diaphragm	Diaframma
Directive counselling	Counselling direttivo
Disability	Invalidità
Disabled persons	Disabili
Disaster medicine	Medicina delle catastrofi
Diseases	Malattie
Dissent	Dissenso
Dissidence	Dissidenza
DNA	DNA
DNA data banks	Banche dati sul DNA
DNA fingerprinting	DNA fingerprinting
DNA sequences	Sequenze del DNA
DNR orders	DNR orders
Do not resuscitate orders	Do not resuscitate orders
Doctors	Dottori
Documentation	Documentazione
Domestic violence	Violenza domestica
Donor cards	Tessere dei donatori
Donors	Donatori
Doping in sports	Doping
Double effect	Duplice effetto
Down syndrome	Sindrome di Down
Draft bills	Proposte di legge
Drug abuse	Abuso di farmaci
Drug addiction	Tossicodipendenza
Drug surveillance	Farmacovigilanza
Drug-induced abortion	Aborto farmacologico
Drugs	Farmaci
Drugs of abuse	Droghe
Duty	Doveri
Duty to warn	Dovere di informazione
Dying persons	Morenti
Dysfunctional health service	Malasanità
Earth ethics	Etica della terra
Eating disorders	Disturbi dell’alimentazione
Ecocentrism	Ecocentrismo

Ecology	Ecologia
Economics	Economia
Ecosystem	Ecosistema
Ectopic pregnancy	Gravidanza ectopica
Editorial policies	Politiche editoriali
Education	Formazione
Egg cells	Cellule uovo
Electroconvulsive therapy	Terapia elettroconvulsivante
Electromagnetic fields	Campi elettromagnetici
Electronic communication networks	Reti di comunicazione elettronica
Electroshock therapy	Elettroshock
Embryo	Embrione
Embryo cryopreservation	Crioconservazione degli embrioni
Embryo disposition	Utilizzazione degli embrioni
Embryo experimentation	Sperimentazione sull'embrione
Embryo freezing	Congelamento degli embrioni
Embryo reduction	Riduzione embrionale
Embryo research	Ricerca sull'embrione
Embryo statute	Statuto dell'embrione
Embryo transfer	Trasferimento dell'embrione
Embryo utilization	Destinazione dell'embrione
Embryonic development	Sviluppo embrionale
Embryoscope	Embrioscopia
Emergency contraception	Contraccezione d'emergenza
Emergency medicine	Medicina d'urgenza
Emigration and immigration	Emigrazione e immigrazione
Emotions	Emozioni
Empathy	Empatia
Empirical research	Ricerca empirica
Employment	Occupazione
Encephalic death	Morte encefalica
Enhancement technologies	Tecnologie migliorative
Entrepreneurship	Attività imprenditoriale
Environment	Ambiente
Environmental ethics	Etica ambientale
Environmental hazards	Rischio ambientale
Environmental pollution	Inquinamento
Epidemiology	Epidemiologia
Epilepsy	Epilessia
Epistemology	Epistemologia
Equity	Equità

Ethical analysis	Analisi etica
Ethical development	Sviluppo etico
Ethical relativism	Relativismo etico
Ethical review	Valutazione etica
Ethical theories	Teorie etiche
Ethicists	Eticisti
Ethicist's role	Ruolo dell’eticista
Ethics	Etica
Ethics committees	Comitati etici
Ethics consultation	Consulenza etica
Ethics of limits	Etica del limite
Ethics of principles	Etica dei principi
Ethics opinions	Pareri
Eugenic abortion	Aborto eugenetico
Eugenics	Eugenetica
Euphemism	Eufemismo
European Union recommendations	Raccomandazioni comunitarie
European Union regulations	Normativa comunitaria
European Union resolutions	Risoluzioni comunitarie
Euthanasia	Eutanasia
Evidence based medicine	Evidence based medicine
Evidence-based medicine	Medicina basata sulle evidenze
Evolution	Evoluzione
Experimental subjects	Soggetti della sperimentazione
Extraordinary treatment	Cure straordinarie
Eye diseases	Malattie dell’occhio
Faith	Fede
Family	Famiglia
Family members	Familiari
Family physician	Medico di famiglia
Family planning	Pianificazione familiare
Family practice	Medicina di base
Family relations	Relazioni familiari
Father	Padre
Female genital mutilation	Mutilazione genitale femminile
Feminism	Femminismo
Feminist ethics	Etica femminista
Fertility	Fertilità
Fetal development	Sviluppo fetale
Fetal experimentation	Sperimentazione sul feto

Fetal research	Ricerca sul feto
Fetal therapy	Terapia fetale
Fetal tissue research	Ricerca sui tessuti fetali
Fetal viability	Sopravvivenza fetale
Fetus	Feto
Financial ethics	Etica delle finanze
Financial support	Supporto finanziario
First aid	Pronto soccorso
FIVET	FIVET
Food	Alimenti
Food intake	Alimentazione
Force feeding	Alimentazione forzata
Foreigners	Stranieri
Forensic medicine	Medicina legale
Forensic psychiatry	Psichiatria forense
Forestry	Forestazione
Formalism	Formalismo
Fraud	Frode
Freedom	Libertà
Futility	Futility
Future generations	Generazioni future
Gamete intrafallopian transfer	Trasferimento intrafalloppiano dei gameti
Gametes	Gameti
GCP	GCP
Gene therapy	Terapia genica
General practitioner	Medico generico
Genes	Geni
Genetherapy	Geneterapia
Genetic counselling	Consulenza genetica
Genetic counselling	Counselling genetico
Genetic determinism	Determinismo genetico
Genetic diversity	Diversità genetica
Genetic engineering	Ingegneria genetica
Genetic enhancement	Miglioramento genetico
Genetic fingerprinting	Identificazione mediante confronto dei DNA
Genetic identity	Identità genetica
Genetic information	Informazioni genetiche
Genetic intervention	Interventi genetici
Genetic intervention	Manipolazione genetica
Genetic materials	Materiale genetico

Genetic predisposition to disease	Predisposizione genetica
Genetic research	Ricerca genetica
Genetic screening	Screening genetico
Genetic testing	Test genetico
Genetic variation	Variabilità genetica
Genetically modified organisms	Organismi geneticamente modificati
Genetics	Genetica
Genital ambiguity	Ambiguità genitali
Genome mapping	Mappatura del genoma
Geographical aspects	Aspetti geografici
Geriatrics	Geriatria
Germ cells	Cellule germinali
Gestational mothers	Utero in affitto
Gift	Dono
GIFT	GIFT
Globalization	Globalizzazione
GMO	OGM
Goals	Finalità
Good	Bene
Good clinical practice	Buona pratica clinica
Government	Governo
Government financing	Finanziamento pubblico
Government regulations	Disposizioni governative
Group therapy	Terapia di gruppo
Growth disorders	Disturbi della crescita
Guidelines	Linee guida
Haemodialysis	Emodialisi
Haemophilia	Emofilia
Handicapped	Handicappati
Health	Salute
Health care	Assistenza sanitaria
Health care delivery	Erogazione di assistenza sanitaria
Health care ethics	Etica della cura
Health care reform	Riforma sanitaria
Health education	Educazione alla salute
Health expenditure	Spesa sanitaria
Health facilities	Strutture sanitarie
Health hazards	Rischi per la salute
Health insurance	Assicurazioni sanitarie
Health personnel	Operatori sanitari

Health policy	Politica sanitaria
Health promotion	Promozione della salute
Health services	Servizi sanitari
Healthy carriers	Portatori sani
Hearing disorders	Disturbi dell'udito
Heart	Cuore
Heart diseases	Malattie cardiache
Hepatitis	Epatite
Hereditary diseases	Malattie ereditarie
Hermaphroditism	Ermafroditismo
Hermeneutics	Ermeneutica
Heroin	Eroina
Heterologous artificial insemination	Fecondazione artificiale eterologa
High blood pressure	Pressione alta
Hindu ethics	Etica indù
Historical aspects	Aspetti storici
History of medicine	Storia della medicina
HIV seropositivity	Sieropositività all'HIV
Home care	Assistenza domiciliare
Homeopathy	Omeopatia
Homes for the aged	Case di riposo per anziani
Homicide	Omicidio
Homologous artificial insemination	Fecondazione artificiale omologa
Homosexuality	Omosessualità
Hormone replacement therapy	Terapia sostitutiva ormonale
Hormones	Ormoni
Hospices	Hospice
Hospices	Strutture per malati terminali
Hospital ethics committees	Comitati etici ospedalieri
Hospitalization	Ricovero
Hospitals	Ospedali
Human act	Atto umano
Human body	Corpo umano
Human characteristics	Caratteristiche umane
Human dignity	Dignità umana
Human experimentation	Sperimentazione umana
Human genome project	Progetto genoma
Human rights	Diritti umani
Humanism	Umanesimo
Humanities	Discipline umanistiche
Humans	Essere umano

Huntington's chorea	Corea di Huntington
Hybrids	Ibridi
Hypertension	Ipertensione arteriosa
Iatrogenic diseases	Malattie iatrogene
Illegal abortion	Aborto illegale
Immoral conduct	Comportamento immorale
Immunization	Immunizzazione
Immunodeficiency	Immunodeficienza
Immunoglobulins	Immunoglobuline
Immunotherapy	Immunoterapia
Implied consent	Silenzio assenso
Importance of life	Importanza della vita
In vitro fertilization	Fecondazione in vitro
In vitro fertilization with embryo transfer	Fecondazione in vitro con trasferimento dell'embrione
Inborn genetic diseases	Malattie genetiche
Incentives	Incentivi
Indigents	Poveri
Indirect abortion	Aborto indiretto
Industrial ethics	Etica dell'industria
Industrial medicine	Medicina industriale
Industry	Industria
Infancy	Prima infanzia
Infant feeding	Allattamento
Infanticide	Infanticidio
Infarction	Infarto
Infectious diseases	Malattie infettive
Infertility	Infertilità
Influenza	Influenza
Information	Informazione
Information comprehension	Comprensione dell'informazione
Information dissemination	Disseminazione dell'informazione
Informed consent	Consenso informato
Informed consent form	Moduli per il consenso informato
Institutional biosafety committees	Comitati istituzionali di biosicurezza
Institutional ethics	Etica istituzionale
Institutional policies	Politiche pubbliche
Instrumental conditioning	Condizionamento strumentale
Insurance	Assicurazioni
Insurance selection bias	Parzialità nella selezione degli assicurati

Intellectual property	Proprietà intellettuale
Intensive care	Terapia intensiva
Intensive care unit	Unità di terapia intensiva
Intention	Intenzione
Interdisciplinary communication	Comunicazione interdisciplinare
Internal medicine	Medicina interna
International agencies	Organismi internazionali
International aspects	Aspetti internazionali
International conventions	Convenzioni internazionali
International cooperation	Cooperazione internazionale
International declarations	Dichiarazioni internazionali
International law	Diritto internazionale
International regulations	Normativa internazionale
International treaties	Trattati internazionali
Internet	Internet
Interprofessional relations	Relazioni interprofessionali
Intersexuality	Intersessualità
Intrauterine devices	Spirale
Intrauterine therapy	Terapia intrauterina
Investigational drugs	Farmaci in via di sperimentazione
Investigators	Ricercatori
Involuntary euthanasia	Eutanasia non consensuale
Islamic ethics	Etica islamica
IUD	IUD
Jewish ethics	Etica ebraica
Jews	Ebrei
Journalism	Giornalismo
Judges	Giudici
Judicial testimony	Deposizione giudiziaria
Jurisprudence	Giurisprudenza
Justice	Giustizia
Kidney diseases	Malattie del rene
Kidney transplantation	Trapianti di rene
Killing	Uccisione
Kinship	Congiunti
Knowledge	Conoscenza
Laboratory technicians	Tecnici di laboratorio
Language	Linguaggio

Language manipulation	Manipolazione del linguaggio
Late-onset disorders	Malattie ad insorgenza tardiva
Late-term abortion	Aborto tardivo
Law	Diritto
Law enforcement	Applicazione della legge
Laws	Leggi
Legal aspects	Aspetti giuridici
Legal codes	Codici legislativi
Legal decisions	Decisioni giudiziarie
Legal equality	Parità giuridica
Legal liability	Responsabilità legale
Legal obligations	Obblighi legali
Legal rights	Diritti riconosciuti dalla legge
Legislation	Legislazione
Legislative proposals	Progetti di legge
Leukaemia	Leucemia
Liberalism	Liberalismo
Life expectancy	Aspettativa di vita
Life extension	Allungamento della vita media
Life style illness	Malattie legate allo stile di vita
Liver transplantation	Trapianti di fegato
Living donors	Donatori viventi
Living will	Testamento biologico
Living will	Volontà sul mantenimento in vita
Living wills	Testamento di vita
Logic	Logica
Lou Gehrig's disease	Malattia di Lou Gehrig
Love	Amore
Low birth weight	Basso peso alla nascita
Magistrates	Magistrati
Malpractice	Imperizia medica
Mammary neoplasms	Cancro della mammella
Managed care	Managed care
Managed care programs	Assistenza sanitaria manageriale
Mandatory reporting	Obbligo di notifica
Mandatory screening	Screening obbligatorio
Mandatory testing	Test obbligatorio
Marital relationship	Rapporto coniugale
Market	Mercato
Marriage	Matrimonio

Married persons	Coniugi
Marxism	Marxismo
Masada syndrome	Sindrome di Masada
Mass media	Mass media
Mass media	Mezzi di comunicazione di massa
Mass screening	Screening di massa
Masturbation	Masturbazione
Maternal health	Salute materna
Mediation	Mediazione
Medical act	Atto medico
Medical care	Cure mediche
Medical deontology	Deontologia medica
Medical devices	Dispositivi medici
Medical education	Formazione medica
Medical errors	Errori medici
Medical ethics	Etica medica
Medical fees	Onorari dei medici
Medical futility	Futilità medica
Medical prescription	Prescrizione medica
Medical records	Cartelle cliniche
Medical schools	Facoltà di medicina e chirurgia
Medical specialties	Specializzazioni mediche
Medicine	Medicina
Members of the family	Componenti della famiglia
Men	Uomo
Menopause	Menopausa
Mental competency	Capacità mentale
Mental disorders	Malattie mentali
Mental handicap	Handicap mentale
Mental health	Salute mentale
Mental incompetency	Incapacità mentale
Mental institutions	Case di cura per malati mentali
Mentally disabled persons	Disabili mentali
Mentally ill persons	Malati mentali
Mentally retarded persons	Ritardati mentali
Mercy killing	Uccisione pietosa
Metaethics	Metaetica
Metaphor	Metafora
Methodology	Metodologia
Microbiology	Microbiologia
Micro-organisms	Microrganismi

Midwives	Ostetriche
Mifepristone	Mifepristone
Military personnel	Personale militare
Minority groups	Minoranze
Minors	Minori
Misconduct	Cattiva condotta
Moral	Morale
Moral act	Atto morale
Moral conduct	Condotta morale
Moral development	Sviluppo morale
Moral obligations	Obblighi morali
Moral policy	Moral policy
Moral values	Valori morali
Morality	Moralità
Morbidity	Morbilità
Morphine	Morfina
Morris syndrome	Sindrome di Morris
Mortality	Mortalità
Mother	Madre
Mother-fetus relations	Relazione madre-feto
Multiculturalism	Multiculturalismo
Multiple pregnancy	Gravidanza multipla
Murder	Assassinio
Narcotics	Narcotici
Narrative ethics	Etica narrativa
National socialism	Nazionalsocialismo
Natural family planning methods	Metodi di regolazione naturale della fertilità
Natural Law	Legge naturale
Natural resources	Risorse naturali
Natural rights	Diritto naturale
Nature	Natura
Nazism	Nazismo
Neoplasms	Neoplasie
Neural tube defects	Difetti del tubo neurale
Neurology	Neurologia
Newborn infant	Neonato
Non-directive counselling	Counselling non direttivo
Non-Europeans	Extracomunitari
Nonmaleficence	Non maleficenza
Nontherapeutic research	Ricerca non terapeutica

Non-Western world	Mondo non occidentale
Normality	Normalità
Normative ethics	Etica normativa
Nuclear energy	Energia nucleare
Nuclear transfer	Trasferimento di nucleo
Nuclear warfare	Guerra nucleare
Nurse-patient relations	Relazione infermiere-paziente
Nurses	Infermieri
Nurse's role	Ruolo dell'infermiere
Nursing care	Cure infermieristiche
Nursing education	Formazione infermieristica
Nursing ethics	Etica infermieristica
Nursing homes	Ospizi
Nursing homes	Residenze sanitarie assistenziali
Nursing research	Ricerca infermieristica
Nutrition	Nutrizione
Objectives	Obiettivi
Objectivism	Oggettivismo
Obstetrics and gynecology	Ostetricia e ginecologia
Occupational diseases	Malattie professionali
Occupational exposure	Esposizione professionale
Occupational hazard	Rischio professionale
Occupational medicine	Medicina del lavoro
Ogino-Knaus method	Metodo Ogino-Knaus
Oncology	Oncologia
Online information systems	Sistemi informativi online
Oocyte	Ovocita
Operant conditioning	Condizionamento operante
Ophthalmology	Oftalmologia
Opioid analgesics	Analgesici oppiacei
Oral contraceptives	Contraccettivi orali
Orders	Ordinanze
Organ banks	Banche d'organi
Organ donation	Donazione d'organo
Organ donors	Donatori d'organo
Organ procurement	Reperimento di organi
Organ trade	Commercio d'organi
Organ transplantation	Trapianti d'organo
Organization and administration	Organizzazione e amministrazione
Organizational policies	Politiche istituzionali

Orthodox ethics	Etica ortodossa
Overtreatment	Accanimento terapeutico
Ovum	Ovulo
Ovum donors	Donatrici di ovocita
Pain	Dolore
Palliative care	Cure palliative
Parental consent	Consenso dei genitori
Parent-child relations	Relazione genitori-figli
Parenteral feeding	Alimentazione parenterale
Parents	Genitori
Parturition	Parto
Passive euthanasia	Eutanasia passiva
Pastoral care	Assistenza pastorale
Patentable life forms	Forme di vita brevettabili
Patents	Brevetti
Paternalism	Paternalismo medico
Patient abandonment	Rifiuto di assistenza al paziente
Patient access to records	Accesso del paziente alle informazioni cliniche
Patient admission	Accettazione del paziente
Patient advocacy	Tutela del paziente
Patient care	Assistenza al paziente
Patient care team	Equipe di assistenza al paziente
Patient compliance	Compliance del paziente
Patient cooperation	Collaborazione del paziente
Patient discharge	Dimissione del paziente
Patient education	Educazione del paziente
Patient participation	Partecipazione del paziente
Patient rights	Diritti dei pazienti
Patient satisfaction	Soddisfazione del paziente
Patient selection	Selezione dei pazienti
Patients	Pazienti
Peace	Pace
Pedagogy	Pedagogia
Pediatrics	Pediatria
Pedophilia	Pedofilia
Peer review	Peer review
Permanent vegetative state	Stato vegetativo permanente
Persistent vegetative state	Stato vegetativo persistente
Personal data management	Trattamento dei dati personali
Person-based ethics	Etica personalista

Personhood	Persona
Pharmaceutical industry	Industria farmaceutica
Pharmacists	Farmacisti
Pharmacogenetics	Farmacogenetica
Pharmacokinetics	Farmacocinetica
Philosophical truth	Verità
Philosophy	Filosofia
Physical handicap	Handicap fisico
Physical restraint	Contenzione fisica
Physically disabled persons	Disabili fisici
Physician refusal to treat	Rifiuto di trattamento terapeutico
Physician-nurse relations	Relazione medico-infermiere
Physician-patient relations	Relazione medico-paziente
Physicians	Medici
Physician's role	Ruolo del medico
Placebo	Placebo
Plant biotechnologies	Biotecnologie vegetali
Plastic surgery	Chirurgia plastica
Policy	Policy
Poliomyelitis	Poliomielite
Political activity	Azione politica
Political systems	Sistemi politici
Politics	Politica
Population control	Controllo demografico
Population genetics	Genetica delle popolazioni
Pornography	Pornografia
Posthumous reproduction	Riproduzione post mortem
Postmodernism	Postmodernismo
Postmortem examination	Esame post mortem
Poverty	Povertà
Power	Potere
Practice guidelines	Linee guida professionali
Pragmatism	Pragmatismo
Precautionary principle	Principio di precauzione
Predictive medicine	Medicina predittiva
Pre-embryo	Pre-embrione
Pregnancy	Gravidanza
Pregnant women	Donne gravide
Pre-implantation diagnosis	Diagnosi preimpiantatoria
Premature infants	Prematuri
Prenatal diagnosis	Diagnosi prenatale

Prenatal exposure delayed effects	Effetti posticipati dell’esposizione prenatale
Prenatal injuries	Lesioni prenatali da esposizione
Pre-publication review	Revisione antecedente la pubblicazione
Presumed consent	Consenso presunto
Prevention	Prevenzione
Preventive medicine	Medicina preventiva
Prima facie duty	Doveri prima facie
Primates	Primati
Principle of beneficence	Principio di beneficenza
Principle-based ethics	Principialismo
Prisoners	Carcerati
Privacy	Privacy
Private clinics	Cliniche private
Private health facilities	Strutture sanitarie private
Private nursing homes	Case di cura private
Privileged communication	Comunicazione tutelata dal segreto
Procreation	Procreazione
Professional associations	Ordini professionali
Professional competence	Competenza professionale
Professional deontology	Deontologia professionale
Professional ethics	Etica professionale
Professional organizations	Associazioni professionali
Professional secrecy	Segreto professionale
Professional-family relations	Relazione operatori sanitari-famiglie
Professional-patient relations	Relazione operatori sanitari-paziente
Prognosis	Prognosi
Property rights	Diritti di proprietà
Prophylactics	Profilattici
Protestant ethics	Etica protestante
Protestants	Protestanti
Pseudo-hermaphroditism	Pseudoermafroditismo
Psychiatric hospitals	Ospedali psichiatrici
Psychiatric living wills	Volontà in ambito psichiatrico
Psychiatry	Psichiatria
Psychoanalysis	Psicoanalisi
Psychological stress	Stress psicologico
Psychology	Psicologia
Psychosurgery	Psicochirurgia
Psychotherapy	Psicoterapia
Psychotropic drug abuse	Abuso di stupefacenti
Psychotropic drugs	Psicofarmaci

Psychotropic substances	Sostanze psicotrope
Public administration	Amministrazione pubblica
Public health	Sanità pubblica
Public health service	Servizio sanitario nazionale
Public interest	Interesse pubblico
Public opinion	Opinione pubblica
Public sector	Settore pubblico
Quality control	Controllo di qualità
Quality of health care	Qualità dell'assistenza sanitaria
Quality of life	Qualità della vita
Quality-adjusted life years	Anni di vita secondo il criterio della qualità
Quarantine	Quarantena
Racism	Razzismo
Radiation	Radiazione
Radiology	Radiologia
Rape	Stupro
Rare diseases	Malattie rare
Rationing	Razionamento
Realism	Realismo
Recombinant DNA	DNA ricombinante
Recommendations	Istruzioni
Reference standards	Standard
Refusal to treat	Abbandono terapeutico
Registries	Registri
Regulation	Regolamentazione
Rehabilitation	Riabilitazione
Rehydration	Reidratazione artificiale
Rejection	Reazione di rigetto
Relatives	Parenti
Religion	Religione
Religious ethics	Etica religiosa
Religious sects	Sette religiose
Remuneration	Remunerazione
Reproduction	Riproduzione
Reproductive cloning	Clonazione riproduttiva
Reproductive technologies	Tecnologie riproduttive
Research agencies	Istituti di ricerca
Research centers	Centri di ricerca
Research embryo creation	Creazione di embrioni a scopo di ricerca

Research ethics	Etica della ricerca
Research ethics committees	Comitati etici di ricerca
Research institutes	Istituzioni di ricerca
Research methodology	Metodologia della ricerca
Research projects	Progetti di ricerca
Research subjects	Soggetti di ricerca
Researcher-subject relations	Relazione ricercatore-soggetto di ricerca
Resource allocation	Allocazione delle risorse
Respirators	Respiratori
Responsibility	Responsabilità
Resuscitation	Rianimazione
Resuscitation orders	Ordini di rianimazione
Right to die	Diritto alla morte
Right to health	Diritto alla salute
Right to treatment	Diritto alle cure
Rights	Diritti
Risks and benefits	Rischi-benefici
Roman Catholic Church	Chiesa cattolica
Roman Catholic ethics	Etica cattolica
Roman Catholic teaching	Magistero cattolico
Roman Catholics	Cattolici
RU 486	RU 486
Rubella	Rosolia
Scarcity	Scarsità delle risorse
Schizophrenia	Schizofrenia
Schools	Scuole
Science	Scienza
Scientific information dissemination	Divulgazione scientifica
Scientific literature	Letteratura scientifica
Scientific misconduct	Comportamento scorretto in campo scientifico
Scientific research	Ricerca scientifica
Scientific truth	Verità scientifica
Scoliosis	Scoliosi
Secularism	Laicismo
Sedatives	Sedativi
Selective abortion	Aborto selettivo
Self concept	Concetto di sé
Self-awareness	Autocoscienza
Self-determination	Autodeterminazione
Self-induced illness	Malattie autoindotte

Self-regulation	Autoregolamentazione
Semen collection	Prelievo del seme
Semen donors	Donatori di seme
Senile dementia	Demenza senile
Sex determination	Determinazione del sesso
Sex differentiation disorders	Anomalie della differenziazione sessuale
Sex education	Educazione sessuale
Sex offenses	Molestie sessuali
Sex preselection	Preselezione del sesso
Sexuality	Sessualità
Sexually transmitted diseases	Malattie sessualmente trasmesse
Siamese twins	Gemelli siamesi
Side effects	Effetti collaterali
Silviculture	Silvicoltura
Single person	Single
Slippery slope argument	Argomento del pendio scivoloso
Smoking	Fumo
Social consent	Consenso sociale
Social control	Controllo sociale
Social discrimination	Discriminazione sociale
Social impact	Impatto sociale
Social interaction	Interazione sociale
Social problems	Problemi sociali
Social sciences	Scienze umane
Social services	Servizi sociali
Social solidarity	Solidarietà sociale
Social wellbeing	Benessere sociale
Social workers	Assistenti sociali
Socialism	Socialismo
Society	Società
Sociobiology	Sociobiologia
Socio-economic aspects	Aspetti socio-economici
Sociology	Sociologia
Somatic cells	Cellule somatiche
Speciesism	Specismo
Spermatocides	Spermicidi
Spermatozoa	Spermatozoi
Spina bifida	Spina bifida
Spirituality	Spiritualità
Sponsor-researcher relations	Relazione sponsor-ricercatore
Spontaneous abortion	Aborto spontaneo

Sports medicine	Medicina dello sport
Spouses	Sposi
Statistics	Statistica
Statutes	Statuti
Stem cells	Cellule staminali
Sterility	Sterilità
Sterilization	Sterilizzazione sessuale
Students	Studenti
Subsidiarity	Sussidiarietà
Suffering	Sofferenza
Suicide	Suicidio
Surgery	Chirurgia
Surgical procedures	Interventi chirurgici
Surrogate mothers	Madri surrogate
Sustainable development	Sviluppo sostenibile
Symptothermal method	Metodo sintotermico
Teaching	Metodi didattici
Teaching methods	Metodi di insegnamento
Teaching staff	Personale docente
Technological progress	Progresso tecnologico
Teleological ethics	Etica teleologica
Terminal care	Assistenza ai malati terminali
Terminally ill persons	Malati terminali
Terrorism	Terrorismo
Thalassemia	Talassemia
Theology	Teologia
Therapeutic abortion	Aborto terapeutico
Therapeutic cloning	Clonazione terapeutica
Therapeutic research	Ricerca terapeutica
Therapy	Terapia
Third party consent	Consenso di terzi
Time aspects	Aspetti temporali
Tissue banks	Banche di tessuti
Tissue donation	Donazione di tessuti
Tissue engineering	Ingegneria tissutale
Tissue transplantation	Trapianti tissutali
Tolerance	Tolleranza
Torts	Atti lesivi
Total brain death	Morte cerebrale totale
Totipotency	Totipotenza

Toxicity	Tossicità
Toxicology	Tossicologia
Trade	Commercio
Training	Educazione
Transgenic animals	Animali transgenici
Transgenic food	Alimenti transgenici
Transgenic plants	Piante transgeniche
Transparency	Trasparenza
Transplant receivers	Destinatari del trapianto
Transplantation recipients	Beneficiari del trapianto
Transsexualism	Transessualità
Treatment interruption	Interruzione della terapia
Treatment outcome	Esito della terapia
Treatment refusal	Rifiuto della terapia
Triage	Triage
Triple test	Triplo test
Trisomy 21	Trisomia 21
Truth disclosure	Verità al paziente
Tuberculosis	Tubercolosi
Tumors	Tumori
Turner syndrome	Sindrome di Turner
Twins	Gemelli
Uncertainty	Incertezza
Universities	Università
Urban areas	Aree urbane
Utilitarianism	Utilitarismo
Vaccination	Vaccinazione
Value of life	Valore della vita
Vegetarianism	Vegetarianismo
Verification of death	Determinazione del decesso
Vertebral dysmorphism	Dismorfismo vertebrale
Veterinary medicine	Medicina veterinaria
Villocentesis	Villocentesi
Violence	Violenza
Virtues	Virtù
Vivisection	Vivisezione
Voluntary abortion	Aborto volontario
Voluntary euthanasia	Eutanasia volontaria
Voluntary interruption of pregnancy	IVG

Voluntary sterilization	Sterilizzazione volontaria
Voluntary workers	Volontari
Vulnerable populations	Soggetti deboli
War	Guerra
Wedge argument	Argomento del piano inclinato
Welfare	Welfare
Western world	Mondo occidentale
Withholding treatment	Sospensione della terapia
Women	Donna
Women's health	Salute della donna
Women's rights	Diritti delle donne
Wounds	Ferite
Wounds and injuries	Lesioni
Wrongful life	Vita indesiderata
Wrongful life	Wrongful life
Xenografts	Xenotrapianti
Young people	Giovani
Zygote	Zigote

Stampato da Tipografia Facciotti srl
Vicolo Pian Due Torri 74, 00146 Roma

Supplemento 1, al n. 12 vol. 24 (2011)
del Notiziario dell'Istituto Superiore di Sanità
ISSN 0394-9303